

# TABLEAU SUPPLÉMENTAIRE 1

## LISTE DES INSTALLATIONS AYANT PRODUIT UNE DÉCLARATION À L'INRP EN 1998<sup>(1)</sup>

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5441	37	2750-9264 Québec Inc.	Produits Chimiques Citadel Enr.	Notre-Dame-du-Mont-Carmel	QC
3818	30	3494411 Canada Inc. (Decor Doors)	Decor Entry Systems	Kelowna	BC
3207	06	3M Canada Company (Havelock)	Havelock, Ontario	Havelock	ON
3198	35	3M Canada Company (London)	London, Ontario	London	ON
3204	37	3M Canada Company (Morden)	Morden, Manitoba	Morden	MB
3201	35	3M Canada Company (Perth)	Perth, Ontario	Perth	ON
0744	81	8 Wing Trenton		Astra	ON
4641	30	A & A Metal Cleaning & Stripping	A & A Metal Cleaning	Chatham	ON
0185	16	A-Z Sponge & Foam Products Ltd.		Delta	BC
2404	30	A.G. Simpson Co. Ltd.	A.G. Simpson Co. Ltd. - Windsor	Windsor	ON
3120	32	A.G. Simpson Co. Ltd.	A.G. Simpson Co. Ltd. - Oshawa	Oshawa	ON
2640	30	A.G. Simpson Co. Ltd.	A.G. Simpson Co. Ltd. - Scarborough	Scarborough	ON
3121	30	A.G. Simpson Co. Ltd.	A.G. Simpson Co. Ltd. - Cambridge	Cambridge	ON
4424	30	A.G. Simpson Co. Ltd.	A.G. Simpson Co. Ltd. - Oakville	Oakville	ON
4205	29	A.H. Tallman Bronze Company, Limited		Burlington	ON
3266	35	A.P. Green Refractories (Canada) Ltd.		Smithville	ON
4644	37	A.R. Monteith Inc.		Mississauga	ON
0113	17	A.R. Clarke Ltd.		Toronto	ON
4624	39	A.T. Designs Insignia Ltd.	A.T. Designs Insignia Ltd.	Scarborough	ON
4482	15	A.W. Compounders Ltd.	Compounding Plant	Stoney Creek	ON
5205	25	Aallcann Wood Suppliers Inc.	Aallcann Plant	Prince Albert	SK
4942	16	ABC Group Inc.	Polybottle Group Ltd. Edmonton	Edmonton	AB
4943	16	ABC Group Inc.	MSB Plastics	Etobicoke	ON
4941	16	ABC Group Inc.	Polybottle Group Ltd. Brampton	Brampton	ON
4648	16	ABC Group Inc.	Polybottle Group Ltd. Vancouver	Surrey	BC
2752	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Division Belgo	Shawinigan	QC
4897	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Stephenville Division	Stephenville	NF
4030	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Kenora	Kenora	ON
2502	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Division Wayagamack	Trois-Rivières	QC
0979	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Division Kénogami	Jonquière	QC
2587	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Division Laurentide	Grand-Mère	QC
0981	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Fort William Division	Thunder Bay	ON
0978	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Iroquois Falls Division	Iroquois Falls	ON
0983	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Division Alma	Alma	QC
2636	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Division Port-Alfred	La Baie	QC
0987	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Pulp and Paper Mill	Beaupré	QC
5009	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Grand Falls Division	Grand Falls-Windsor	NF
0917	27	Abitibi-Consolidated Inc.	Fort Frances	Fort Frances	ON
2719	16	ABT Canada Limited	Vinyl Division	Acton	ON
2546	30	Acadian Barrel Finishing		Rexdale	ON
2541	30	Acadian Platers Co. Ltd.		Rexdale	ON
0087	16	Accuflex Industrial Hose Ltd.		Guelph	ON
3665	32	Accuride Canada Inc.		London	ON
3953	29	Aciers Atlas Inc.	Aciers Inoxydables Atlas	Tracy	QC
5403	15	Acton International Inc.	Acton International Inc. Usine	Acton Vale	QC
5694	10	ADM Agri-Industries Ltd.		Windsor	ON
4591	10	ADM Agri-Industries Ltd.	ADM Lloydminster	Lloydminster	AB
5228	02	ADM Animal Health and Nutrition		Lethbridge	AB
4997	32	ADS Groupe Composites inc / div. TM Composites		Thetford Mines	QC
4996	32	ADS Groupe Composites/ div Beauce Composites		Sainte-Clotilde-de-Beauce	QC
5239	07	AEC West	Hythe Gas Plant	Hythe	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4823	07	AEC West	Sexsmith Gas Plant	Sexsmith	AB
0096	35	AFGD	Fabricated Products Division	Concord	ON
1408	37	AgrEvo Canada Inc.	AgrEvo - Regina Site	Regina	SK
4874	37	Agrium	Fort Saskatchewan Nitrogen Operations	Fort Saskatchewan	AB
1177	06	Agrium Partnership	Vanscoy Potash Operations	Vanscoy	SK
3269	37	Agrium Products Inc.	Carseland Nitrogen Operations	Carseland	AB
2134	37	Agrium Products Inc.	Redwater Fertilizer Operations	Redwater/Municipal District of Sturgeon	AB
1175	37	Agrium Products Inc.	Agrium Joffre Nitrogen Operations	County of Lacombe	AB
4341	10	Agropur Coopérative agro-alimentaire	Agropur Granby	Granby	QC
4342	10	Agropur Coopérative agro-alimentaire	Agropur Notre-Dame-du-bon-Conseil	Notre-Dame-du-bon-Conseil	QC
4893	37	Aimco Solrec Ltd.	Morobel Dr.	Milton	ON
4880	25	Ainsworth Lumber Co. Ltd.	Grande Prairie	Grande Prairie	AB
3830	45	Air Canada - Calgary	Calgary International Airport	Calgary	AB
1024	45	Air Canada - Charlottetown	Charlottetown International Airport	Charlottetown	PE
3832	45	Air Canada - Edmonton	Edmonton International Airport	Edmonton	AB
1018	45	Air Canada - Fredericton	Fredericton International Airport	Fredericton	NB
1014	45	Air Canada - Halifax	Halifax International Airport	Halifax	NS
1022	45	Air Canada - Moncton	Moncton International Airport	Moncton	NB
1006	45	Air Canada - Ottawa	Ottawa International Airport	Ottawa	ON
1012	45	Air Canada - Québec	Québec International Airport	Québec	QC
0998	45	Air Canada - Regina	Regina International Airport	Regina	SK
1020	45	Air Canada - Saint John	Saint John International Airport	Saint John	NB
3834	45	Air Canada - Saskatoon	Saskatoon International Airport	Saskatoon	SK
3838	45	Air Canada - St. John's	St. John's International Airport	St. John's	NF
3836	45	Air Canada - Thunder Bay	Thunder Bay Airport	Thunder Bay	ON
1026	45	Air Canada - Toronto	Toronto International Airport	Toronto	ON
0992	45	Air Canada - Vancouver	Vancouver International Airport	Vancouver	BC
1002	45	Air Canada - Winnipeg	Winnipeg International Airport	Winnipeg	MB
3507	37	Air Liquide Canada Inc.	Edmonton Acetylene Plant	Edmonton	AB
3503	37	Air Liquide Canada Inc.	Hamilton Oxyton	Hamilton	ON
3515	30	Air Liquide Canada Inc.	Tréfilerie et UMS (Usine de matériel de soudage)	Boucherville	QC
3505	37	Air Liquide Canada Inc.	Usine d'acétylène/Varenes	Varenes	QC
3513	30	Air Liquide Canada Inc.	Usine d'électrodes	Montréal	QC
4724	37	Air Products Canada Ltd. Calgary		Calgary	AB
5711	59	Air Products Canada Ltd. LaSalle		LaSalle	QC
3391	37	Air Products Canada Ltd. Nanticoke		Nanticoke	ON
3977	37	AKZO Nobel Chemicals Ltd.		Saskatoon	SK
4369	37	AKZO Nobel Coatings Ltd.		Saint-Jérôme	QC
5206	37	Albchem Industries Ltd.		Bruderheim	AB
2599	11	Alberta Distillers Limited	Calgary	Calgary	AB
3974	37	Alberta Envirofuels Inc.		Edmonton	AB
1028	27	Alberta Newsprint Company	Whitecourt	Whitecourt	AB
1033	49	Alberta Power Limited	Battle River Generating Station	Forestburg	AB
1039	49	Alberta Power Limited	H.R. Milner Generating Station	Grande Cache	AB
5207	25	Alberta Wood Preservers Ltd.		Spruce Grove	AB
0001	27	Alberta-Pacific Forest Industries Inc.		Boyle	AB
1054	37	Albright & Wilson Americas Limited	Port Maitland Plant	Port Maitland	ON
1051	37	Albright & Wilson Amérique Ltée	Usine de Buckingham	Buckingham	QC
1048	37	Albright & Wilson Amériques	Usine de Varenes	Varenes	QC
3060	29	Alcan	Secal, Usine de Laterrière	Laterrière	QC
4197	29	Alcan Aluminium Limited	Alcan Aluminium Limited, Kingston Works	Kingston	ON
0018	29	Alcan Aluminium Limitée	Usine Saguenay	Jonquière	QC
3054	29	Alcan Aluminium Ltée	Usine Isle-Maligne	Alma	QC

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3365	33	Alcan Aluminium Limited	Alcan Bracebridge Works	Bracebridge	ON
3057	29	Alcan Métal Primaire	Usine Shawinigan	Shawinigan	QC
2788	29	Alcan Smelters and Chemicals Ltd.	Kitimat Works	Kitimat	BC
0959	29	Alcatel	Usine de Montréal-Est	Montréal-Est	QC
0965	33	Alcatel Canada Wire	Québec City Plant	Vanier	QC
0971	33	Alcatel Canada Wire	Weyburn Plant	Weyburn	SK
0956	33	Alcatel Canada Wire	Fergus Plant	Fergus	ON
0953	33	Alcatel Canada Wire	Simcoe Plant	Simcoe	ON
0962	33	Alcatel Canada Wire	Hochelaga Plant	Montréal	QC
4985	55	Alcoa Fujikura Manufacturing (Canada) Ltd.	AFL Owen Sound	Owen Sound	ON
0105	37	ALDEX Chemical Co. Ltd		Granby	QC
4470	30	Alfit Manufacturing		Weston	ON
1070	29	Algoma Steel Inc.	Algoma Steel Main Works	Sault Ste. Marie	ON
3141	30	Algoods Inc.	Sterling Road	Toronto	ON
4932	10	Aliments Burns Philp Limitée	Levure Fleischmann	LaSalle	QC
1485	37	Allcolour Paint Limited		Oakville	ON
1088	32	AlliedSignal Canada Inc.		Stratford	ON
5655	37	AlliedSignal Canada Inc.	Amherstburg Plant	Amherstburg	ON
4430	32	Alloy Wheels International (Canada) Ltd.	Barrie Plant	Barrie	ON
5757	25	Allwood Product Ltd.	Allwood	Concord	ON
5705	37	Alpine Plant Foods Corporation	Manufacturing Plant	Baden	ON
1106	29	AltaSteel Ltd.	AltaSteel Ltd.	Edmonton	AB
0109	30	Alumabrite Anodizing Ltd.	Alumabrite Anodizing	Hamilton	ON
5748	30	Alumicor Limited		Etobicoke	ON
4778	29	Aluminerie Alouette Inc.	Usine de Sept-Îles	Sept-Îles	QC
1071	29	Aluminerie de Bécancour Inc.		Bécancour	QC
4782	29	Aluminerie Lauralco Inc.	Usine de Deschambault	Deschambault	QC
2496	29	AMCAN Castings Limited	AMCAN	Hamilton	ON
4140	07	Amoco Canada Petroleum Company	East Crossfield Gas Plant	Crossfield	AB
4165	07	Amoco Canada Petroleum Company	Edmonton Ethane Extraction Plant	Edmonton	AB
1091	07	Amoco Canada Petroleum Company	Empress Gas Plant	RM of Cypress	AB
4142	07	Amoco Canada Petroleum Company	Fort Saskatchewan Underground Storage Facility	S/O	AB
4150	07	Amoco Canada Petroleum Company	Kaybob South Sour Gas Plant	Fox Creek	AB
4159	07	Amoco Canada Petroleum Company	Nipisi Gas Plant	County of Peace River	AB
4144	07	Amoco Canada Petroleum Company	North Caroline Plant	Sundre	AB
4161	07	Amoco Canada Petroleum Company	Ricinus Gas Plant	Rocky Mountain House	AB
4155	07	Amoco Canada Petroleum Company	Sarnia Fractionation Plant	Sarnia	ON
4146	07	Amoco Canada Petroleum Company	South Caroline Sour Gas Plant	Sundre	AB
4157	07	Amoco Canada Petroleum Company	Steelman Gas Plant	S/O	SK
4152	07	Amoco Canada Petroleum Company	West Pembina Gas Plant	S/O	AB
4138	07	Amoco Canada Petroleum Company	West Whitecourt Plant	S/O	AB
4136	07	Amoco Canada Petroleum Company	Wolf Lake Plant	S/O	AB
0931	37	Ampacet Canada	Kitchener Plant	Kitchener	ON
5209	29	Amsco Cast Products (Canada) Inc.	Steel Foundry	Selkirk	MB
5443	37	Anachemia Canada Inc.		Saint-Pierre	QC
3564	37	Anachemia Ltée/Ltd.		Saint-Pierre	QC
2511	29	Ancast Industries Ltd.		Winnipeg	MB
4603	30	Anchor Lamina Inc.	Cambridge	Cambridge	ON
4602	30	Anchor Lamina Inc.	Devon Rd.	Windsor	ON
4601	30	Anchor Lamina Inc.	Home Office	Windsor	ON
4604	30	Anchor Lamina Inc.	Mississauga	Mississauga	ON
4944	30	Anchor Lamina Inc.	Montréal	Montréal	QC
1411	07	Anderson Exploration Ltd.	Carstairs Gas Plant	Carstairs	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
0106	07	Anderson Exploration Ltd.	Dunvegan Gas Unit #1	Fairview	AB
2767	30	Anti-Friction Enterprises Ltd.		Rexdale	ON
3284	37	AOC Canada Inc.		Guelph	ON
3219	29	APEL Extrusions Limited		Calgary	AB
5210	37	Apotex Fermentation Inc.	Downstream	Winnipeg	MB
0111	37	Apotex Inc.	150 Signet Manufacturing Site	Weston (Toronto)	ON
3912	49	Aqualta	E. L. Smith Water Treatment Plant	Edmonton	AB
3910	49	Aqualta	Rossdale Water Treatment Plants	Edmonton	AB
4407	16	Arborite Inc.	Arborite Division de/of Premark Canada Inc.	LaSalle	QC
5430	37	ARC Resins Corporation	Trois-Pistoles	Rivière-Trois-Pistoles	QC
5429	37	ARC Resins Corporation	Longueuil	Longueuil	QC
3756	07	Archean Energy Ltd.	Bellshill Lake Plant	Killam	AB
5763	16	Architectural Ornament Inc.		Concord	ON
4471	28	Aries Flexographics Limited		Mississauga	ON
1093	37	Armstrong Manufacturing Company		Mississauga	ON
4935	39	Armstrong World Industries Canada Ltd.	Montréal Plant	Montréal	QC
0117	32	Arvin Industries Inc.	Arvin Ride Control Products	Toronto	ON
4493	16	Asbestos Building Supply Limited	ABSL	Etobicoke	ON
4702	30	Asea Brown Boveri Inc.	ABB Coiltech	Smiths Falls	ON
5401	33	Asea Brown Boveri Inc.	Div. transformateur distr. & condensateur	Québec	QC
0120	37	Ashland Canada Inc.	Resin & Chemical Div.	Mississauga	ON
0249	37	Ashland Canada Inc.	Drew Canada	Ajax	ON
5113	37	Ashland Canada Inc.	Composite Polymers Division	Kelowna	BC
1096	51	Ashland Chemical Canada Ltd.	Distribution Services	Mississauga	ON
1099	51	Ashland Chemical Canada Ltd.	Distribution Services	Boucherville	QC
0123	29	Associated Tube Industries	A.T.I.	Markham	ON
1105	16	AT Plastics Inc.	AT Plastics Inc. Packaging	Brampton	ON
0126	37	AT Plastics Inc.	Edmonton Site	Edmonton	AB
4934	16	ATC Chimiques/Chemicals Inc.		Drummondville	QC
4902	30	Athena Protective Coatings Inc.		Mississauga	ON
5688	27	Atlantic Packaging Products Ltd.	111 Progress	Scarborough	ON
0125	27	Atlantic Packaging Products Ltd.	Whitby	Whitby	ON
2405	25	Atlantic Pressure Treating Ltd.		Tracyville	NB
3158	29	Atlas Steels Inc.	Atlas Specialty Steels	Welland	ON
3147	77	Atomic Energy Canada Limited	Chalk River Laboratories	Chalk River	ON
1109	37	Atotech Canada Ltd.		Burlington	ON
4918	06	Aur Ressources Inc.	Mine Louvicourt	Val-d'Or	QC
2510	30	Autotek Electroplating Inc.		Rexdale	ON
5008	27	AV Cell Inc.		Atholville	NB
4876	27	Avenor Maritimes Inc.	Dalhousie Mill	Dalhousie	NB
0626	37	Ayerst Organics Div. Wyeth Ayerst Canada Inc.		Brandon	MB
0064	30	B&W Heat Treating (1975) Ltd.		Kitchener	ON
1842	37	B.C. Chemicals Ltd.		Prince George	BC
3240	49	B.C. Hydro	Burrard Generating Station	Port Moody	BC
5600	30	Babcock & Wilcox Canada	Babcock & Wilcox Cambridge	Cambridge	ON
5636	30	Babcock & Wilcox Canada	Bacock & Wilcox Melville	Melville	SK
0341	11	Bacardi-Martini Canada, Inc.	BMC, Inc.	Brampton	ON
1905	07	Baker Petrolite	Nisku	Nisku	AB
2533	09	Baker Petrolite Corporation	Calgary Blend Plant	Calgary	AB
3095	37	Bakor Inc.		Saint-Pierre	QC
5436	16	Balcan Plastics Ltd.		Saint-Léonard	QC
3115	30	Ball Packaging Products Canada, Inc.	Ball Packaging Products Canada, Inc. Hamilton	Hamilton	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3116	30	Ball Packaging Products Canada, Inc.	Ball Packaging Products Canada, Inc. Whitby	Whitby	ON
3117	30	Ball Packaging Products Canada, Inc.	Ball Packaging Products Canada, Inc. Burlington	Burlington	ON
3118	30	Ball Packaging Products Canada, Inc.	Ball Packaging Products Canada, Inc. Richmond	Richmond	BC
3119	30	Ball Packaging Products Canada, Inc.	Ball Packaging Products Canada, Inc. Baie-d'Urfé	Baie-d'Urfé	QC
1117	15	Bandag Incorporated	Bandag Canada Ltd., Shawinigan	Shawinigan	QC
1119	37	Banner Pharmacaps	Banner Pharmacaps (Canada) Ltd.	Olds	AB
0108	06	Barrick Gold Corporation	Holt-McDermott Mine	Kirkland Lake	ON
0879	06	Barrick Gold Corporation	Complexe Bousquet - East Malartic Division	Malartic	QC
4483	37	Bartek Ingredients Inc.	Plant 1	Stoney Creek	ON
0921	37	Bartek Ingredients Inc.	Plant 2	Stoney Creek	ON
4726	10	BASF Canada Inc.	Abbotsford Site	Abbotsford	BC
0022	18	BASF Canada Inc.	Arnprior Site	Arnprior	ON
0028	37	BASF Canada Inc.	Cornwall Site	Cornwall	ON
0043	10	BASF Canada Inc.	Georgetown Site	Georgetown	ON
4727	10	BASF Canada Inc.	Regina Site	Regina	SK
0034	37	BASF Canada Inc.	Toronto Site	Toronto	ON
0031	37	BASF Canada Inc.	Windsor Site	Windsor	ON
4979	37	Basic Chemicals Ltd.	Basic Chemicals	Mississauga	ON
1400	06	Battle Mountain Canada Ltd.	Golden Giant Mine	Marathon	ON
4484	19	Bauer Industries Ltd.	Plant #2	Waterloo	ON
5404	39	Bauer Nike Hockey Inc.	Saint-Jérôme	Saint-Jérôme	QC
4708	18	Bay Mills Limited	Bayex Division	St. Catharines	ON
0918	18	Bay Mills Limited	Brampton Division	Brampton	ON
5218	29	Bayco Industries Limited		Winnipeg	MB
0015	30	Baycoat Ltd.	Baycoat	Hamilton	ON
1944	37	Bayer Inc.	Bayer Inc. Sarnia Site	Sarnia	ON
5674	19	Bayex - a Division of Bay Mills Ltd.	Midland Facility	Midland	ON
1562	37	Becker Acroma Inc.		Brantford	ON
0049	16	Beckwith-Bemis Inc.	Usine de fabrication de plastiques	Sherbrooke	QC
4332	26	Bedard - Div. Shermag		Saint-Étienne-de-Lauzon	QC
2670	29	Belden Canada Inc.	Cobourg Facility	Cobourg	ON
1125	32	Bell Helicopter une division de Textron Canada Limitée		Mirabel	QC
5220	25	Bell Pole Company	Carseland Operation	Carseland	AB
3112	37	Benjamin Moore & Co. Limited	Benjamin Moore & Co. Limited, Toronto Plant	Toronto	ON
3114	37	Benjamin Moore & Co. Limited	Benjamin Moore & Co. Limited, Montréal Plant	Montréal	QC
3113	37	Benjamin Moore & Co. Limited	Benjamin Moore & Co. Limited, Aldergrove Plant	Aldergrove	BC
4461	37	Benson Chemicals Limited		Freelton	ON
0079	37	BetzDearborn Canada Inc.	Edmonton Plant	Edmonton	AB
1328	37	BetzDearborn Canada Inc.	Mississauga Plant	Mississauga	ON
0078	37	BetzDearborn Canada Inc.	Pointe-Claire Plant	Pointe-Claire	QC
5236	06	BHP Diamonds Inc.	Ekati Diamond Mine	Yellowknife	NT
4905	33	BICC Cables Company	La Malbaie Plant	La-Malbaie	QC
1922	33	BICC Cables Company	Saint-Jérôme Plant	Saint-Jérôme	QC
1919	33	BICC Pyrotenax	Trenton Plant	Trenton	ON
3290	06	Billiton	Les Mines Selbaie	Villebois	QC
3945	49	Biolab Equipment Canada Ltd.		Oakville	ON
3946	49	Biolab Equipment Québec Ltd.		Dorval	QC

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5215	06	Black Hawk Mining Inc.	Keystone Gold Mine	Lynn Lake	MB
3845	30	Blount Canada Ltd.		Guelph	ON
5226	29	Bodnar Steel Fabricators (1985) Ltd.		Calgary	AB
0938	37	Boehme Filatex Canada Inc.		Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
0862	32	Boeing Toronto Ltd.		Toronto	ON
5414	25	Bois KMS (GMI) Ltée		L'Annonciation	QC
4927	25	BOIS Traitel Ltée		Saint-Joseph-de-Kamouraska	QC
1303	06	Boliden-Westmin (Canada) Limited	Gibraltar Mine	McLeese Lake	BC
2372	06	Boliden-Westmin (Canada) Limited	Myra Falls Operations	Campbell River	BC
0021	29	Bolton Steel Tube Co. Ltd.	Galvanizing Plant	Bolton	ON
1139	32	Bombardier Aéronautique	Usine Dorval	Dorval	QC
1136	32	Bombardier Aéronautique	Usine Saint-Laurent	Saint-Laurent	QC
1189	32	Bombardier Aerospace	Downsview Plant	Downsview	ON
0057	32	Bombardier Inc. Division du transport en commun		Sainte-Anne-de-la-Pocatière	QC
0935	39	Bombardier Inc.	Bombardier Produits récréatifs	Valcourt	QC
5601	32	Bombardier Transportation	Thunder Bay Plant	Thunder Bay	ON
5663	32	Bombardier Transportation	Mass Transit - North America	Millhaven	ON
2042	29	Bon L Canada	Richmond Hill Facility	Richmond Hill	ON
3282	29	Bon L Canada Inc.	Pickering	Pickering	ON
2033	29	Bon L Canada Inc.	Sainte-Thérèse	Sainte-Thérèse	QC
0135	16	Bonar Inc.	Plastics Division	Burlington/Halton	ON
1489	16	Bonar Inc.	Bonar Inc. - Plastic Molding Division	Lindsay	ON
0011	37	Borden Chemical Canada Ltd.	Borden Chemical - Edmonton	Edmonton	AB
0007	37	Borden Chemical Canada Ltd.	Borden Chemical - Laval	Laval	QC
0009	37	Borden Chemical Canada Ltd.	Borden Chemical - North Bay	North Bay	ON
0013	37	Borden Chemical Canada Ltd.	Borden Chemical - Vancouver	Vancouver	BC
4097	37	Border Chemical Company Limited		Winnipeg	MB
0136	32	Borg-Warner Automotive (Canada) Ltd.		Simcoe	ON
1042	59	Bovar Waste Management	Swan Hills Treatment Centre	Swan Hills	AB
0930	27	Bowater Pulp and Paper Canada Inc.	Thunder Bay Operations	Thunder Bay	ON
4844	27	Bowater Pulp and Paper Canada Inc.	Bowater Mersey Paper Company Limited	Liverpool	NS
0929	27	Bowater Pulp and Paper Canada Inc.	Usine de Gatineau	Gatineau	QC
5735	30	Brake Parts Canada Inc.	Mississauga Plant	Mississauga	ON
5746	39	Brake Parts Canada Inc.	Guelph Plant	Guelph	ON
5405	32	Brake Parts Canada Inc.	Brake Parts Canada Inc. Division Montréal	Anjou	QC
5461	55	Brake Parts Canada Inc.-Anjou		Anjou	QC
4714	55	Brake Parts Inc.	Brake Parts Canada Inc.(Milton)	Milton	ON
4466	32	Brake Pro Ltd.	Heavy Duty Brake	Concord	ON
4473	49	Brampton Hydro Electric Commission	Brampton Hydro	Brampton	ON
1142	25	Brandon Forest Products Ltd.		Scarborough	ON
4463	30	Brass Craft Canada Ltd.		St. Thomas	ON
4557	37	Brent Canada Ltd.		Stoney Creek	ON
5453	15	Bridgestone Firestone Canada Inc.	Usine de Joliette	Joliette	QC
0632	30	Brimac Anodizing (1985) Limited	Toronto	Toronto	ON
5213	37	Brine-Add Fluids Ltd.		Calgary	AB
4869	39	Bristol Aerospace Limited	Winnipeg Plant	Winnipeg	MB
5604	33	Brock Telecom Ltd.		Brockville	ON
5200	99	Browning Ferris Industries	BFI Calgary Landfill District #236	Calgary	AB
4855	11	Browning Harvey Limited		St. John's	NF
4907	32	Budd Canada Inc.	Budd Canada Kitchener	Kitchener	ON
4558	16	Budd Plastics, Limited		Cobourg	ON
3618	49	Buffalo Pound Water Administration Board	Buffalo Pound Water Treatment Plant	RM of Moosejaw	SK

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
0070	32	Bundy of Canada, a Division of John Crane Inc.	Bramalea Plant	Bramalea	ON
3096	30	Burlington Technologies Inc.	Burlington Division	Burlington	ON
5734	30	Burlington Technologies Inc.	Centennial Division	Burlington	ON
3097	32	Burlington Technologies Inc.	Alumetco Division	Brantford	ON
4867	10	Burns Philp Food Limited	Fleischmann's Yeast - Calgary Plant	Calgary	AB
0932	15	Burton Rubber Processing, Ltd.	Tillsonburg Facility	Tillsonburg	ON
0052	37	Bétonel Ltée	Usine de Terrebonne	Terrebonne	QC
4814	29	Cable Alcan	Usine Lapointe	Jonquière	QC
0773	33	Cables PTI Cables Inc.	Pointe-Claire	Pointe-Claire	QC
0508	37	Callaway Chemical Limited		Delta	BC
4596	26	Calstone Inc.		Scarborough	ON
2570	32	Cam-Slide Mfg. I		Newmarket	ON
4729	32	Cam-Slide Mfg. II		Aurora	ON
5400	06	Cambior Inc.	Mine Bouchard-Hébert	Cléricy	QC
1608	06	Cambior Inc.	La Mine Doyon	Mont-Brun	QC
1143	06	Cambior Inc.	Mine Géant Dormant	Glandelet et Chaste	QC
4922	06	Cambior Inc.	Mine Gonzague Langlois	Val-d'Or	QC
4475	30	Cambridge Brass	Division of Masco Canada	Cambridge	ON
2750	33	CAMCO Inc.	CAMCO - Hamilton Operations	Hamilton	ON
3498	33	CAMCO Inc.	Usine de Montréal	Montréal	QC
3657	06	Cameco Corporation	Blind River Refinery	Blind River	ON
1148	06	Cameco Corporation	Key Lake Operation	Saskatoon	SK
1149	06	Cameco Corporation	McArthur River Project	Saskatoon	SK
4828	06	Cameco Corporation	Contact Lake Operation	Saskatoon	SK
1145	06	Cameco Corporation - Port Hope Facility	Port Hope Conversion Facility	Port Hope	ON
1147	06	Cameco Corporation Ltd.	Rabbit Lake Operation	Saskatoon	SK
3358	30	Cametoid Limited	Cametoid Ltd	Whitby	ON
3480	32	CAMI Automotive Inc.		Ingersoll	ON
5444	32	Camoplast Inc.	Division Acton Vale	Acton Vale	QC
4783	32	Camoplast Inc.	Division Moules	Roxton Falls	QC
2564	32	Camoplast Inc.	Division Princeville	Princeville	QC
2561	32	Camoplast Inc.	Division Roxton Falls	Roxton Falls	QC
4533	39	Can Mar Manufacturing Ltd. Inc.		Niagara Falls	ON
4732	25	Canac Kitchens Limited		Thornhill	ON
0151	29	Canada Alloy Castings		Kitchener	ON
0634	35	Canada Brick Ltd.	Canada Brick, Streetsville	Mississauga	ON
0635	35	Canada Brick Ltd.	Canada Brick, Burlington	Burlington	ON
0637	35	Canada Brick Ltd.	Canada Brick, Ottawa	Gloucester	ON
1154	59	Canada Colors and Chemicals Limited	Brampton Facility	Brampton	ON
1152	37	Canada Colors and Chemicals Limited	Colborne Plant	Colborne	ON
0156	59	Canada Colors and Chemicals Limited	Montréal Facility	Saint-Laurent	QC
4467	59	Canada Colors and Chemicals Limited	Vancouver Facility	Delta	BC
0158	35	Canada Metal (Est) Ltée	Usine de Saint-Léonard	Saint-Léonard	QC
5268	30	Canada Metal (Western) Ltd.	Winnipeg	Winnipeg	MB
4709	30	Canada Mold Technology Inc.	Woodstock Plant	Woodstock	ON
4331	29	Canada Pipe Co. Ltd.	Fonderie Laperle	Saint-Ours	QC
4330	29	Canada Pipe Co. Ltd.	Fonderie Bibby Ste-Croix Inc.	Sainte-Croix	QC
0643	37	Canada Square Resins		Toronto	ON
1074	07	Canadian 88 Energy Corp.	Canadian 88 Energy - Olds Gas Plant	Olds	AB
4452	45	Canadian Airlines	Vancouver Airport	Vancouver	BC
4453	45	Canadian Airlines	Winnipeg Airport	Winnipeg	MB
4451	45	Canadian Airlines	Person Airport Terminal 3	Mississauga	ON
4455	45	Canadian Airlines	Edmonton International Airport	Edmonton	AB
4457	45	Canadian Airlines	Calgary International Airport	Calgary	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5119	45	Canadian Airlines	Terrace/Kitimat Airport	Terrace	BC
5120	45	Canadian Airlines	Prince George Airport	Prince George	BC
4938	29	Canadian Autoparts Toyota, Inc.		Delta	BC
4379	16	Canadian Buttons Limited		LaSalle	QC
4443	39	Canadian Buttons Limited		Etobicoke	ON
4494	31	Canadian Curtis Refrigeration Inc.		Stoney Creek	ON
4640	37	Canadian Custom Packaging Company	Canadian Custom Packaging	Toronto	ON
3821	37	Canadian Fertilizers Limited		Medicine Hat	AB
3475	16	Canadian General - Tower Ltd.		Cambridge	ON
4928	07	Canadian Hunter Exploration Limited	Elmworth Gas Plant	Grande Prairie	AB
4970	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Lethbridge Airport	Lethbridge	AB
4969	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Grande Prairie Airport	Grande Prairie	AB
4966	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Fort McMurray Airport	Fort McMurray	AB
4965	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Cranbrook Airport	Cranbrook	BC
4964	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Kelowna Airport	Kelowna	BC
4962	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Campbell River Airport	Campbell River	BC
4961	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Fort St. John Airport	Fort St. John	BC
4959	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Penticton Airport	Penticton	BC
4958	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Victoria International Airport	Sidney	BC
4957	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Saskatoon Airport	Saskatoon	SK
4956	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Peace River Airport	Peace River	AB
4955	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Thunderbay Airport	Thunder Bay	ON
5115	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Regina Airport	Regina	SK
5116	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Castlegar Airport	Castlegar	BC
5117	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Smithers Airport	Smithers	BC
5118	45	Canadian Regional Airlines (1998) Ltd.	Kamloops Airport	Kamloops	BC
5662	30	Canadian Reynolds Metals Co. Ltd.	Rexdale Plant	Etobicoke	ON
4400	27	Canadian Technical Tape	Cornwall Plant	Cornwall	ON
4399	27	Canadian Technical Tape	Montréal Plant	Saint-Laurent	QC
2556	31	Canadian Timken Limited	St. Thomas Bearing Plant	St. Thomas	ON
4946	30	Canam Steel Works	Calgary	Calgary	AB
4785	30	Canam Steel Works	Mississauga	Mississauga	ON
0159	10	CanAmera Foods - Altona	Altona Plant	Altona	MB
4468	10	CanAmera Foods - Fort Saskatchewan	Fort Saskatchewan Plant	Fort Saskatchewan	AB
0161	10	CanAmera Foods - Hamilton	Hamilton Plant	Hamilton	ON
4896	10	CanAmera Foods - Harrowby	Harrowby Plant	Harrowby	MB
0165	10	CanAmera Foods - Montréal	Montréal Plant	Montréal	QC
0163	10	CanAmera Foods - Nipawin	Nipawin Plant	Nipawin	SK
0167	10	CanAmera Foods - Toronto	Toronto Plant	Toronto	ON
0169	10	CanAmera Foods - Wainwright	Wainwright Plant	Wainwright	AB
4829	10	Canbra Foods Ltd.		Lethbridge	AB
4571	37	Canbro Inc.		Salaberry-de-Valleyfield	QC
4063	27	Canfor	Prince George Pulp & Paper Mills	Prince George	BC
4319	16	Canplast Inc.	Canplast	Saint-Léonard	QC
0818	16	CANUSA, a Division of Shaw Industries, Ltd.	Huntsville	Huntsville	ON
4568	06	Canzinc Ltd.	Nanisivik Mine	Nanisivik	NT
4613	37	Capo Industries Ltd.	Capo Industries	Burlington	ON
2737	30	Caradon Indalex		Mississauga	ON
1482	30	Caradon Indalex division de Caradon Ltée	Caradon Indalex	Pointe-Claire	QC
4853	30	Caradon Indalex Ltd. a Division of Caradon Ltd.	Caradon Indalex	Calgary	AB
3182	35	Carborundum Abrasives North America	Carborundum Abrasives Inc.	Plattsville	ON
4480	49	Cardinal Power of Canada, L.P.		Cardinal	ON



ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5235	10	Cargill Foods		High River	AB
0479	27	Cariboo Pulp and Paper		Quesnel	BC
2567	16	Carpenter Canada Limited		Woodbridge	ON
0152	16	Carpenter Canada Ltd.	Calgary Division	Calgary	AB
3140	27	Cartons St-Laurent Inc.	Cartons St-Laurent Inc. La Tuque	La Tuque	QC
5406	27	Cartons St-Laurent Inc.	Cartons St-Laurent Inc. Usine de Matane	Matane	QC
3875	27	Cascades East Angus Inc.		East Angus	QC
1192	27	Cascades Inc.	Desencrage CMD Inc.	Cap-de-la-Madeleine	QC
0177	27	Casco Impregnated Papers, Inc.		Cobourg	ON
0488	10	Casco Inc.	Cardinal Plant	Cardinal	ON
0485	10	Casco Inc.	London Plant	London	ON
2695	10	Casco Inc.	Port Colborne Plant	Port Colborne	ON
5607	31	Case Canada Corporation	Hamilton Plant	Hamilton	ON
2410	36	Castrol Canada Inc.	Toronto Facility	Toronto	ON
4650	37	Catalyst Recovery Canada Ltd.	CRCL - Medicine Hat	Medicine Hat	AB
4731	32	Catelectric Dip		Scarborough	ON
4875	10	Cavendish Farms	New Annan	New Annan	PE
0179	37	CCL Custom Manufacturing, Rexdale Plant	Plant #1	Etobicoke	ON
0181	37	CCL Custom Manufacturing, Rexdale Plant	Plant #2	Etobicoke	ON
1553	39	CCL Industries Inc.	KG Packaging	Concord	ON
0183	27	CDM Papiers Decors Inc.	CDM Papiers Decors	Drummondville	QC
3793	18	Celanese Canada Inc.	Millhaven Facility	Ernestown	ON
1165	47	Celanese Canada Inc.	Weston Terminal	North York	ON
1168	37	Celanese Canada Inc.	Drummondville Facility	Drummondville	QC
1162	37	Celanese Canada Inc.	Edmonton Facility	Edmonton	AB
1169	33	Celestica International	Toronto Site	North York	ON
0672	27	Celgar Pulp Co. (In Bankruptcy)	Celgar Pulp	Castlegar	BC
0191	30	CenterLine (Windsor) Limited	Electrodes Division	Windsor	ON
4642	30	Central Wire Industries Ltd.		Perth	ON
4786	30	Centre de Placage Technique C.P. Tech Inc.		Saint-Laurent	QC
0192	37	Champion Technologies, Ltd.	Calgary Plant	Calgary	AB
5431	17	Chaussures H.H. Brown (Canada) Ltée		Richmond	QC
0679	37	Chembond Limited		Brampton	ON
5619	37	Chemcraft International Inc.	Port Hope	Port Hope	ON
0193	37	Chemcraft Mfg. B.C. Ltd.	Chemcraft Mfg. B.C. Ltd.	New Westminster B.C.	BC
1951	37	Chemfil Canada Ltd.		Windsor	ON
4339	37	Chemor Inc.		Montréal	QC
2413	37	Chemrec Inc.	Chemrec	Cowansville	QC
2776	36	Chevron Canada Limited		Burnaby	BC
0686	07	Chevron Canada Resources	Acheson Sour Gas Plant	Spruce Grove	AB
5222	07	Chevron Canada Resources	Chinchaga Sour Gas Plant	S/O	AB
0698	07	Chevron Canada Resources	Fort Saskatchewan Plant	Fort Saskatchewan	AB
0683	07	Chevron Canada Resources	Kaybob South #3 Gas Plant	Fox Creek	AB
0695	07	Chevron Canada Resources	Mituse Gas Plant	Slave Lake	AB
0689	07	Chevron Canada Resources	West Pembina Sour Gas Plant	Drayton Valley	AB
0494	37	Chinook Group	Sombra Operations	Sombra	ON
5731	37	Chinook Group	Morriburg Plant 2	Morrisburg	ON
4375	37	Christie Group Ltd.		Saint-Eustache	QC
0199	29	Chrysler Canada, Ltd.	Etobicoke Casting Plant	Toronto	ON
4173	32	Chrysler Canada, Ltd.	Bramalea Assembly Plant	Brampton	ON
1172	29	CHT Steel Company Ltd.		Richmond Hill	ON
4485	39	Cinram International Inc.	Cinram Audio Centre	Scarborough	ON
5608	33	Circuit World Corporation	PC World	Scarborough	ON
4743	49	City of London	Greenway Pollution Control Centre	London	ON
2749	49	City of Medicine Hat	Wastewater Treatment Plant	Medicine Hat	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
0201	49	City of Peterborough W.W.T.P.	PTBO Waste Water Treatment Plant	Peterborough	ON
4779	99	City of Sarnia	Water Pollution Control Centre	Sarnia	ON
0203	41	City of Thunder Bay	Bare Point Water Treatment Plant	Thunder Bay	ON
0204	41	City of Thunder Bay	Loch Lomond Water Treatment Plant	Thunder Bay	ON
0205	41	City of Thunder Bay	Water Pollution Control Plant	Thunder Bay	ON
2238	41	City of Toronto	Humber Treatment Plant	Toronto	ON
3923	49	City of Toronto	R.C. Harris Filtration Plant	Toronto	ON
3919	49	City of Toronto	R.L. Clark Filtration Plant	Toronto	ON
3921	41	City of Toronto, Works & Emergency Services Dept., W&WW Div.	F.J. Horgan Filtration Plant	Toronto	ON
4755	83	City of Windsor	Little River Pollution Control Plant	Windsor	ON
0495	83	City of Windsor	West Windsor Pollution Control Plant	Windsor	ON
0801	37	Clariant (Canada) Inc.	Clariant (Canada) Inc. Masterbatches Division	Mississauga	ON
3427	37	Cloverdale Paint Inc.		Edmonton	AB
3426	37	Cloverdale Paint Inc.		Surrey	BC
3026	29	Co-Ex-Tec Industries		Concord	ON
3824	29	Co-Steel Lasco		Whitby	ON
2545	30	Coatings 85 Ltd.		Mississauga	ON
4588	11	Coca-Cola Beverages Ltd.	Lachine	Lachine	QC
4581	11	Coca-Cola Bottling Ltd.	Thornccliffe	Toronto	ON
4587	11	Coca-Cola Bottling Ltd.	Trois-Rivières	Trois-Rivières	QC
4586	11	Coca-Cola Bottling Ltd.	Calgary	Calgary	AB
4585	11	Coca-Cola Bottling Ltd.	Richmond	Richmond	BC
4582	11	Coca-Cola Bottling, Ltd.	Downsview	Downsview	ON
4583	11	Coca-Cola Bottling, Ltd.	Weston	Weston	ON
4584	11	Coca-Cola Bottling, Ltd.	Winnipeg	Winnipeg	MB
1773	49	Cochrane Power Corp.	Cochrane Generating Station	Cochrane	ON
3348	06	COGEMA Resources Inc.	Cluff Lake Project	Saskatoon	SK
4866	06	COGEMA Resources Inc.	McClellan Lake Project	Saskatoon	SK
4488	31	Coldmatic Refrigeration Ltd.	Concord Plant & Offices	Concord	ON
0502	37	Colgate Palmolive Canada Inc.	Colgate Palmolive Edmonton Canada Inc.	Edmonton	AB
0504	37	Colgate Palmolive Canada Inc.	Colgate Palmolive Moncton Canada Inc.	Moncton	NB
0500	37	Colgate Palmolive Canada Inc.	Colgate Palmolive Toronto Canada Inc.	Toronto	ON
4523	32	Collins & Aikman Plastics, Ltd.	Stratford	Stratford	ON
5676	16	Collins & Aikman Plastics Ltd.	Gananoque Division	Gananoque	ON
0207	16	Colortech Inc.	Brampton Plant	Brampton	ON
4033	16	Columbia Foam, Inc,		Richmond	BC
2660	37	Columbian Chemicals Canada Ltd.	Hamilton Plant	Hamilton	ON
3747	06	Cominco Ltd.	Polaris Mine	Polaris	NT
3907	06	Cominco Ltd.	Cominco Ltd. Sullivan Concentrator	Kimberley	BC
3802	29	Cominco Ltd.	Trail Operations	Trail	BC
0210	37	Commercial Alcohols Inc.	Brampton	Brampton	ON
5739	37	Commercial Alcohols Inc.	Chatham Plant	Chatham	ON
0209	37	Commercial Alcohols Inc.	Tiverton	Tiverton	ON
0211	99	Communauté urbaine de Québec	Incinérateur régional	Québec	QC
3571	49	Communauté urbaine de Montréal	Station d'épuration des eaux usées	Montréal	QC
4336	39	Compagnie J.J. Barker Ltée		Cowansville	QC
4492	33	COMPAQ Canada Incorporated	Kanata Site	Kanata	ON
4734	19	Consoltex Inc.		Alexandria	ON
0511	35	Consumers Glass	Consumers Glass (Toronto)	Toronto	ON
0517	35	Consumers Packaging Inc.	Consumers Glass (Brampton)	Brampton	ON
0514	35	Consumers Packaging Inc.	Consumers Glass (Lavington)	Lavington	BC
4449	35	Consumers Packaging Inc.	Consumers Glass (Pointe St. Charles)	Montréal	QC
0520	35	Consumers Packaging Inc.	Consumers Glass (Scoudouc)	Scoudouc	NB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4048	36	Consumers' Co-operative Refineries Ltd. /NewGrade Energy Inc.	Refinery/Upgrader Complex	Regina	SK
5691	29	Copperweld Canada Inc.	Sonco Steel Tube Division	Brampton	ON
5692	29	Copperweld Canada Inc.	Sonco Steel Tube Division	Mississauga	ON
5693	29	Copperweld Canada Inc.	Sonco Steel Tube Division	Brampton	ON
1993	33	Coretec Inc.	Plant 1	Scarborough	ON
4502	33	Coretec Inc.	Plant 2	Scarborough	ON
4929	27	Corner Brook Pulp & Paper Limited		Corner Brook	NF
1263	28	Corporation d'emballage Graphic Canada	Transformateur de pellicules d'emballage	Terrebonne	QC
5438	59	Cosmair Canada Inc.	Usine de Saint-Laurent	Saint-Laurent	QC
4878	11	Cott Beverages Canada	Calgary	Calgary	AB
4879	11	Cott Beverages Canada	Surrey	Surrey	BC
4877	11	Cott Beverages Canada, a Div. of Cott Corporation		Scoudouc	NB
0530	32	Coulter Radiator		Calgary	AB
0215	44	Court Galvanizing Ltd.	Guelph Plant	Guelph	ON
5652	25	Coventry Forest Products Inc.		Bolton	ON
4391	16	CPF Dualam Inc.	Montréal	Montréal	QC
4490	30	Crane Valve Group - Brantford Plant		Brantford	ON
3430	37	CREANOVA Canada Inc.	Brampton Facility	Brampton	ON
3433	37	CREANOVA Canada Inc.	Leaside Facility	Toronto	ON
0536	07	Crestar Energy	Wembley Gas Plant	Wembley	AB
1185	27	Crestbrook Forest Industries	Crestbrook Forest Industries - Pulp Div.	Skookumchuck	BC
0547	37	Crown Chemical Products Inc.		Mississauga	ON
3213	30	Crown Cork & Seal Canada Inc.	Crown Cork & Seal Canada Inc. - Plt.233	Concord	ON
0538	30	Crown Cork & Seal Canada Inc.	Crown Cork & Seal Canada Inc. - Plt.245	Weston	ON
3216	30	Crown Cork & Seal Canada Inc.	Crown Cork & Seal Canada Inc. - Plt.244	Concord	ON
0557	30	Crown Cork & Seal Canada Inc.	Crown Cork & Seal Canada Inc. - Plt.235	Calgary	AB
3799	30	Crown Cork & Seal Canada Inc.	Crown Cork & Seal Canada Inc. - Plt.234	Montréal	QC
3374	27	Crown Packaging Ltd.	Paper Mill Division	Burnaby	BC
5418	26	Cuisine Cabi-Plus Inc.		Coaticook	QC
4787	26	Cuisine Cabico Inc.		Ayer's Cliff	QC
5216	30	Custom Castings Ltd.		Winnipeg	MB
5208	99	Custom Environmental Services Ltd.	Edmonton Waste Brokerage Facility	Edmonton	AB
3523	37	CXY Chemicals Canada Limited Partnership	Bruderheim Sodium Chlorate Plant	Bruderheim	AB
3517	37	CXY Chemicals Canada Limited Partnership	CXY Chemicals - Brandon	Brandon	MB
3529	37	CXY Chemicals Canada Limited Partnership	North Vancouver Plant	North Vancouver	BC
4870	37	CXY Chemicals Canada Ltd.	Beauharnois Sodium Chlorate Plant	Beauharnois	QC
3520	37	CXY Chemicals Limited Partnership	CXY Amherstburg Site	Amherstburg	ON
3526	37	CXY Chemicals Limited Partnership	Nanaimo Plant	Nanaimo	BC
3847	37	CYRO Canada Inc.		Niagara Falls	ON
0222	37	Cytec Canada Inc.	Welland Plant	Niagara Falls	ON
2550	36	D.A. Stuart Inc.		Scarborough	ON
4520	55	D.D.M. Plastics Inc.	D.D.M. Plastics	Tillsonburg	ON
3424	30	DAAM Galvanizing Inc.		Edmonton	AB
3478	32	DaimlerChrysler	Pillette Road Truck Assembly Plant	Windsor	ON
3476	32	DaimlerChrysler AG	Windsor Assembly Plant	Windsor	ON
0223	27	Daishowa-Marubeni Int'l	Peace River Pulp Division	Peace River	AB
2754	10	Dallaire Specialites	Production Alimentaire	Rouyn-Noranda	QC
5665	32	Dana Canada Inc.	Parish Light Vehicle Structures Division	Thorold	ON
3192	30	Dana Canada Inc.	Cambridge-Wix Filtration Products Division	Cambridge	ON
5637	30	Dana Canada Inc.	Parish Light Vehicle Structures Division	St. Marys	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4737	32	Dana Canada Inc.	Barrie Axle Plant	Barrie	ON
4504	30	Dana Canada Inc.	Weatherhead Plant	St. Thomas	ON
0376	32	Dana Canada Inc., Spicer Driveshaft Division	Thorold Plant	Thorold	ON
5727	55	Dana Corporation	Long Manufacturing	Mount Forest	ON
0717	32	Dana Corporation - Long Manufacturing Division	Cambridge	Cambridge	ON
1583	32	Dana Long Manufacturing	Long Manufacturing	Mississauga	ON
5427	10	Danone Inc.	Usine de Boucherville	Boucherville	QC
0227	35	Day Specialties Corp.		Midland	ON
0225	30	Daymond Aluminum		Chatham	ON
2687	32	Deco Automotive		Rexdale	ON
3850	29	Decor Products International		Midland	ON
4438	37	Degussa Canada Ltd.	Catalyst Division	Burlington	ON
0250	37	Degussa Canada Ltd.	Gibbons Site	Gibbons	AB
4434	37	DEL Laboratories (Canada) Inc.	DEL - Barrie	Barrie	ON
2722	30	Delhi Industries	Brantford Plant	Brantford	ON
0231	30	Delhi Industries Inc.	Delhi Operations	Delhi	ON
3646	30	Delta Faucet Canada		London	ON
4899	28	Deluxe Toronto		Toronto	ON
4343	37	Demilec Inc.	Manufacture de Systèmes d'Uréthane	Boisbriand	QC
3143	32	Derlan Aerospace Canada	Cambridge Division	Cambridge	ON
4594	26	Descor Industries		Markham	ON
0577	37	Dextran Products Limited		Toronto	ON
2421	37	Diagnostic Chemicals Limited	Douglas J. Hennessey Biochemical Centre	Charlottetown	PE
4384	37	Dilmont Inc.		Mont-Royal	QC
5428	39	Disque Americ Inc.		Drummondville	QC
4459	30	Divacco		Mississauga	ON
0594	37	DiverseyLever Canada	Candiac	Candiac	QC
4450	37	DiverseyLever Canada	Edmonton	Edmonton	AB
2745	37	DiverseyLever Canada	London	London	ON
0591	37	DiverseyLever Canada	Mississauga	Mississauga	ON
0600	37	DiverseyLever Canada	Winnipeg	Winnipeg	MB
0276	29	DNN Galvanizing		Windsor	ON
3713	29	Dofasco Inc.		Hamilton	ON
2420	39	Domco Inc.	Domco Inc.	Farnham	QC
4338	29	Domfer Poudres Metalliques Ltée	Usine de LaSalle	LaSalle	QC
2601	16	Domfoam International Inc.	Domfoam	Saint-Léonard	QC
4739	29	Dominion Castings Ltd.		Hamilton	ON
1495	37	Dominion Colour Corporation	Ajax Plant	Ajax	ON
1497	37	Dominion Colour Corporation	New Toronto Plant	Toronto	ON
1197	27	Domtar Papers	Cornwall Business Unit	Cornwall	ON
4495	33	Domtech Inc.		Trenton	ON
0775	27	Donohue Forest Products Inc.	Thorold Sector	Thorold	ON
4788	27	Donohue Matane Inc.		Matane	QC
0245	27	Dopaco Canada Inc.		Brampton	ON
4396	37	Dorset Industrial Chemicals Ltd.		Chateauguay	QC
2576	32	Dortec Industries		Newmarket	ON
4736	10	Dover Flour Mills	Cambridge	Cambridge	ON
2602	30	Dovercourt Electro Plating Co. Ltd.		Toronto	ON
0282	16	Dow Chemical Canada Inc.	Dow Chemical Canada Inc. - Weston	Weston	ON
3146	37	Dow Chemical Canada Inc.	Dow Chemical Canada Inc. - Sarnia	Sarnia	ON
0281	16	Dow Chemical Canada Inc.	Complexe de Varennes	Varennes	QC
4646	37	Dow Chemical Canada Inc.	West Coast Distribution Centre	North Vancouver	BC
0280	37	Dow Chemical Canada Inc.	Western Canada Operations	Fort Saskatchewan	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3951	32	Downsview Stampings		Concord	ON
5423	56	Duchesne et Fils Ltée		Yamachiche	QC
2149	30	Duo-fast Industries Canada Inc.	Manufacture de clous et agraffes	Montréal	QC
0284	37	Duochem Inc.		Boucherville	QC
1205	37	DuPont Canada Inc.	St. Clair River Site	Corunna	ON
3422	18	DuPont Canada Inc.	Kingston Site	Kingston	ON
1207	37	DuPont Canada Inc.	Maitland Site	Maitland	ON
0286	37	DuPont Canada Inc.	Ajax Performance Coatings Division	Ajax	ON
3122	15	Dura Undercushions Ltd.		Mont-Royal	QC
4598	30	Dura-Chrome Ltd.		Wallaceburg	ON
4496	15	Durabla Canada Ltd.	Belleville, Ontario	Belleville	ON
0252	37	Dural div. Multibond	Dural Plant div. Multibond	Dorval	QC
0253	37	Duro-Kote Ltée	Les Produits Chimiques	Laval	QC
0254	37	Duro-Lak Inc.	Duro-Lak Inc.	Laval	QC
0256	37	Dustbane Products Ltd.	Dustbane Products - Chemical Division	Ottawa	ON
5426	26	Dutailier Inc.	Usine de fabrication de chaises en bois	Saint-Pie	QC
0259	37	Dutch Chemicals Inc.		Weston	ON
3090	33	Dynamic & Proto Circuits Inc.		Stoney Creek	ON
0653	07	Dynegy Midstream Services	Mazeppa Gas Processing Facility	Mazeppa	AB
2791	37	Dyno Nobel Ltd., Mont-Wright	Dyno Nobel Ltd Plant, Mont-Wright	Fermont	QC
4898	35	E-Z-EM Canada Inc., Nystone Division	Debert Processing Plant	Debert	NS
3185	27	E.B. Eddy Forest Products Ltd.	Espanola Division	Espanola	ON
5106	27	E.B. Eddy Forest Products Ltd.	Island Paper Mills	Delta	BC
5446	37	E.Q.U.I.P. International Inc.	Usine de Baie-d'Urfé	Baie-d'Urfé	QC
4630	33	Eagle Electric of Canada Ltd.		Toronto	ON
5003	25	Eagle Forest Products		Miramichi	NB
4836	16	East Coast Converters Limited	Donovans Branch	Mount Pearl	NF
5010	37	Eastern Environmental Services		Sussex	NB
3545	25	Eastern Wood Preservers		Cambridge	ON
4497	37	Eastman Chemical Canada Inc.		Toronto	ON
4509	30	Easy Heat Ltd.		Waterloo	ON
5253	33	Eaton Yale Limited	Culter-Hammer Canada	Airdrie	AB
5671	32	Eaton Yale Ltd.	Engineered Fasteners Operations - Hamilton Plant	Hamilton	ON
0264	37	Ecolab Ltd.	Nuvik Plant	Mississauga	ON
1980	27	Eddy Specialty Papers	Ottawa/Hull Division	Ottawa	ON
0269	41	Edmonton Power Inc.	Clover Bar Thermal Generating Station	Edmonton	AB
0267	41	Edmonton Power Inc.	Genesee Thermal Generating Station	Warburg	AB
4563	41	Edmonton Power Inc.	Rossdale Thermal Generating Station	Edmonton	AB
4498	26	Egan Visual Inc.		Woodbridge	ON
3382	37	Eka Chimie Canada	Usine de Salaberry-de-Valleyfield	Salaberry-de-Valleyfield	QC
0302	37	Eka Chimie Canada Inc.	Usine de Magog	Magog	QC
4560	30	Electrical Contacts Limited		Hanover	ON
4363	30	Electro Finition		LaSalle	QC
1492	37	Elf Atochem Canada		Bécancour	QC
5408	16	Emballage JT		Montréal	QC
5407	16	Emballage St-Jean Ltée	Usine de Saint-Jean-sur-Richelieu	Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
2981	28	Emballages Somerville	Emballages Somerville PDC	Montréal	QC
3292	27	Emballages Stone (Canada) Inc.	Division Chaleurs	New Richmond	QC
0271	27	Emballages Stone Canada	Emballages Stone Canada (Division Pontiac)	Portage-du-Fort	QC
0311	37	Endura Manufacturing Company Ltd.		Edmonton	AB
2698	30	Enduro-Niagara, Ltd.		Town of Lincoln (Beamsville)	ON
4721	37	Enerchem International Inc.	Plant, Technical Centre, Head Office	Nisku	AB
0274	59	Energetic Metals Incorporated		Stevensville (Fort Erie)	ON
4933	16	Enerlab Inc.	Saint-Mathieu-de-Beloeil	Saint-Mathieu-de-Beloeil	QC

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5231	37	Enroute Industries Corp.	Toronto Co-Packer	Concord	ON
5249	16	Equinox Industries Ltd.		Winnipeg	MB
0315	29	Esco Limited	PoHo Foundry	Port Hope	ON
0606	29	Esco Limited		Port Coquitlam	BC
3886	32	Essex Manufacturing	Essex Engine Plant	Windsor	ON
2734	37	Ethyl Canada Inc.	Ethyl Canada Inc. - Corunna Site	Corunna	ON
0319	37	ETI Canada Inc.	North Bay Site	North Bay	ON
0612	41	Euclid-Hitachi Heavy Equipment Ltd.		Guelph	ON
4469	33	Exide Canada Inc.		Maple	ON
4790	27	F.F. Soucy Inc.		Rivière-du-Loup	QC
0813	37	Fabricant Produits Chimiques	Sani-Marc Inc.	Victoriaville	QC
5658	15	Fabricushon Ltd.		Markham	ON
4499	31	FAG Bearings Ltd.	Stratford	Stratford	ON
5234	30	Falcon Machinery (1965) Ltd.		Winnipeg	MB
1233	06	Falconbridge Limited	Strathcona Mill	Onaping	ON
1236	29	Falconbridge Limited	Smelter Complex	Falconbridge	ON
5448	06	Falconbridge Limited	Raglan Division	Rouyn-Noranda	QC
2815	29	Falconbridge Limited - . Kidd Metallurgical Div	Kidd Metallurgical Site	District of Cochrane	ON
4825	16	Faroex Ltd.	Main Plant	Gimli	MB
5272	10	Federated Co-op Limited	Co-op Feeds Calgary	Calgary	AB
5271	10	Federated Co-operatives Ltd.	Co-op Feeds	Edmonton	AB
0330	37	Ferox Inc. / Laques International Inc.	Usine d'Anjou	Anjou	QC
1242	39	Fiberez C.M.P. Ltd.	Fiberez Bathware	Cornwall	ON
1257	27	Fibreco Pulp - a Division of Slocan Forest Products Ltd.	Fibreco Pulp	Taylor	BC
4405	32	Fibrex Composites Inc.		Terrebonne	QC
1882	35	Fibrex Insulations Inc.		Sarnia	ON
1260	37	Fielding Chemical Technologies Inc.	Anachemia Solvents Ltd. Division	Mississauga	ON
5105	27	Finlay Forest Industries Inc.		Mackenzie	BC
5701	37	Finnan Engineered Products Limited		Scarborough	ON
2744	29	Fisher Gauge Limited	Otonabee Plant	Peterborough	ON
4608	29	Fisher Gauge Limited	Trent Plant	Peterborough	ON
4842	25	Flakeboard Company Limited	Flakeboard	St. Stephen	NB
4990	32	Fleet Industries Ltd.		Fort Erie	ON
0333	27	Fletcher Challenge Canada	Elk Falls Mill	Campbell River	BC
1486	27	Fletcher Challenge Canada Pulp Operations Ltd.	Mackenzie Pulp	Mackenzie	BC
3890	39	Flextile Ltd.		Etobicoke	ON
0711	37	Flint Ink Corporation	Concord Facility	Concord	ON
5256	37	Flint Ink North America Corporation	Winnipeg	Winnipeg	MB
3272	37	FMC of Canada Limited	FMC of Canada Limited Prince George	Prince George	BC
2422	16	Foamex Canada Inc.	Foamex Toronto	Toronto	ON
0188	35	Fonderie Generale du Canada		Lachine	QC
4577	29	Fonderie St-Romuald Inc.		Saint-Romuald	QC
4371	31	Fonderies Canadiennes d'Acier Ltée	Fonderie de Montréal	Montréal	QC
3279	32	Ford Electronics Manufacturing Corp.	Markham Electronics Plant	Markham	ON
1215	32	Ford Motor Company	Ontario Truck	Oakville	ON
3416	29	Ford Motor Company	Windsor Casting Plant	Windsor	ON
1269	29	Ford Motor Company	Essex Aluminum Plant	Windsor	ON
3883	32	Ford Motor Company	St. Thomas Assembly Plant	St. Thomas	ON
3419	32	Ford Motor Company	Oakville Assembly Plant	Oakville	ON
4416	29	Ford Motor Company of Canada Limited	Windsor Aluminum Plant	Windsor	ON
4781	32	Ford of Canada	Windsor Engine Plant	Windsor	ON
5725	32	Formet Industries		St. Thomas	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4378	27	Formica Canada Inc.		Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
4740	32	Formulated Coatings		Brampton	ON
4599	36	Forsythe Lubrication Associates Ltd.	Forsythe Lubrication	Hamilton	ON
0462	27	Fort James Corporation	Fort James - Marathon, Ltd.	Marathon	ON
4465	28	FPC Flexible Packaging Corporation		Toronto	ON
1659	32	Frank Fair Industries Ltd.		Winnipeg	MB
1221	27	Fraser Papers Inc. (Canada)	Edmundston Operations	Edmundston	NB
5005	41	Friede Goldman Newfoundland		Marystown	NF
2536	37	Frontier Printing Inks Ltd.	Concord Plant	Concord	ON
1227	30	Frost Wire Products Ltd.		Hamilton	ON
4626	99	Fused Metals Inc.		Georgetwon	ON
2451	37	G.E. Plastics Canada	Cobourg	Cobourg	ON
4854	37	G.F. Thompson Company Limited		Newmarket	ON
4401	37	G.H. Chemicals Ltd.		Saint-Hyacinthe	QC
4741	27	Gallaher Thorold Paper Co.		Thorold	ON
4576	30	Galvan Metal Inc.		Saint-Léonard	QC
5626	39	Galvcast Mfg. Inc.	30 & 16 Foot Kettles	Acton	ON
4500	29	Gamma Foundries Limited		Richmond Hill	ON
4924	16	Garaga Doors (2000) Inc.	Usine de Barrie Ontario	Barrie	ON
5419	18	Garlock du Canada Ltée	Division Textile	Sherbrooke	QC
2474	16	Garneau Inc.		Nisku	AB
3877	15	Gates Canada Inc.	Belt Manufacturing	Brantford	ON
3880	15	Gates Canada Inc.	Hose Manufacturing	Brantford	ON
4423	10	Gay Lea Foods	Guelph Plant	Guelph	ON
3254	32	GE Canada	GE Moteurs d'avions	Bromont	QC
1281	33	GE Lighting, Canada	Oakville Lamp Plant	Oakville	ON
1292	37	GE Silicones Canada	CanSpec Facility	Pickering	ON
5101	37	Gemini Packaging Ltd.		Richmond	BC
0351	15	GenCorp Canada Inc.	GenCorp Vehicle Sealing	Welland	ON
0344	37	General Chemical Canada Limited	Thorold Plant	Thorold	ON
4347	37	General Chemical Canada Limited	Salaberry-de-Valleyfield Plant	Salaberry-de-Valleyfield	QC
1290	37	General Chemical Canada Limited	Amherstburg Plant	Amherstburg	ON
1287	33	General Electric Canada Inc.	Peterborough.	Peterborough	ON
3388	39	General Latex Canada Ltd.		Brampton	ON
3766	32	General Motors of Canada Limited	Diesel Division	London	ON
3221	33	General Motors of Canada Limited	Oshawa Battery Plant	Oshawa	ON
3893	32	General Motors of Canada Limited	Oshawa Car Assembly Plant	Oshawa	ON
3870	32	General Motors of Canada Limited	Oshawa Truck Assembly Centre	Oshawa	ON
3231	32	General Motors of Canada Limited	St. Catharines - Engine	St. Catharines	ON
3223	32	General Motors of Canada Limited	St. Catharines Engine - Welland Ave.	St. Catharines	ON
3227	32	General Motors of Canada Limited	St. Catharines Components	St. Catharines	ON
3895	32	General Motors of Canada Limited	Ste Therese Assembly Plant	Boisbriand	QC
4448	32	General Motors of Canada Limited	Oshawa South Stamping Plant	Oshawa	ON
3229	32	General Motors of Canada Limited	Windsor Transmission	Windsor	ON
4501	31	General Refrigeration Inc.	Concord Plant & Offices	Concord	ON
3768	59	General Scrap		Winnipeg	MB
2770	30	Genfast Manufacturing Company		Brantford	ON
0354	33	Gennum Corporation	Landmark Facility	Burlington	ON
0355	37	Geon Canada Inc.	Scotford Plant	Fort Saskatchewan	AB
1300	37	Geon Canada Inc.	Niagara Plant	Thorold	ON
4359	37	Geon Canada Inc.	Lindsay Plant	Lindsay	ON
4358	37	Geon Canada Inc.	Orangeville Compound Plant	Orangeville	ON
2277	37	Geon Canada Inc.	Orangeville Plasticizer Plant	Orangeville	ON
4357	37	Geon Canada Inc.	Saint-Rémi Plant	Saint-Rémi	QC
5270	16	Geoplast Extrusion		Winnipeg	MB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5659	27	Georgia Pacific Canada	Thorold	Thorold	ON
4169	29	Gerdau Courtice Steel Inc.		Cambridge	ON
5246	59	Gerdau MRM Steel Inc.	Mandak Metal Processors	Selkirk	MB
1651	29	Gerdau MRM Steel Inc.	MRM Steel	Selkirk	MB
1461	32	GKN Sinter Metals	St. Thomas Ltd.	St. Thomas	ON
5707	37	Glaxo Wellcome Inc.	Glaxo Wellcome Canada	Mississauga	ON
5750	33	Glendale International Corporation	Graphico Precision	Scarborough	ON
5610	26	Global Upholstery Inc.	Global Upholstery	Downsview	ON
0358	16	Glopak Inc.	Usine	Montréal	QC
0360	25	Goodfellow Inc.	Delson	Delson	QC
0359	25	Goodfellow Inc.	Saint-André Est	Saint-André Est	QC
0676	15	Goodyear Canada Inc.	Production CentroPneus div Goodyear	Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
1316	15	Goodyear Canada Inc.	Goodyear Canada Otr Centre	North Bay	ON
1310	15	Goodyear Canada Inc.	Owen Sound Plant	Owen Sound	ON
1313	15	Goodyear Canada Inc.	Collingwood Hose Plant	Collingwood	ON
1319	15	Goodyear Canada Inc.	Bowmanville Plant	Bowmanville	ON
1325	15	Goodyear Canada Inc.	Goodyear Québec City	Québec	QC
1307	15	Goodyear Canada Inc.	Goodyear Salaberry-de-Valleyfield	Salaberry-de-Valleyfield	QC
2998	15	Goodyear Canada Inc.	Medicine Hat Plant	Medicine Hat	AB
1322	15	Goodyear Tire & Rubber Company	Goodyear Canada Inc. Napanee Plant	Napanee	ON
2392	37	Grace Canada, Inc.	Grace Construction Products	Ajax	ON
5451	37	Grace Canada, Inc.	Grace Construction Products	Edmonton	AB
2395	37	Grace Canada, Inc.	Grace Construction Products	Montréal	QC
5452	37	Grace Canada, Inc.	Grace Construction Products	Vancouver	BC
0361	16	Graham Products Ltd.		Inglewood	ON
5445	39	Granirex Inc.	Thetford Plant	Thetford Mines	QC
4559	25	Grant Forest Products Inc.	OSB Plant	Englehart	ON
1332	49	Greater Vancouver Regional District	Capilano Chlorination	District of North Vancouver	BC
1336	49	Greater Vancouver Regional District	Coquitlam Chlorination	Coquitlam	BC
1334	49	Greater Vancouver Regional District	Seymour Chlorination	District of North Vancouver	BC
1338	49	Greater Vancouver Regional District	Annacis Island Wastewater Treatment Plant	Delta	BC
1342	49	Greater Vancouver Regional District	Lions Gate Wastewater Treatment Plant	West Vancouver	BC
0362	49	Greater Vancouver Sewerage and Drainage District	Burnaby Incinerator	Burnaby	BC
5751	29	Greening Donald Co. Ltd.	Corporate Office/Orangeville Plant	Orangeville	ON
5752	29	Greening Donald Co. Ltd.	Erin Plant	Erin	ON
1344	29	Griffin Canada Inc.		Winnipeg	MB
5644	99	Griffith Micro Science, Inc.	Toronto Plant	Scarborough	ON
0373	37	Groulx-Robertson Ltée	Centre de production et distribution	Pointe-Claire	QC
3248	09	Ground Control (Sudbury) Limited		Sudbury	ON
4505	32	Ground Effects Ltd.	Plant #1	Windsor	ON
4792	10	Groupe Lactel société en commandite	Groupe Lactel (Beauceville)	Beauceville	QC
4793	10	Groupe Lactel société en commandite	Groupe Lactel (Chambord)	Chambord	QC
4390	25	Groupe Légaré	Les Industries Légaré Ltée	Saint-Raymond	QC
4889	10	Growmark, Inc.	Peterborough Feed Plant	Peterborough	ON
2409	33	GSW Water Heating Company	GSW	Fergus	ON
1356	37	Guardian Chemicals Inc.		Fort Saskatchewan	AB
5679	35	Guardian Industries Canada	Tillsonburg	Tillsonburg	ON
4023	35	Guardian Industries Canada Corp.		Rexdale	ON
5689	35	Guardian Industries Canada Corp. Fiberglass Div.	Erin	Erin	ON
2560	25	Guelph Utility Pole Company Ltd.		Guelph	ON
2454	37	Guertin Bros. Coatings & Sealants Ltd.	Guertin Bros.	Winnipeg	MB
1362	07	Gulf Midstream Services Ltd.	Gulf - Brazeau Gas Plant	Drayton Valley	AB
1368	07	Gulf Midstream Services Ltd.	Morrin Ghost Pine Gas Plant	Morrin	AB



ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
1370	07	Gulf Midstream Services Ltd.	Nordegg River Gas Plant	Rocky Mountain House	AB
1372	07	Gulf Midstream Services Ltd.	Rimbey Gas Plant	Rimbey	AB
1374	07	Gulf Midstream Services Ltd.	Strachan Gas Plant	Rocky Mountain House	AB
5742	30	H&S Heat Treating	Plant 2	Barrie	ON
0380	37	H.B. Fuller Canada Inc.	Mississauga Facility	Mississauga	ON
5713	55	H.E. Vannatter Ltd.	Wallaceburg facility	Wallaceburg	ON
1407	37	H.L. Blachford Ltd.	H.L. Blachford Mississauga	Mississauga	ON
4838	49	Halifax Regional Water Commission	J. Douglas Kline Water Supply Plant	Hammonds Plains	NS
5007	49	Halifax Regional Water Commission	Lake Major Water Treatment Plant	Cherrybrook	NS
0374	37	Halltech Inc.		Scarborough	ON
4711	32	Hamilton Radiator	Parkdale	Hamilton	ON
4939	15	Hamilton-Kent		Toronto	ON
2751	33	Hammond Manufacturing Company Limited	Southgate Transformer Facility	Guelph	ON
5717	37	Hancock Petro Prod. Inc. (Lloydminster)	Stanchem Inc. / co Hancock	Lloydminster	SK
4376	35	Harbison-Walker Refractories, Global-GIX Canada Inc.	Marelan Plant	Grenville	QC
0375	30	Harbour Industries Canada		Farnham	QC
1383	27	Harmac Pacific Inc.	Harmac Operations	Nanaimo	BC
5229	56	Harris Steel Services Ltd.	Harris Rebar	Leduc	AB
5740	32	Harvard Industries, Inc.	Trim Trends Canada Limited	Dundalk	ON
2408	29	Hastings Brass Foundry Ltd.		Vancouver	BC
5715	37	HCI Stanchem Inc.	Alpack (Fort Saskatchewan)	Leduc	AB
5716	37	HCI Stanchem Inc.	Anvil Range, Yukon	Faro	YT
5714	37	HCI Stanchem Inc.	Hamilton Harbour Facility	Hamilton	ON
2183	37	HCI Stanchem Inc.	Leduc, Alberta, Facility	Leduc	AB
5719	37	HCI Stanchem Inc.	Montank - Montréal Port Facility	Montréal	QC
5720	37	HCI Stanchem Inc.	Neufeld Holdings Inc.	Grande Prairie	AB
5718	37	HCI Stanchem Inc.	Somavrac - Trois-Rivières	Trois-Rivières	QC
2195	37	HCI Stanchem Inc.	Saint-Ambroise, Montréal	Montréal	QC
2189	37	HCI Stanchem Inc.	Titan Road, Ontario	Toronto	ON
2291	37	HCI Stanchem Inc.	Travis - Calgary Facility	Calgary	AB
2201	37	HCI Stanchem Inc.	Vancouver - Terminal Avenue	Vancouver	BC
2186	37	HCI Stanchem Inc.	Winnipeg Site	Winnipeg	MB
1391	35	Heckett MultiServ Canada	Plant 14	Hamilton	ON
1394	35	Heckett MultiServ Canada	Plant 17	Nanticoke	ON
1397	35	Heckett MultiServ Canada	Plant 48	Contrecoeur	QC
1388	35	Heckett MultiServ Canada	Plant 8	Hamilton	ON
0383	37	Helmitin Canada Inc.		Toronto	ON
4717	29	Henderson Barwick Inc.		Brockville	ON
0384	37	Henkel Canada Limited	Toronto Plant	Toronto	ON
1401	37	Henkel Canada Limited	Henkel Surface Technologies	Toronto	ON
0389	30	Heritage Silversmiths Inc.		Perth	ON
4302	19	Herzog Rope Ltd.		Richmond	BC
3827	03	High Liner Foods Incorporated	Lunenburg Division	Lunenburg	NS
3356	06	Highland Valley Copper Corporation	Highland Valley Copper	Logan Lake	BC
4716	30	Hobart Brothers of Canada - an ITW Canada Company	ITW Welding Products Group	Woodstock	ON
1417	02	Hoffmann LaRoche Limited	Cambridge Premix	Cambridge	ON
1418	02	Hoffmann LaRoche Limited	High River Premix	High River	AB
5754	30	Holly's Anodizing Service Ltd.		Weston	ON
0393	37	Home Hardware Stores Ltd.	Paint & Home Products Division	Burford	ON
0394	06	Homestake Canada Inc.	Nickel Plate Mine	Above Hedley	BC
0397	32	Honda of Canada Mfg., a Div. of Honda Canada Inc.	Alliston Plant 1	Alliston	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5744	32	Honda of Canada Mfg., a Div. of Honda Canada Inc.	Alliston Plant 2	Alliston	ON
4649	37	Hostmann-Steinberg Limited	Brampton	Brampton	ON
4887	83	Hotz Environmental Services Inc.		Hamilton	ON
4986	37	Houghton Canada Inc.	Toronto Plant	Toronto	ON
1419	27	Howe Sound Pulp and Paper Limited	Howe Sound Pulp and Paper Mill	Port Mellon	BC
0400	27	Howell Packaging Limited		Burlington	ON
3414	29	Hudson Bay Mining and Smelting Company Ltd.	HBM&S Co., Ltd. - Metallurgical Complex	Flin Flon	MB
3412	06	Hudson Bay Mining and Smelting Company Ltd.	HBM&S Co., Ltd. - Ruttan Mill	Leaf Rapids	MB
3411	06	Hudson Bay Mining and Smelting Company, Ltd.	HBM&S Co., Ltd. - Snow Lake Mill	Snow Lake	MB
1422	45	Hudson General Aviation Services Inc.		St. John's	NF
1423	45	Hudson General Aviation Services Inc.		Elmsdale	NS
1426	45	Hudson General Aviation Services Inc.		Gloucester	ON
1427	45	Hudson General Aviation Services Inc.		Mississauga	ON
1428	45	Hudson General Aviation Services Inc.		Calgary	AB
1429	45	Hudson General Aviation Services Inc.		Richmond	BC
5410	45	Hudson General Aviation Services Inc.		Edmonton	AB
4039	37	Huntsman Chemical Company of Canada Inc.	Mansonville Plant	Mansonville	QC
1436	37	Huntsman Corporation Canada Inc.	Guelph Plant	Guelph	ON
5756	39	Husky Injection Molding Systems Ltd.	Bolton Campus	Bolton	ON
0403	36	Husky Oil Operations Limited	Husky Lloydminster Heavy Oil Refinery	Lloydminster	AB
0409	07	Husky Oil Operations Limited	Husky Oil Lloydminster Upgrader	Lloydminster	SK
0405	36	Husky Oil Operations Limited	Prince George Refinery	Prince George	BC
1439	07	Husky Oil Operations Limited	Rainbow Lake Processing Plant	Rainbow Lake	AB
0407	07	Husky Oil Operations Limited	Ram River Gas Plant	Rocky Mountain House	AB
3807	37	Hydro Agri Canada L.P.	Hydro Agri Maitland	Maitland	ON
1802	37	Hydro Agri Canada L.P.	Montréal	Montréal	QC
1801	37	Hydro Agri Canada L.P.	Sainte-Rosalie	Sainte-Rosalie	QC
1443	49	Hydro-Québec	Centrale de Tracy	Tracy	QC
1445	49	Hydro-Québec	Centrale nucléaire Gentilly II	Bécancour	QC
0390	32	Héroux Inc.	Division trains d'atterrissage	Longueuil	QC
2446	35	I-XL Industries Ltd.	Medicine Hat Brick & Tile Plant	Medicine Hat	AB
1447	33	IBM Canada Ltée	IBM Canada Ltée, Bromont	Bromont	QC
0420	37	ICI Canada Inc.	McMasterville Complex	McMasterville	QC
1458	37	ICI Canada Inc.		Concord	ON
5640	37	ICI Canada Inc.		Delta	BC
2852	39	ICI Canada Inc.	ICI Explosifs, Brownsburg	Brownsburg	QC
0421	16	ICL Engineering Ltd.		Richmond	BC
0422	16	Icynene Inc.	Icynene Inc. - Processing Plant	Mississauga	ON
4406	30	Ifascroupe Inc.	Galvano	Beloeil	QC
0449	30	Ifascroupe Inc.	Infasco Div.	Marieville	QC
4606	33	IlSCO of Canada Limited		Mississauga	ON
1742	06	IMC Global Inc.	IMC Kalium Colonsay	Colonsay	SK
2263	27	Imperial Home Decor Group (Canada) ULC		Brampton	ON
3698	36	Imperial Oil	IOL Dartmouth Refinery	Dartmouth	NS
3701	36	Imperial Oil	IOL Nanticoke Refinery	Nanticoke	ON
3704	36	Imperial Oil	IOL Sarnia Refinery	Sarnia	ON
3707	36	Imperial Oil	IOL Strathcona Refinery	Edmonton	AB
1464	37	Imperial Oil	Sarnia Chemical Plant	Sarnia	ON
0434	07	Imperial Oil Resources Limited	Golden Spike Gas Conservation Plant	Devon	AB
5238	07	Imperial Oil Resources Limited	West Pembina Gas Plant	Drayton Valley	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
0424	07	Imperial Oil Resources Limited	Bonnie Glen Gas Plant	Thorsby	AB
0442	07	Imperial Oil Resources Limited	Cold Lake Heavy Oil Plants	Grande Centre	AB
0430	07	Imperial Oil Resources Limited	Leduc Woodbend Gas Conservation Plant	Devon	AB
0428	07	Imperial Oil Resources Limited	Norman Wells Crude Production Facil.	Norman Wells	NT
0426	07	Imperial Oil Resources Limited	Quirk Creek Gas Plant	Millarville	AB
0438	07	Imperial Oil Resources Limited	Redwater Gas Conservation Plant	Redwater	AB
4744	28	Imprimeries Québecor Canada	Imprimerie Québecor Graphique-Couleur	Laval	QC
4745	28	Imprimeries Québecor Canada	Imprimerie Québecor L'Eclaireur	Beauceville	QC
0452	30	IMT Corporation	Forge Division	Port Colborne	ON
1465	06	Inco Limited	Central Mills	Copper Cliff	ON
1467	06	Inco Limited	Copper Cliff Nickel Refinery	Copper Cliff	ON
0444	29	Inco Limited	Copper Cliff Smelter Complex	Copper Cliff	ON
1469	06	Inco Limited	Copper Refinery	Copper Cliff	ON
1471	29	Inco Limited	Inco Limited Port Colborne Refinery	Port Colborne	ON
1473	29	Inco Limited	Manitoba Division	Thompson	MB
5733	30	Indalco Alloys Inc.		Mississauga	ON
1480	29	Indalloy, Division of Caradon		Toronto	ON
2603	35	Independent Mirror Industries Inc.	Manufacturing Plant & Head Office	Rexdale	ON
5620	37	Industrial Coatings Co.		Weston	ON
3142	30	Industrial Containers Ltd.		Brampton	ON
4936	99	Industrial Environmental Services Inc.	Debert Treatment Centre	Debert	NS
4995	39	Industrial Galvanizing Co. Ltd.		Calgary	AB
4718	19	Industrial Glove & Garment Ltd.	Cleaning Plant	Whitby	ON
1528	27	Industries James Maclaren Inc.	Industries James Maclaren Inc. Division de la pâte Kraft	Thurso	QC
2547	16	Industries REHAU, Incorporated	Baie-d'Urfé Facility	Baie-d'Urfé	QC
4794	31	Industries Tanguay	Saint-Prime	Saint-Prime	QC
4612	30	Infasco Nut		Mississauga	ON
2439	30	Inglis Limitée	Division de Montmagny	Montmagny	QC
0455	56	Ingot Metal Company Limited		Weston	ON
5243	35	Inland Cement Limited	Edmonton Plant	Edmonton	AB
1598	06	Inmet Mining Corporation	Winston Lake Division	Schreiber	ON
4623	26	Inscape	Scarborough	Scarborough	ON
5753	26	Inscape	Holland Landing	Holland Landing	ON
2582	16	Integram Windsor Seating		Tecumseh	ON
0459	37	Intergen Biomanufacturing Corporation	Toronto Manufacturing Plant	Toronto	ON
1510	06	International Minerals & Chemical (Canada) Ltd. Partnership	K1 Plant of IMC Kalium	Esterhazy	SK
1513	06	International Minerals & Chemical (Canada) Ltd. Partnership	Plant of IMC Kalium	Esterhazy	SK
3759	28	International Wallcoverings Ltd.	Brampton Plant	Brampton	ON
4826	37	Interprovincial Cooperative Ltd.	Chemical Plant	Winnipeg	MB
1516	16	Intertape Polymer Group	Woven Products Truro Plant	Truro	NS
2390	16	Intertec Systems	St Mary's Facility	St. Marys	ON
1484	25	IPB International Inc.	Usine de Tracy	Tracy	QC
1714	25	IPB-WPI International Inc.	Newfoundland Hardwoods Division	Clareville	NF
5240	16	IPEX Inc.	Fabrication Plant	Edmonton	AB
4617	16	IPEX Inc.	IPEX Fabricated Fittings	Mississauga	ON
4712	16	IPEX Inc.	Flexible Products Division	Toronto	ON
4904	49	Iroquois Falls Power Corp.	Iroquois Falls G.S.	Iroquois Falls	ON
4101	36	Irving Oil Limited	Refining Division	Saint John	NB
5002	37	Irving Oil Limited	Lubricants Division	Saint John	NB
3394	27	Irving Paper		Saint John	NB
2604	27	Irving Pulp & Paper, Ltd./ Irving Tissue Company	Irving Pulp & Paper and Irving Tissue Company	Saint John	NB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4362	35	Isolation Manson Inc.		Brossard	QC
3649	29	Ispat Sidbec Inc.	Acierie	Contrecoeur	QC
4381	29	Ispat Sidbec Inc.	Laminoir a froid	Contrecoeur	QC
3655	29	Ispat Sidbec Inc.	Sidbec-Feruni (Ispat) Inc.	Contrecoeur	QC
3651	29	Ispat Sidbec Inc.	Tuberie	Montréal	QC
1519	33	ITL Circuits Integrated Technology Ltd.	ITL Circuits	Markham	ON
0448	15	ITL Industrial Tires		Mississauga	ON
1520	29	Ivaco Rolling Mills		L'Orignal	ON
4746	30	J&K Die Casting Ltd.		Scarborough	ON
1572	27	J.D. Irving Ltd.	Lake Utopia Paper	St. George	NB
3989	16	Jacobs & Thompson Inc.		Weston	ON
0464	25	Jan Woodlands Ltd.	Wolman Pressure Treating Plant	L'Amable	ON
2891	37	JemPak Canada Inc.	Oakville Plant	Oakville	ON
5709	16	Jet Moulding Compounds (1996) Ltd.	Jet Moulding Compounds (1996) Ltd.	Ajax	ON
0465	06	JM Asbestos Inc.		Asbestos	QC
1534	31	John Deere Limited	John Deere Welland Works	Welland	ON
0466	37	John E. Goudey Manufacturing Ltd.		Toronto	ON
5749	16	Johns Manville Canada Inc.	Cornwall Plant	Cornwall	ON
2630	35	Johns Manville Canada Inc.	Innisfail Plant	Innisfail	AB
4747	16	Johnson Controls Limited	Headrest Plant (ASG)	Tillsonburg	ON
1539	16	Johnson Controls Limited	Orangeville (ASG)	Orangeville	ON
3613	16	Johnson Controls Limited	Seating Plant (ASG)	Tillsonburg	ON
3991	39	Johnson Matthey Limited	Precious Metals Division	Brampton	ON
5761	29	Johnson Matthey Limited	Precision Castings	St. Catharines	ON
5439	28	Jonergin division d'Invesprint Corporation	Jonergin	Saint-Hubert	QC
5649	29	Kaiser Aluminum & Chemical of Canada Ltd.	Kaiser London	London	ON
3949	32	Karmax Heavy Stamping		Milton	ON
4506	17	Kaufman Footwear	Plant # 1	Kitchener	ON
4508	17	Kaufman Footwear	Plant # 2	Kitchener	ON
1541	29	Kawneer Company Canada Ltd.	Lethbridge	Lethbridge	AB
2932	16	Keilhauer	Cobourg	Cobourg	ON
3965	37	KelCoatings Limited	Manufacturer of Industrial Coatings	London	ON
4439	10	Kellogg Canada Inc.	London Plant	London	ON
1544	55	Kelsey-Hayes Canada Ltd.	Woodstock Division	Woodstock	ON
5667	09	Kennecott Canada Exploration Inc.		Thunder Bay	ON
4621	26	KI Pembroke, Inc.		Pembroke	ON
2917	27	Kimberly Clark Inc.	Kimberly Clark Huntsville Mill	Huntsville	ON
2607	27	Kimberly-Clark Corporation	Kimberly-Clark Forest Products, Inc.	Terrace Bay	ON
0815	27	Kimberly-Clark Inc.	Kimberly Clark Nova Scotia	New Glasgow	NS
1555	30	Kindred Industries Limited	Kindred Industries	Midland	ON
1568	06	Kinross Gold Corporation	Macassa Mine	Kirkland Lake	ON
4750	06	Kinross Gold Corporation	Timmins Operations	Schumacher	ON
1770	49	Kirkland Lake Power Corp.	Kirkland Lake Generating Station	Kirkland Lake	ON
0476	25	Kitchencraft of Canada Ltd.	Manufacturing Plant	Winnipeg	MB
4595	39	Kitchener Fibreglass	Bridge Street	Kitchener	ON
0477	36	Kleen-Flo Tumbler Industries Ltd.		Brampton	ON
4768	83	KMS Peel Inc.	Peel Energy from Waste Facility	Brampton	ON
4751	26	Knoll North America Corp.	Main Plant	Toronto	ON
4752	26	Knoll North America Corp.	Metals Plant	Woodbridge	ON
4753	26	Knoll North America Corp.	Screens Plant	Woodbridge	ON
0478	39	Kodak Canada Inc.		Toronto	ON
5743	16	Korlin Concentrates		Stratford	ON
1560	37	Korzite Coatings Inc.	Korzite Coatings	Guelph	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4748	29	KP Bronze Ltd.	KP Bronze Plant	Aurora	ON
4441	10	Kraft Canada Inc.	Cheese Operations - Ingleside	Ingleside	ON
4442	10	Kraft Canada Inc.	Cheese Operations - Williamstown	Williamstown	ON
3081	10	Kraft Canada Inc.	Cobourg Plant	Cobourg	ON
4923	10	Kraft Canada Inc.	Usine de LaSalle	LaSalle	QC
4361	10	Kraft Canada Inc.	Usine Mont-Royal	Mont-Royal	QC
5670	10	Kraft Foods Canada Ltd.	Scarborough Plant	Toronto	ON
1561	37	KRONOS Canada, Inc.		Varenes	QC
4637	32	Krupp Fabco	Windsor	Windsor	ON
4912	32	Krupp Fabco Company		Dresden	ON
4891	32	Krupp Fabco Inc.	Ridgetown Plant	Ridgetown	ON
2748	16	KT Industries Ltd.		Winnipeg	MB
2578	32	KTM Locks		Concord	ON
4749	39	KUB Coatings Corporation		Kingston	ON
0701	29	Kubota Metal Corporation, Fahramet Div.	Kubota Metal Corporation	Orillia	ON
3111	30	Kuntz Electroplating Inc.		Kitchener	ON
0715	30	L&M Screw Machine Products Limited		North York	ON
0308	37	L'environnement Eaglebrook Québec Ltée		Varenes	QC
5458	26	L.F.P. Canada Inc.	Usine de fabrication de chaises en bois	Joliette	QC
3107	11	La Brasserie Labatt Limitée	Brasserie Labatt Limitée	LaSalle	QC
5422	39	La compagnie américaine de fer et métaux	Montréal	Montréal-Est	QC
4340	27	La Compagnie Gaspésia Limitée		Chandler	QC
4364	30	La Compagnie Ideal Security Inc.		LaSalle	QC
4365	30	La Compagnie Ideal Security Inc.		LaSalle	QC
4984	30	La Corporation Corbec	Division Québec	Québec	QC
4988	30	La Corporation Corbec	Division Montréal	Lachine	QC
0214	37	La Corporation des rubans adhésifs Vibac du Canada	Vibac du Canada	Montréal	QC
2356	35	La Verrerie Walker Ltée		Anjou	QC
1564	06	LAB Chrysotile Inc.		Black Lake	QC
2464	11	Labatt Breweries of British Columbia	New Westminster Plant	New Westminster	BC
2838	11	Labatt Breweries Ontario		London	ON
2841	11	Labatt Breweries Ontario	Metro Plant	Etobicoke	ON
4366	37	Laboratoire Atlas Inc.		Saint-Léonard	QC
1565	37	Laboratoires Choisy Ltée		Louiseville	QC
0702	35	Lafarge Canada Inc.	Richmond Cement Plant	Richmond	BC
3855	29	Lake Erie Steel Company Ltd.		Nanticoke	ON
3769	59	Lakehead Scrap Metals		Thunder Bay	ON
5232	10	Lakeside Feeders Ltd.	Lakeside Packers	Brooks	AB
0705	10	Lallemand Inc.	Usine Montréal	Montréal	QC
1575	10	Lantic Sugar Limited	Saint John Refinery	Saint John	NB
1578	30	Laurel Steel		Burlington	ON
0257	37	Lavo Ltée		Montréal	QC
1580	28	Lawson Mardon Packaging	Lawson Mardon - Toronto	Toronto	ON
4518	28	Lawson Mardon Packaging	Lawson Mardon - Weston	Weston	ON
4431	16	LDM Technologies Company		Leamington	ON
5420	28	Le groupe de Décoration Domiciliaire Impérial (Canada) ULC	IHDG ULC	Sherbrooke	QC
1329	15	Le Manufacturier Granford Inc.		Saint-Alphonse de Granby	QC
0708	55	Lear Corporation Canada Inc.	Lear Corporation Ajax	Ajax	ON
3590	37	Lepage Division of Henkel Canada Ltd.	Division of Henkel	Brampton	ON
0447	11	Les Distillateurs unis du Canada Inc.	Usine de Salaberry-de-Valleyfield	Salaberry-de-Valleyfield	QC
5411	30	Les Aciers Canam	Boucherville	Boucherville	QC
5412	30	Les Aciers Canam	Laval	Laval	QC

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4796	30	Les Aciers Canam	Saint-Gédéon	Saint-Gédéon	QC
4722	10	Les Aliments Borden Canada	Usine Notre-Dame	Montréal	QC
1639	11	Les Brasseries Molson	Les Brasseries Molson Région du Québec	Montréal	QC
4575	52	Les Emballages Knowlton Inc.		Lac Brome	QC
4797	30	Les Forges de Sorel Inc.		Saint-Joseph-de-Sorel	QC
4574	37	Les Industries Norchem Inc.	Manufacturers of detergents and specialty cleaning products	Vimont-Laval	QC
0099	06	Les Mines Agnico-Eagle	Division Laronde	Cadillac	QC
3276	06	Les Mines McWatters Inc.	Division Mine Sigma	Val-d'Or	QC
2935	06	Les Mines McWatters Inc.	Mine Kiena	Dubuisson	QC
3395	29	Les Poudres Métalliques du Québec Ltée		Tracy	QC
0100	37	Les Produits Agro-B Inc.		Mercier	QC
4888	37	Les Produits Chimiques BGR Inc.	Usine de Pointe-Claire	Pointe-Claire	QC
4321	37	Les Produits Chimiques Delmar Inc.		LaSalle	QC
5409	39	Les Produits Non-Ferreux Gauthier Inc.		Montréal	QC
4850	37	Les Revêtements Polyval Inc.		Boisbriand	QC
5449	99	Les Services Safety-Kleen (Mercier) Ltée		Mercier	QC
5455	77	Les Services Safety-Kleen (Québec) Ltée	Thurso	Thurso	QC
5454	99	Les Services Safety-Kleen (Québec) Ltée	Sainte-Catherine	Sainte-Catherine	QC
2100	06	Les Services T.M.G. Inc.	La Mine Niobec	Saint-Honoré (Martel)	QC
4389	30	Les technologies industrielles SNC Inc.	Usine de Saint-Augustin	Saint-Augustin-de-Desmaures	QC
4388	37	Les technologies industrielles SNC Inc., div. Le Gardeur	Division LeGardeur	Le Gardeur	QC
0848	29	Lethbridge Iron Works		Lethbridge	AB
3658	37	Lever Pond's - a Division of UL Canada Inc.		Toronto	ON
4437	33	Lightning Circuits Inc.	Lightning Circuits	Niagara-on-the-Lake	ON
3815	37	Lilly Industries, Inc.		London	ON
1353	37	Lilly Industries, Inc.		Cornwall	ON
4521	30	Lincoln Electric Co. of Canada Ltd.		Toronto	ON
3068	10	Lipton, a division of UL Canada Inc.	Rexdale Plant	Rexdale	ON
3233	29	Litton Systems Canada Limited, Kester Solder Division	Kester Solder	Brantford	ON
0716	30	Locweld Inc.		Candiac	QC
3854	29	Lofthouse Brass Manufacturing Co. Ltd.	Burks Falls	Burks Falls	ON
3853	29	Lofthouse Brass Manufacturing Limited	Whitby	Whitby	ON
4756	32	Long Manufacturing Ltd.	Long Manufacturing Ltd. Oakville	Oakville	ON
2363	25	Longlac Wood Industries Inc.		Longlac	ON
0718	25	Louisiana-Pacific Canada Dawson Creek Ltd.	LP Dawson Creek OSB	Dawson Creek	BC
4881	25	Louisiana-Pacific Canada Ltd.	LP Swan Valley OSB	Minitonas	MB
2478	25	LPB Poles Inc.		Masson-Angers	QC
3593	37	Lubrizol Canada Limited	Lubrizol Canada	Niagara Falls	ON
1547	29	Lucas Varity / Kelsey-Hayes Canada Ltd.	Eureka Foundry Division	Woodstock	ON
1585	06	Luscar Ltd., Coal Valley Mine	Coal Valley Mine	Edson	AB
4639	30	M&M Plating Inc.		Scarborough	ON
1662	30	M. Stanton Electroplating Ltd.		Scarborough	ON
4618	30	M.S. Chambers and Son	Chambers of Canada Limited	Mississauga	ON
4323	16	MAAX Inc.	Acrylica	Sainte-Marie	QC
4916	16	MAAX Inc.	Fibre de Verre Moderne - usine 5	Tring-Jonction	QC
4324	16	MAAX Inc.	Fibre de Verre Moderne - usine 4	Tring-Jonction	QC
4325	16	MAAX Inc.	Fibre de Verre Moderne - usine 6	Tring-Jonction	QC
5263	16	Maax Westco Inc.	Airdrie	Airdrie	AB
0721	37	Macco Organiques Inc.	Usine de Salaberry-de-Valleyfield, B.24	Salaberry-de-Valleyfield	QC
1588	37	MacDermid Chemicals Inc.		Mississauga	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
0722	37	MacDonald and White Varnish and Paint Co. Ltd.	MacDonald and White	Windsor	ON
0725	27	MACTac Canada Ltd./Ltée	MACTac Canada	Brampton	ON
4799	30	Magotteaux Inc.	Magotteaux Canada	Magog	QC
4386	25	Malette Québec Inc.	Panneaux Malette OSB	Saint-Georges de Champlain	QC
4360	27	Malette Québec Inc.	Division Papiers Malette	St Raymond	QC
4798	27	Malette Québec Inc.	Division Papiers Malette	Saint-Léonard	QC
4800	32	Manac	Orangeville	Orangeville	ON
4801	32	Manac	Saint-Georges	Saint-Georges	QC
0728	37	Mancuso Chemicals Ltd.		Niagara Falls	ON
0821	49	Manitoba Hydro	Brandon Generating Station	Brandon	MB
0823	49	Manitoba Hydro	Selkirk Generating Station	St. Clements	MB
5269	10	Maple Leaf Meats	Winnipeg	Winnipeg	MB
5202	29	Maple Leaf Metal Industries Ltd.		Edmonton	AB
5651	32	Maple Manufacturing Inc.		Smithville	ON
5627	37	Maple Roll Leaf	Maple Roll Leaf - Windsor	Windsor	ON
2685	32	Maple Stamping		Concord	ON
4759	37	Maratek Environmental Inc.	Maratek Environmental	Bolton	ON
4856	17	Marden-Wild of Canada Ltd.	Marden-Wild	Amherst	NS
4300	16	Marine Plastics Ltd.		Langley	BC
4268	49	Maritime Electric Company Limited	Charlottetown Thermal Generating Station	Charlottetown	PE
0574	15	Mark IV Industries Inc.	Mark IV Automotive Canada	North York	ON
5204	33	Mark Products		Calgary	AB
0853	37	Marsulex Inc.	Customer Service Centre	Fort Saskatchewan	AB
0855	51	Marsulex Inc.	Customer Service Centre	Niagara Falls	ON
0854	51	Marsulex Inc.	Customer Service Centre	Tracy	QC
4834	30	Marswell Metal Industries		Burlington	ON
4318	25	Marwood Inc.	Treatment Facility	Brookfield	NS
2580	32	Master Precision Tool & Die		Scarborough	ON
4593	29	Masterloy Products Limited		Gloucester	ON
4989	37	Matchless Paints Limited	Paint Manufacturing Plant	St. John's	NF
2087	37	Maxim Chemical International Corp.	Maxim	Delta	BC
5225	37	Maxim Chemical International Ltd.	Regina Warehouse	Regina	SK
0859	36	McAsphalt Industries Limited	West Hill	Scarborough	ON
5000	10	McCain Foods (Canada)	Borden-Carleton	Borden-Carleton	PE
3350	10	McCain Foods (Canada)	Florenceville Plants	Florenceville	NB
3353	10	McCain Foods (Canada)	Grand Falls Plants	Grand Falls	NB
4131	28	McCorquodale Color Card Division of Rexam Canada		North York	ON
2247	39	MDS Nordion	Theratronics Division	Kanata	ON
4760	27	Mead Packaging Division of The Mead Corporation	Mead Packaging (Canada) Limited	Ajax	ON
4526	32	Menasco Aerospace	Oakville	Oakville	ON
5642	32	Menasco Aviation Services	Burlington Plant	Burlington	ON
0867	37	Merck Frosst Canada & Cie		Kirkland	QC
0870	55	Meridian Operations Incorporated	Richmond Division	Long-Sault	ON
3453	32	Meritor Suspension Systems Company	Milton Coil Facility	Milton	ON
4327	30	Metachimie Canada Ltée		Granby	QC
4527	30	Metal Koting	Continuous Colour Coat Ltd.	Rexdale	ON
0732	29	Metalex Products Ltd.		Richmond	BC
4392	30	Metcor Inc.		Saint-Eustache	QC
4528	29	Meteor Foundry Co. Ltd.		Mississauga	ON
1782	37	Methanex Corporation	Medicine Hat Plant	Medicine Hat	AB
0872	37	Methanex Corporation	Methanex Corporation Kitimat Plant	Kitimat	BC
3468	15	Michelin North America (Canada) Inc.	Bridgewater, NS Plant	Bridgewater	NS

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3466	15	Michelin North America (Canada) Inc.	Granton, NS Plant	New Glasgow	NS
3472	15	Michelin North America (Canada) Inc.	Kitchener, Ontario Plant	Kitchener	ON
3470	15	Michelin North America (Canada) Inc.	Waterville, NS Plant	Cambridge Station	NS
3409	37	Microcolor Dispersions Ltd.		Toronto	ON
2499	29	Microprecision Die Casting Inc.		Burlington	ON
0878	27	Millar Western Forest Products Ltd.	Whitecourt Pulp Division	Whitecourt	AB
0875	27	Millar Western Pulp (Meadow Lake) Ltd.		Meadow Lake	SK
4512	33	Milplex Circuit (Canada) Inc.		Scarborough	ON
5459	06	Mines Wabush	Pointe-Noire	Sept-Îles	QC
2548	06	Miramar Con Mine Ltd.		Yellowknife	NT
4337	35	Miroirs Laurier Ltée		Laurier Station	QC
3573	16	Mirolin Industries	Mirolin	Toronto	ON
1623	33	Mitel Corp.	Mitel S.C.C.	Bromont	QC
3937	07	Mobil Oil Canada	Carson Creek Cycling Plant	Whitecourt	AB
3933	07	Mobil Oil Canada	East Rainbow Gas Plant	Rainbow Lake	AB
3939	07	Mobil Oil Canada	Lone Pine Creek Gas Plant	Carstairs	AB
3935	07	Mobil Oil Canada	Sierra Gas Plant	Rainbow Lake	BC
5622	32	Modine of Canada, Ltd.	Edmonton, AB	Edmonton	AB
0738	32	Modine of Canada, Ltd.	Milton, ON	Milton	ON
2518	11	Molson Breweries	Molson Breweries - Barrie Brewery	Barrie	ON
2866	11	Molson Breweries		Regina	SK
4308	11	Molson Breweries	Molson Brewery (Vancouver)	Vancouver	BC
3245	11	Molson Breweries	Etobicoke	Etobicoke	ON
5254	11	Molson Canada	Edmonton Brewery	Edmonton	AB
4761	29	Molten Metallurgy Inc.		Paris	ON
4762	30	Monarch Fabricating and Die Casters Ltd.		Toronto	ON
4326	15	Mondo America Inc.	Usine de Laval	Laval	QC
1645	55	Monro Auto Equipment Co. of Canada		Owen Sound	ON
1649	47	Montank	Hamilton Terminal	Hamilton	ON
0391	37	Montell Canada Inc.	Usine de Varennes	Varennes	QC
4763	37	Montell Canada Inc.	Sarnia Plant	Corunna	ON
4925	32	Montupet Ltée		Rivière-Beaudette	QC
4860	28	Moore North America	Moore Business Forms	Fergus	ON
2712	36	Moose Jaw Asphalt Inc.	Moose Jaw Asphalt	Moose Jaw	SK
4890	11	Moosehead Breweries Limited	Saint John Plant	Saint John	NB
5628	37	MOR-PAC Ltd.		Brighton	ON
0741	16	Morbern Incorporated		Cornwall	ON
3971	37	Morton International, Ltd.	Ajax Facility	Ajax	ON
1656	32	Motor Coach Industries Ltd.	Fort Garry - Plants 4 & 5	Winnipeg	MB
5722	32	Motor Specialty Manufacturers		Woodbridge	ON
5629	30	Mott Manufacturing Limited		Brantford	ON
4334	29	Moulage sous Pression - AMT Inc.	Usine 1	Saint-Cyprien	QC
5402	29	Moulage sous Pression - AMT Inc.	Usine 2	Saint-Cyprien	QC
5606	30	Multichair Inc.		Mississauga	ON
4393	35	Multicore Canada Inc.		Montréal	QC
4335	28	Multipak Ltd.	Montréal Plant	Montréal	QC
3028	32	Mytox Mfg. I		Concord	ON
4903	32	Mytox Mfg. III		Concord	ON
5630	32	Mytox Mfg.		Woodbridge	ON
3916	29	Métallurgie Noranda	Affinerie CCR	Montréal-Est	QC
3588	10	Nacan Products Limited	Collingwood Plant	Collingwood	ON
3586	37	Nacan Products Limited	Produits Nacan Limitee	Boucherville	QC
1668	37	Nalco Canada Inc.	Burlington Site	Burlington	ON
4567	37	Nalco/Exxon Energy Chemicals Canada Inc.	Nisku Blend Plant	Nisku	AB
0787	37	Napierville Refineries Inc.	Napierville	Napierville	QC



ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4397	35	Narco Canada Inc.		Bécancour	QC
4194	30	National Manufacturing of Canada Inc.	National Manufacturing	Swift Current	SK
4538	30	National-Standard Company	National-Standard Company of Canada Ltd.	Guelph	ON
1112	10	Natrel (Ontario) Inc.	Don Mills	Don Mills	ON
1113	10	Natrel Inc.		London	ON
3775	59	Navajo Metals		Calgary	AB
1674	32	Navistar International Corp. Canada	Chatham Assembly Plant	Chatham	ON
0748	37	NCH Canada Inc.		Brampton	ON
5668	29	Neelon Casting Ltd.		Sudbury	ON
4540	10	Neilson Dairy	Halton Hills	Halton Hills	ON
4616	29	Nelson Bronze Limited	Nelson Bronze	New Hamburg	ON
4547	32	Nelson Muffler Canada, Inc.	Nelson Muffler Canada, Inc.	Burk's Falls	ON
3857	29	Nelson Steel	Nanticoke	Nanticoke	ON
3859	29	Nelson Steel	Stoney Creek	Stoney Creek	ON
1693	37	Neste Resins Canada	Neste Resins Canada - Kamloops	Kamloops	BC
1690	37	Neste Resins Canada	Neste Resins Canada - Lindsay	Lindsay	ON
1687	37	Neste Resins Canada	Neste Resins Canada - North Bay	North Bay	ON
1684	37	Neste Resins Canada	Neste Resins Canada - Thunder Bay	Thunder Bay	ON
1681	37	Neste Resins Canada	Resines Neste Canada - Sainte-Thérèse	Sainte-Thérèse	QC
1698	49	New Brunswick Power	Belledune Thermal Generating Station	Belledune	NB
1696	49	New Brunswick Power	Coleson Cove Generating Station	Saint John	NB
1706	49	New Brunswick Power	Courtenay Bay Generating Station	Saint John	NB
1712	49	New Brunswick Power	Dalhousie Generating Station	Dalhousie	NB
1708	49	New Brunswick Power	Grand Lake Generation Station	Minto	NB
1710	49	New Brunswick Power	Point Lepreau Generating Station	Lepreau	NB
5244	32	New Flyer Industries Limited		Winnipeg	MB
4561	37	Newalta Corporation	Raymond Solvent Recycling & Fuel Blending Plant	Raymond	AB
4882	49	Newfoundland and Labrador Hydro	Holyrood Thermal Generating Station	Holyrood	NF
5631	26	NHB Industries Ltd.	Crawford Facility	Peterborough	ON
4541	29	Niagara Bronze Limited		Niagara Falls	ON
1715	32	Niagara Piston Div. of Court Valve Co. Inc.		Beamsville	ON
0675	30	Noble Tiercon Coatings	CCI Division	Oakville	ON
2700	33	Noma Cable Tech	Stouffville Plant	Stouffville	ON
5611	28	Nor Baker Inc.		Newmarket	ON
1872	27	Norampac division Cabano		Cabano	QC
3013	27	Norampac Inc.	Red Rock Div. Mill	Red Rock	ON
0239	27	Norampac Inc.	Trenton Division	Trenton	ON
3623	29	Noranda Inc.	Fonderie Horne	Rouyn-Noranda	QC
1611	06	Noranda Inc.	Mine Matagami	Matagami	QC
3385	06	Noranda Inc.	Mines Gaspé	Murdochville	QC
4024	29	Noranda Inc.	Brunswick Smelter	Belledune	NB
0054	06	Noranda Inc.	Brunswick Mine	Bathurst	NB
1385	06	Noranda Inc.	Heath Steele	Miramichi	NB
2938	29	Noranda Inc. CEZinc	Usine d'extraction de zinc	Salaberry-de-Valleyfield	QC
5623	25	Norbord Industries Inc.	Cochrane Plywood Mill	Cochrane	ON
1748	25	Norbord Industries Inc.	La Sarre Division	La Sarre	QC
1745	25	Norbord Industries Inc.	Val-d'Or Division	Val-d'Or	QC
4819	30	Norcast Division de Tritech Precision Inc.	Fonderie Norcast inc.	Mont-Joli	QC
0279	27	Norkraft Quévillon Inc.	Usine de Lebel-sur-Quévillon	Lebel-sur-Quévillon	QC
2681	32	Normark Mfg.		Concord	ON
0747	29	Norsk Hydro Canada Inc.	Hydro Magnesium Canada	Bécancour	QC
1766	33	Nortel Networks	Carrier Solutions	Belleville	ON
5669	33	Nortel Networks	Nortel Advanced Components (Corkstown)	Nepean	ON
3609	27	North American Decorative Products Inc.	Canadian Plant	Brampton	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5227	25	North American Lumber	Roblin Forest Products	Roblin	MB
4316	36	North Atlantic Refining Ltd.	North Atlantic Refinery	Come by Chance	NF
0751	37	Northern Paint Canada Inc.	Northern Paint	Winnipeg	MB
4600	33	Northern Transformer Inc.		Concord	ON
5211	07	Northstar Energy Corporation	Coleman Gas Plant	Coleman	AB
1797	27	Northwood Inc.	Northwood Pulp Mill	Prince George	BC
5677	35	Norton Advanced Ceramics of Canada Inc.	Chippawa	Niagara Falls	ON
1776	36	NOVA Chemicals (Canada) Ltd.	NOVA Chemicals (Canada) Ltd. - Corunna Site	Corunna	ON
1785	37	NOVA Chemicals (Canada) Ltd.	NOVA Chemicals (Canada) Ltd. - Sarnia Site	Sarnia	ON
1779	37	NOVA Chemicals Corporation	Joffre Site	Red Deer	AB
4857	37	NOVA Chemicals Corporation	NOVA Research & Technology Centre	Calgary	AB
1788	37	NOVA Chemicals Ltd.	Moore Site	Sarnia	ON
4700	37	NOVA Chemicals Ltd.	St. Clair River Site	Corunna	ON
0752	37	NOVA Chimie (Canada) Ltée	VPS, Usine de Montréal	Montréal	QC
4402	35	NOVA Pb Inc.		Sainte-Catherine	QC
3992	41	Nova Scotia Power Inc.	Lingan Generating Station	New Waterford	NS
4000	41	Nova Scotia Power Inc.	Point Aconi Generating Station	Point Aconi	NS
3994	41	Nova Scotia Power Inc.	Point Tupper Generating Station	Port Hawkesbury	NS
3996	41	Nova Scotia Power Inc.	Trenton Generating Station	Trenton	NS
3998	41	Nova Scotia Power Inc.	Tufts Cove Generating Station	Dartmouth	NS
5447	25	Novax	Cuisines Experts - Laval	Laval	QC
4543	37	Novocol Pharmaceutical of Canada Inc.	Novocol Pharmaceutical	Cambridge	ON
2469	37	Novopharm Limited		Toronto	ON
2472	37	Novopharm Limited		Markham	ON
0743	15	NRI Industries Inc.	Cawthra Plant	Toronto	ON
0742	15	NRI Industries Inc.	Symington Plant	Toronto	ON
4894	15	NRI Industries Inc.	TRU	Toronto	ON
2994	37	Nufarm Agriculture Inc.	Calgary Plant	Calgary	AB
5726	30	O.E.M. Industrial	Chatham Coating Facility	Chatham	ON
4764	37	Oakite Canada Limited		Bramalea	ON
4054	28	Oberthur Jeux et Technologies	Usine de Montréal	Montréal	QC
5712	30	Olympic Coaters Inc.		Etobicoke	ON
0255	37	OMG Belleville Limited		Belleville	ON
4821	16	Omniglass Ltd.		Winnipeg	MB
3803	41	Ontario Clean Water Agency	Lakeview W.P.C.P.	Mississauga	ON
3805	49	Ontario Clean Water Agency	Lakeview Water Treatment Plant	Mississauga	ON
1812	49	Ontario Power Generation Inc.	Lennox Generating Station	Greater Napanee	ON
3808	49	Ontario Power Generation Inc.	Bruce Nuclear Power Development	Kincardine-Bruce-Tiverton	ON
2844	49	Ontario Power Generation Inc.	Lakeview GS	Mississauga	ON
1861	49	Ontario Power Generation Inc.	Nanticoke Generating Station	Nanticoke	ON
3238	49	Ontario Power Generation Inc.	Atikokan Generating Station	Atikokan	ON
1809	49	Ontario Power Generation Inc.	Lambton Generating Station	Courtright	ON
3048	49	Ontario Power Generation Inc.	Thunder Bay Generating Station	Thunder Bay	ON
3161	49	Ontario Power Generation Inc.	Pickering Nuclear	Pickering	ON
3163	49	Ontario Power Generation Inc.	Darlington Nuclear Generating Station	Bowmanville	ON
4507	32	Orenda Aerospace Corporation	Orenda	Mississauga	ON
2857	37	Orica Canada Inc.	Carseland Works	Carseland	AB
4766	26	OSF Inc.	PL2	Weston	ON
4765	26	OSF Inc.	Plant 1	Weston	ON
0757	37	Ostrem Chemical Co. Ltd.		Edmonton	AB
1857	35	Ottawa Fibre Inc.		Ottawa	ON
1245	35	Owens-Corning Canada Inc.	Toronto Plant	Scarborough	ON
3287	35	Owens-Corning Canada Inc.	Guelph Glass Plant	Guelph	ON
1858	35	Owens-Corning Canada Inc.	Candiac Plant	Candiac	QC
1251	35	Owens-Corning Canada Inc.	Edmonton Plant	Edmonton	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3152	32	Oxford Automotive	Oxford Suspension Ltd. Wallaceburg	Wallaceburg	ON
3149	32	Oxford Automotive	Oxford Suspension Ltd. Chatham	Chatham	ON
0656	37	Oxy Durez Holding Co. Inc.	OxyChem Durez Canada	Fort Erie	ON
2677	32	P&F Tool & Die		Concord	ON
5724	32	P&F Tool & Die II		Concord	ON
5104	37	Pacific Ammonia Inc.	Kitimat Plant	Vancouver	BC
0723	27	Pacifica Papers Inc.	Powell River Division	Powell River	BC
1863	16	Packall Packaging Inc.		Mississauga	ON
0733	32	Paintplas Inc.	650 Finley Ave.	Ajax	ON
1866	26	Palliser Furniture Ltd.	DeFehr Division	Winnipeg	MB
1199	25	Panolam Industries Ltd.	Huntsville	Stephenson Township	ON
1870	27	Paperboard Industries Corporation	Paperboard Toronto	Toronto	ON
4926	27	Paperboard Jonquière		Jonquière	QC
1525	27	Papier Masson Limitée		Masson-Angers	QC
1195	27	Papiers Domtar - Centre d'affaires Windsor		Windsor	QC
1875	27	Papiers Scott Limitée	Div. fabrication de l'Est, Crabtree	Crabtree	QC
1881	36	Parkland Refining Ltd.	Bowden Refinery	Bowden	AB
1845	10	Parmalat Canada	Brampton	Brampton	ON
1848	10	Parmalat Canada	Maple Lane	Kitchener	ON
5617	10	Parmalat Canada	Montréal	Montréal	QC
3840	10	Parmalat Canada	Winchester	Winchester	ON
4535	10	Parmalat Dairy & Bakery Inc.	Parmalat Dairy	Etobicoke	ON
4845	30	Parrsboro Metal Fabricators Limited		Parrsboro	NS
2539	25	Pastway Planing Ltd.	Pastway Planing Ltd. Treating Plant	Combermere	ON
3438	37	PCI Chemicals Canada Inc.	Cornwall Works	Cornwall	ON
1449	37	PCI Chemicals Canada Inc.	Dalhousie Works	Dalhousie	NB
2855	37	PCI Chimie Canada Inc.	Usine Bécancour	Bécancour	QC
1885	06	PCS Inc., Lanigan Division		Lanigan	SK
4353	37	Peinture Can-Lak Inc.		Daveluyville	QC
4322	37	Peinture Denalt Ltée		Saint-Léonard	QC
5457	37	Peinture Micca Inc.	Laval	Laval	QC
4071	37	Peintures Prolux	Prolux / Permalux	Montréal	QC
4580	37	Pemla Inc.		Saint-Léonard	QC
0440	07	Pengrowth	Judy Creek Gas Conservation Plants	Swan Hills	AB
4566	07	Pengrowth	Judy Creek Production Complex	Swan Hills	AB
1753	07	Penn West Petroleum Ltd.	Minnehik - Buck Lake Gas Plant	Buck Lake	AB
1891	07	Penn West Petroleum Ltd.	Wainwright Unit #4	Wainwright	AB
4804	11	Pepsi Bottling Group	Pepsi Bottling Group (Montréal)	Saint-Laurent	QC
4848	11	Pepsi Bottling Group	Atlantic Market Unit	Moncton	NB
4858	11	Pepsi-Cola Canada Beverages Ltd. (West)	Pepsi-Cola Winnipeg	Winnipeg	MB
4824	11	Pepsi-Cola Canada Beverages West Ltd.	Calgary	Calgary	AB
4769	11	Pepsi-Cola Canada Ltd.	Pepsi-Cola Canada Beverages	Mississauga	ON
5114	11	Pepsi-Cola Bottling Group	Gray Beverage	Delta	BC
3764	32	Peregrine Oshawa Inc.	Oshawa Plant	Oshawa	ON
4805	37	Petresa Canada Inc.	Petresa Canada inc. Usine de Bécancour	Bécancour	QC
1080	07	Petro-Canada	Boundary Lake Gas Plant	Fort St. John	BC
3749	07	Petro-Canada	Brazeau Gas Plant	Drayton Valley	AB
3905	36	Petro-Canada	Burrard Products Terminal	Port Moody	BC
3903	36	Petro-Canada	Edmonton Refinery	Edmonton	AB
3752	07	Petro-Canada	Empress Straddle Plant	Burstall	SK
1077	07	Petro-Canada	Ferrier Gas Plant	Rocky Mountain House	AB
3758	07	Petro-Canada	Hanlan-Robb Gas Plant	Edson	AB
3754	07	Petro-Canada	Kaybob Gas Plant	Fox Creek	AB
3899	36	Petro-Canada	Mississauga Lubricant Center	Mississauga	ON
3901	36	Petro-Canada	Oakville Refinery	Oakville	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3897	36	Petro-Canada	Raffinerie de Montréal	Montréal	QC
3757	07	Petro-Canada	Whitecourt Gas Plant	Whitecourt	AB
3751	07	Petro-Canada	Wildcat Hills Gas Plant	Cochrane	AB
0764	37	PFB Corporation	PFB Corporation - EPR Plant	Crossfield	AB
5111	49	Philip Enterprises	Delta Facility	Delta	BC
2848	59	Philip Enterprises Inc	Windermere Plant	Hamilton	ON
5647	77	Philip Enterprises Inc.	Barrie Facility	Barrie	ON
5646	77	Philip Enterprises Inc.	Fort Erie Facility	Fort Erie	ON
5645	77	Philip Enterprises Inc.	Parkdale Avenue Facility	Hamilton	ON
5648	77	Philip Enterprises Inc.	Rexdale Facility	Etobicoke	ON
1928	77	Philip Enterprises Inc.	Yard 3 Facility	Hamilton	ON
5657	99	Philip Enterprises Inc.	Taro East Landfill	Stoney Creek	ON
4627	77	Philip Services Corp.	Windsor Facility	Windsor	ON
1067	29	Philip Services Corp.	Philip Enterprises Inc.	Guelph	ON
4589	30	Phillips & Temro Industries Ltd.		Winnipeg	MB
0762	37	Phillips Paint Products		Winnipeg	MB
4590	37	Phytogen Pharmaceuticals Inc.		Delta	BC
4522	39	Pilkington, Libbey, Owens, Ford	LOF Glass of Canada Ltd.	Collingwood	ON
0004	27	Pine Falls Paper Company Limited	Pine Falls Paper Company	Pine Falls	MB
3271	33	Pirelli Cables Inc.		Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
4036	06	Placer Dome Inc.	Detour Lake Mine	Timmins	ON
5656	06	Placer Dome North America	Musselwhite Mine	Thunder Bay	ON
1935	06	Placer Dome North America	Campbell Mine	Balmertown	ON
1941	06	Placer Dome North America	Dome Mine	South Porcupine	ON
3030	30	Plastcoat		Mississauga	ON
1942	16	Plastmo Ltd.	Plastmo Ltd.	Brampton	ON
4704	28	PLM Graphics Inc.		Markham	ON
5708	30	PMT Industries Ltd.	Pure Metal Galvanizing	Brantford	ON
5456	30	Polissage & Placage G.G. Inc.		Longueuil	QC
4534	37	Polycol Ltée		Pointe-Claire	QC
2521	16	PolyCon Industries		Guelph	ON
5435	16	Polypack Corporation Ltd.		Anjou	QC
3017	16	Polyrim (Greenlane)		Thornhill	ON
1947	10	Port Colborne Poultry Ltd.	Port Colborne Poultry Ltd	Port Colborne	ON
1274	16	Portes Garaga (2000) Inc.	Usine de Saint-Georges-de-Beauce	Saint-Georges	QC
5217	10	POS Pilot Plant Corporation	POS	Saskatoon	SK
4562	06	Potash Corporation of Saskatchewan Inc.	PCS Potash Rocanville	Rocanville	SK
2406	06	Potash Corporation of Saskatchewan Inc.	Allan Division	Winkler	SK
1996	06	Potash Corporation of Saskatchewan Inc.	New Brunswick Division	Penobsquis	NB
0765	37	PPG Canada Inc.		Beauharnois	QC
1953	37	PPG Canada Inc.	Clarkson Coatings and Related Products Facility	Mississauga	ON
2669	25	Prairie Forest Products Ltd.		Neepawa	MB
5201	37	PrairieChem Inc.	Edmonton Branch	Edmonton	AB
5214	37	PrairieChem Inc.	Corman Park	Saskatoon	SK
1961	32	Pratt & Whitney Canada Inc.	Établissement 1	Longueuil	QC
1964	32	Pratt & Whitney Canada Inc.	Établissement 2	Longueuil	QC
1958	32	Pratt & Whitney Canada Inc.	Établissement 41	Halifax County	NS
0767	37	Praxair Canada Inc.	Praxair Air Separation Plant	Prentiss	AB
5252	37	Praxair Canada Inc.	Praxair Carbon Dioxide Production Plant	Sarnia	ON
5251	37	Praxair Canada Inc.	Praxair Carbon Dioxide Production Plant	Maitland	ON
2860	39	Praxair Distribution	Edmonton Plant	Edmonton	AB
2861	39	Praxair Distribution	Transcona Plant	Winnipeg (Transcona)	MB
2597	32	Precision Fineblank Components		North Sydney	NS
4529	16	Precisioneering Ltd.		Scarborough	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4478	30	Premdor Entry System		Mississauga	ON
4622	35	Premier Refractories Canada Inc.	Welland Plant	Welland	ON
4352	25	Premoule Inc.		Sainte-Foy	QC
2683	32	Presstran Industries		St. Thomas	ON
5107	25	Princeton Wood Preservers Ltd.		Princeton	BC
5661	45	Procor Limited	Procor Montréal	Montréal-Est	QC
5660	32	Procor Limited	Procor Oakville	Oakville	ON
1976	37	Procter & Gamble Inc.	Procter & Gamble Brockville Plant	Brockville	ON
0327	27	Procter & Gamble Inc.	Weston Site	Toronto	ON
1083	15	Produits American Biltrite Ltée		Sherbrooke	QC
4382	37	Produits Chemcraft (Québec) Inc.		Princeville	QC
0322	37	Produits Chimiques Expro Inc.		Salaberry-de-Valleyfield	QC
4802	37	Produits Chimiques Handy Ltée	Usine de Candiac	Candiac	QC
3195	37	Produits Chimiques Handy Ltée	Usine de La Prairie	La Prairie	QC
4945	37	Produits Chimiques Regent Ltée	Usine de Vaudreuil	Vaudreuil-Dorion	QC
1979	27	Produits forestiers alliance	Produits forestiers alliance papeterie de Dolbeau	Dolbeau	QC
2001	27	Produits forestiers Donohue Inc.	Baie-Comeau	Baie-Comeau	QC
3242	27	Produits forestiers Donohue Inc.	Usine de pâte Kraft, Saint-Félicien	Saint-Félicien	QC
4404	51	Produits Lubri-Delta Inc.		Laval	QC
4128	16	Produits Multifoam International Inc.		Saint-Nicéphore	QC
3127	36	Produits Shell Canada Limitée	Raffinerie de Montréal-Est	Montréal-Est	QC
1987	37	Progress Plastics & Compounds Company		Mississauga	ON
0116	16	Progress Plastiques	Usine rue Canadien	Drummondville	QC
5416	37	Progress Plastiques Cie	Progress Plastiques Cie	Drummondville	QC
2505	28	Progressive Packaging Limited	Aurora Plant	Aurora	ON
1990	37	Prospec Chemicals		Sturgeon County	AB
2543	30	Protec Finishing Ltd.		Mississauga	ON
1994	27	Provincial Papers Inc.		Thunder Bay	ON
4368	32	Prévost Car Inc.	Usine de la rue Prévost	Sainte-Claire	QC
4367	32	Prévost Car Inc.	Usine du boulevard Gagnon	Sainte-Claire	QC
2591	32	Pullmatic Mfg.		Markham	ON
5736	39	Pure Metal Galvanizing	Mississauga Plant	Mississauga	ON
5737	99	Pure Metal Galvanizing	Rexdale Plant	Rexdale	ON
4569	37	Pétroles Coastal Canada Inc.	Pétrochimie Coastal du Canada	Montréal-Est	QC
3635	37	Pétromont, société en commandite	Usine de Montréal-Est	Montréal-Est	QC
3634	37	Pétromont, société en commandite	Usine de Varennes	Varennes	QC
4806	29	QIT-Fer et Titane Inc.		Tracy	QC
5264	37	Quadra Chemicals Ltd.		Edmonton	AB
5265	37	Quadra Chemicals Ltd.		Delta	BC
5266	37	Quadra Chemicals Ltd.		Vaudreuil-Dorion	QC
4947	30	Quali-T-Galv Inc.		LaSalle	QC
3447	28	Québecor Printing Canada	Québecor Printing PE&E	Etobicoke	ON
2553	27	Quesnel River Pulp Company		Quesnel	BC
4851	49	R.A.I.M	Usine de filtration	Terrebonne	QC
2003	37	Radiator Specialty Company of Canada Ltd.		Mississauga	ON
0582	37	Raisio Chemicals Canada, Inc.		Trois-Rivières	QC
2488	25	Ram Forest Products Inc.	Vandorf	Vandorf	ON
4830	25	Ranger Board Ltd.		Blue Ridge	AB
2473	30	Ranger Metal Products	Plant	Guelph	ON
5233	07	Ranger Oil Limited	Elk Point Cleaning Plant	Elk Point	AB
4705	30	Rapistan Systems		Mississauga	ON
4706	29	Ratcliffs Canada Inc.		Richmond Hill	ON
5758	33	Raw Materials Corporation		Port Colborne	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4720	37	Raylo Chemicals Inc.	Argyll Road Site	Edmonton	AB
5245	37	Raylo Chemicals Inc.	Clover Bar Site	Edmonton	AB
4536	26	Raywal Ltd.	Main Plant	Thornhill	ON
4544	16	RCR International Inc.		Mississauga	ON
2011	37	Reagens Canada Limited		Bradford	ON
0776	37	Reckitt & Colman PLC	Reckitt & Colman Canada	Toronto	ON
0790	39	Recochem (B.C.) Inc.	Nisku	Nisku	AB
0784	39	Recochem (B.C.) Inc.	Port Coquitlam	Port Coquitlam	BC
0778	39	Recochem Inc.	Brampton	Brampton	ON
0781	39	Recochem Inc.	Saint-Laurent	Saint-Laurent	QC
2799	29	Recyclage d'aluminium	Lieu Bécancour	Bécancour	QC
2801	29	Recyclage d'Aluminium Québec Inc.	Lieu Ragueneau	Baie-Comeau	QC
2016	10	Redpath Sugars	Toronto Refinery	Toronto	ON
4728	49	Region of Ottawa Carleton	Britannia Water Purification Plant	Ottawa	ON
4754	49	Region of Ottawa Carleton	Lemieux Island WPP	Ottawa	ON
5685	30	Regional Die Casting Ltd.	Manufacturin Location	Stoney Creek	ON
4908	49	Regional Municipality of Durham	Duffin Creek W.P.C.P.	Pickering	ON
4767	49	Regional Municipality of Durham	Oshawa Water Supply Plant	Oshawa	ON
4780	49	Regional Municipality of Durham	Whitby Water Supply Plant	Whitby	ON
4771	83	Regional Municipality of Halton	Skyway Waste Water Treatment Plant	Burlington	ON
3677	49	Regional Municipality of Niagara	Niagara Falls Pollution Control Plant	Niagara Falls	ON
3674	49	Regional Municipality of Niagara	Decew Falls Water Treatment Plant	Fonthill	ON
5613	49	Regional Municipality of Niagara	Fort Erie Pollution Control Plant	Fort Erie	ON
5612	49	Regional Municipality of Niagara	Grimsby Pollution Control Plant	Grimsby	ON
3680	49	Regional Municipality of Niagara	Port Dalhousie Pollution Control Plant	St. Catharines	ON
3683	49	Regional Municipality of Niagara	Port Weller Pollution Control Plant	St. Catharines	ON
3686	49	Regional Municipality of Niagara	Seaway Pollution Control Plant	Port Colborne	ON
5614	49	Regional Municipality of Niagara	Welland Pollution Control Plant	Welland	ON
4773	83	Regional Municipality of Ottawa-Carleton	Traffic Operations Branch R.M.O.C	Ottawa	ON
0770	49	Regional Municipality of Ottawa-Carleton	Robert O. Pickard Environmental Centre	Gloucester	ON
2022	37	Reichhold Limited	Weston Plant	Weston	ON
4807	37	Reichhold Limited	Reichhold Limited - Swift Adhesives	Pointe-Claire	QC
0793	37	Reichhold Limited	Port Moody Plant	Port Moody	BC
2031	16	Reinforced Plastic Systems Inc.	Mahone Bay Plant	Mahone Bay	NS
5721	39	Reko International Group Inc.	Reko Tool & Mould (1987) Inc.	Oldcastle	ON
0798	29	Reliance Foundry Co. Ltd.		Surrey	BC
4605	30	Reliance Steel Fabricators Ltd.	Reliance Steel	Tilbury	ON
4981	32	Rene Materiaux Composites Ltée	Usine Saint-Éphrem	Saint-Éphrem-de-Beauce	QC
1620	27	Repap New Brunswick Inc.	Groundwood Division	Miramichi	NB
1617	27	Repap New Brunswick Inc.	Kraft Pulp and Paper Division	Miramichi	NB
5710	30	Republic Technologies International	Canadian Drawn Steel Company Inc.	Hamilton	ON
2044	39	Reycan L.P.	CCD	Weston	ON
0796	29	Reycan S.E.C.		Cap-de-la-Madeleine	QC
4835	32	Reynolds Metals	Reynolds - Lemmerz Industries	Collingwood	ON
2057	33	Rheem Canada Ltd. / Ltée	Water Heater Division	Hamilton	ON
0800	37	Rhodia Canada Inc.	Cooksville Plant	Mississauga	ON
2996	37	Rhodia Canada Inc.	Rhodia - Salaberry-de-Valleyfield	Salaberry-de-Valleyfield	QC
0804	37	Rieger Flexo and Gravure		Downsview	ON
3015	32	Rimply Mfg.		Newmarket	ON
3753	07	Rio Alto Exploration Ltd.	Gold Creek Gas Plant	Grande Prairie	AB
5683	16	Risdon-AMS (Canada) Inc.	Barrie Plant	Barrie	ON
2544	29	Riverside Brass	Riverside Brass & Aluminum Foundry	New Hamburg	ON
4978	29	Riverside Brass Ltd.		New Hamburg	ON
2060	37	Roberts Company Canada Ltd.		Brampton	ON
4548	37	Robertson & Dawson Ltd.		Pickering	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4549	37	Rochester Midland Limited		Oakville	ON
4862	33	Rockwell Automation Canada Inc. - Allen Bradley	Dundas Street Facility	Cambridge	ON
5212	25	Rocky Wood Preservers		Rocky Mountain House	AB
0941	10	Rogers Sugar Ltd.	Vancouver Sugar Refinery	Vancouver	BC
0947	10	Rogers Sugar Ltd.	Taber Beet Sugar Factory	Taber	AB
2065	37	Rohm & Haas Canada Inc.	West Hill Plant	West Hill	ON
0806	37	RohMax Canada Inc.	Morrisburg Plant	Morrisburg	ON
4789	27	Rolland Inc.	Désencrage Cascades Division de Rolland Inc.	Breakeyville	QC
4383	32	Rolls-Royce Canada Ltd.		Lachine	QC
3019	32	Rollstamp		Concord	ON
4592	37	Root Industries Inc.		North York	ON
2068	10	Rothsay, Member of Maple Leaf Foods	Moorefield Site	Maryborough Township	ON
2593	32	Roto-Form		Rexdale	ON
4570	37	Rougier Pharma Inc.	Usine de Chambly	Chambly	QC
5687	35	Roxul, Inc.	Milton Plant	Milton	ON
5602	30	Royal Canadian Mint		Ottawa	ON
4820	30	Royal Canadian Mint	Winnipeg Plant	Winnipeg	MB
3861	06	Royal Oak Mines Inc.	Pamour Mine - Timmins Division	Timmins	ON
4221	06	Royal Oak Mines Inc.	Giant Mine	Yellowknife	NT
5728	37	Royal Polymers Limited	Sarnia PVC Plant	Sarnia	ON
4413	16	Roytec Vinyl Co.		Woodbridge	ON
4597	56	Ruff Clarkson Steel Limited		Brantford	ON
5695	56	Russel Metals		Saskatoon	SK
5682	56	Russel Metals		Calgary	AB
5680	02	Russel Metals	Russel Metals, Regina	Regina	SK
5690	56	Russel Metals	Russel Metals, Halifax	Lakeside	NS
5681	56	Russel Metals Inc.	Métaux Russel Inc.	Lachine	QC
5747	30	Russel Metals Inc.	Russel Metals	Vancouver	BC
3088	37	RW Packaging Ltd.	Edmonton Plant	Edmonton	AB
3087	37	RW Packaging Ltd.	Winnipeg Plant	Winnipeg	MB
2088	33	S&C Electric Canada Ltd.		Toronto	ON
2537	37	Safety-Kleen	Lambton Facility	Corunna	ON
4871	99	Safety-Kleen (Ryley) Ltd.	Ryley Facility	Ryley	AB
5729	36	Safety-Kleen Canada Inc.	Safety-Kleen Canada Inc. Brampton Transfer Site	Brampton	ON
4772	36	Safety-Kleen Canada Inc.	Safety-Kleen Canada Inc. Oil Recovery Division	Breslau	ON
5730	36	Safety-Kleen Canada Inc.	Safety-Kleen Nepean Transfer Site	Nepean	ON
5421	99	Safety-Kleen Canada Inc.	Centre de recyclage de Saint-Constant	Saint-Constant	QC
5440	99	Safety-Kleen Canada Inc.	Centre de transfert de Boucherville	Boucherville	QC
4948	99	Safety-Kleen Ltd.	Mississauga Service Centre	Mississauga	ON
5625	49	Safety-Kleen Ltd.	Safety-Kleen (Niagara)	Thorold	ON
5100	99	Safety-Kleen Ltd.	Delta Service Centre	Delta	BC
0810	15	Samuel Bingham Co.		Toronto	ON
4370	15	Samuel Bingham Co.		Montréal	QC
0090	30	Samuel Manu-Tech	Samuel-Acme Strapping Systems	Scarborough	ON
3889	29	Samuel-Acme Strapping Systems	Mississauga Location	Mississauga	ON
4524	29	Sandvik Steel Canada		Arnprior	ON
5257	07	Sanjel Corporation	Red Deer Station	Red Deer	AB
5258	07	Sanjel Corporation	Sanjel Estevan	Estevan	SK
5259	07	Sanjel Corporation	Sanjel Grande Prairie	Grande Prairie	AB
5260	07	Sanjel Corporation	Sanjel Medicine Hat	Medicine Hat	AB
5261	07	Sanjel Corporation	Sanjel Slave Lake	Slave Lake	AB
2077	37	Saskferco Products Inc.	Saskferco Products Belle Plaine	Belle Plaine	SK

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
1591	25	Saskfor MacMillan	OSB Division	Hudson Bay	SK
2081	41	SaskPOWER	Boundary Dam Power Station	Estevan	SK
2079	41	SaskPOWER	Poplar River Power Station	Coronach	SK
2085	41	SaskPOWER	Queen Elizabeth Power Station	Saskatoon	SK
2083	41	SaskPOWER	Shand Power Station	Estevan	SK
2512	15	Scandura Inc.	Bracebridge plant	Bracebridge	ON
0799	15	Scapa Tapes North America		Renfrew	ON
4175	37	Schenectady Canada Ltd.	Manufacturing Plant	Scarborough	ON
2091	37	Schering Canada Inc.	Schering Division Pointe-Claire	Pointe-Claire	QC
4532	16	Schlegel Canada Inc.	Canadian Operations	Oakville	ON
4333	37	Schmidt Printing Inks Ltd.		Montréal	QC
1531	10	Schneider Corporation	JM Schneider Inc.	Kitchener	ON
4900	33	Schneider Electric Canada	Bramalea Plant	Bramalea	ON
4542	33	Schneider Electric Canada	Waterman Plant	Toronto	ON
0814	37	Schwartz Chemical of Canada Ltd.	Schwartz	Pickering	ON
4843	39	Seagull Pewter and Silversmiths	Seagull Pewter and Silversmiths Production/Shipping Facility	Pugwash	NS
3062	29	Secal	Usine Grande-Baie, Alcan	La Baie	QC
2978	37	Sécal	Usine Vaudreuil	Jonquière	QC
4808	29	Secal Beauharnois/Alcan	Alcan Beauharnois	Melocheville	QC
2106	37	Selectone Paints Limited		Weston	ON
4006	46	Shaw Pipe Protection 1		Calgary	AB
4002	46	Shaw Pipe Protection 2		Edmonton	AB
4008	46	Shaw Pipe Protection 3		Camrose	AB
4010	46	Shaw Pipe Protection 5		Regina	SK
4012	46	Shaw Pipe Protection 8		Welland	ON
5624	33	Shawflex		Rexdale	ON
1036	49	Sheerness Generating Station		Hanna	AB
5633	59	Sheffield Bronze Inc.		Weston	ON
2129	25	Shelburne Wood Processing		Shelburne	ON
2781	07	Shell Canada Limited	Shell Burnt Timber Complex	Didsbury	AB
2120	07	Shell Canada Limited	Shell Caroline Complex	Caroline	AB
2119	07	Shell Canada Limited	Jumping Pound Complex	Calgary	AB
2108	07	Shell Canada Limited	Waterton Complex	Pincher Creek	AB
5255	07	Shell Canada Limited	Midale Complex	Weyburn	SK
2128	07	Shell Canada Ltd.	Peace River Complex	Peace River	AB
5224	07	Shell Canada Ltd.	House Mountain Complex	Swan Hills	AB
5223	07	Shell Canada Ltd.	Virginia Hills Complex	Swan Hills	AB
4065	36	Shell Canada Products	Shellburn Refinery	Burnaby	BC
4906	36	Shell Canada Products Limited	Calgary Plant	Calgary	AB
2122	36	Shell Canada Products Limited	Brockville	Brockville	ON
2960	36	Shell Canada Products Limited	Shell Scotford Refinery	Fort Saskatchewan	AB
3962	36	Shell Canada Products Limited	Sarnia Manufacturing Centre	Corunna	ON
2963	37	Shell Chemicals Canada Ltd.	Scotford Chemical Plant	Fort Saskatchewan	AB
2125	37	Shell Chemicals Canada Ltd.	Sarnia IPA Plant	Corunna	ON
2132	37	Sherritt International Corporation	Fort Saskatchewan	Fort Saskatchewan	AB
1931	37	Sherwin-Williams Canada	Fort Erie Plant	Fort Erie	ON
2703	37	Sherwin-Williams Company		Brampton	ON
5678	28	Shorewood Corporation of Canada	Shorewood Carton Corp. Ltd.	Scarborough	ON
2133	36	Shrader Canada Limited	Shrader Canada	Oakville	ON
4185	10	Shur Gain, Stevensville Division	Shur Gain, Stevensville	Stevensville	ON
3454	37	Sico Inc.	Sico 1 Beauport	Beauport	QC
3456	37	Sico Inc.	Sico 2 Longueuil	Longueuil	QC
3458	37	Sico Inc.	Sico #4 Prilco	Etobicoke	ON
3460	37	Sico Inc.	Sico 6 Mulco	Saint-Hubert	QC



ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3464	37	Sico Inc.	Sico #9 Toronto	Rexdale	ON
4020	32	Siemens Canada Limited	Adelaide	London	ON
5759	33	Siemens-Westinghouse	Coil Manufacturing Company	Mississauga	ON
4550	31	Siemens-Westinghouse Inc.	Power Generation Division	Hamilton	ON
2903	30	Signode Canada a Division of ITW Canada Inc.	Signode Canada	Scarborough	ON
2515	37	Simplot Canada Limited		Brandon	MB
3032	29	Sivaco Ontario		Ingersoll	ON
3812	30	Sivaco Québec		Marieville	QC
2158	27	Skeena Cellulose Inc.	Skeena Pulp Operations	Prince Rupert	BC
4447	31	Skyjack Inc.	Head Office	Guelph	ON
2161	29	Slater Steels	Hamilton Specialty Bar Division	Hamilton	ON
3959	27	Slave Lake Pulp Corporation		Slave Lake	AB
2574	32	Slide-Master		Newmarket	ON
2164	37	Sluyter Company Ltd.		Markham	ON
2167	37	Smith & Nephew Inc.		Lachine	QC
3406	29	Société d'électrolyse et de chimie Alcan	Usine Arvida	Jonquière	QC
3653	29	Société en commandite	Acufil (Societe en commandite)	Montréal	QC
4348	37	Société Laurentide Inc.	Usine de Montréal	Montréal	QC
4349	37	Société Laurentide Inc.	Usine de Shawinigan-Sud	Shawinigan-Sud	QC
2038	29	Société Canadienne de Métaux Reynolds Ltée	Aluminerie de Baie-Comeau	Baie-Comeau	QC
4350	37	Société Chimique Laurentide, Atlantic Ltée	Usine de Richibucto, plan #1	Richibucto	NB
5417	37	Société Chimique Laurentide, Atlantic Ltée	Usine de Richibucto, plan # 2	Richibucto	NB
1648	37	Solutia Canada Inc.	Produits Chimiques	LaSalle	QC
4328	39	Sorevco, Société en commandite		Coteau-du-Lac	QC
2975	15	Soucy Techno Inc.		Rock Forest	QC
5653	25	South River Forest Products Inc.		South River	ON
5699	28	Southern Graphic Systems, Inc.	Southern Graphic Systems, Canada	Mississauga	ON
5634	16	Spartan Plastics Canada Ltd.		London	ON
4994	27	Specialized Packaging London		London	ON
4440	29	Specialty Cast Metals Limited		Niagara Falls	ON
2168	39	Spectra Anodizing Ltd.		Woodbridge	ON
3927	30	Speedstamp Finishing		Richmond Hill	ON
2785	27	Spexel Inc.	Spexel Inc. papiers fins de spécialité	Beauharnois	QC
5424	39	Sport Maska Inc.	Division bâton de hockey, Cowansville	Cowansville	QC
5425	39	Sport Maska Inc.	Division bâton de hockey Drummondville	Drummondville	QC
2517	25	Spray Lake Sawmills (1980) Ltd.		Cochrane	AB
2173	27	Spruce Falls Inc.		Kapuskasing/O'Brien	ON
3810	06	St Andrew Goldfields Ltd.	Stock Mine	Matheson	ON
0639	35	St Lawrence Brick	Canada Brick, St Lawrence Plant	La Prairie	QC
5450	37	St-Jean Photochemicals Inc.		Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
2181	27	St. Anne-Nackawic Pulp Company Ltd.		Nackawic	NB
4446	37	St. Lawrence Chemical Inc.	Baie D'Urfe	Baie-d'Urfé	QC
4445	37	St. Lawrence Chemical Inc.	Rexdale	Rexdale	ON
4181	10	St. Marys Feed and Pet Food Plant	St. Marys Feed and Pet Food, Shur Gain	St. Marys	ON
2182	35	St. Lawrence Cement	Mississauga Cement Plant	Mississauga	ON
3983	32	Stackpole Limited	Automotive Gear Division	Mississauga	ON
3980	32	Stackpole Limited	Pump Components Division	Toronto	ON
3986	32	Stackpole Limited	Stratford Powder Metal Products Division	Stratford	ON
4346	37	Stahl Canada Ltée		Saint-Laurent	QC
4539	29	Standard Induction Castings Inc.		Windsor	ON
2176	15	Standard Products (Canada) Limited	Rubber Plant #1	Stratford	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4409	15	Standard Products (Canada) Limited	Rubber Plant #2&8	Stratford	ON
4410	15	Standard Products (Canada) Limited	Rubber Plant #3	Stratford	ON
4411	15	Standard Products (Canada) Limited	Rubber Plant #4	Mitchell	ON
4412	15	Standard Products (Canada) Limited	Rubber Plant #6	Georgetown	ON
2207	37	Stanley Pharmaceuticals Ltd.	Liquids Plant	North Vancouver	BC
2559	15	Stedfast Inc.	Stedfast	Granby	QC
4620	30	Steel Cylinder Mfg.	Worthington Cylinder	Tilbury	ON
2204	26	Steelcase Canada Ltd.	Markham	Markham	ON
2633	16	Steelwood Doors Co.		Woodbridge	ON
2984	29	Stelco Inc.	Hilton Works	Hamilton	ON
2986	29	Stelco McMaster Ltée		Contrecoeur	QC
3568	30	Stelfil Ltée	Lachine	Lachine	QC
4609	25	Stella-Jones	Truro Plant	Truro	NS
4610	25	Stella-Jones Inc.	New Westminster Plant	New Westminster	BC
2912	25	Stella-Jones Inc.	Prince George Plant	Prince George	BC
2909	25	Stella-Jones Inc.	Usine de Delson	Delson	QC
3403	29	Stelpipe Ltd.	Stelpipe	Welland	ON
4045	30	Stelwire Ltd.	Parkdale Works	Hamilton	ON
3037	30	Stelwire Ltd.	Burlington Works	Burlington	ON
2216	37	Stepan Canada Inc.		Longford Mills	ON
2210	39	Sterling Marking Products Inc.	Head Office	London	ON
2475	37	Sterling Pulp Chemicals	Buckingham plant	Buckingham	QC
2796	37	Sterling Pulp Chemicals Ltd.	Grande Prairie Sodium Chlorate Plant	Grande Prairie	AB
2074	37	Sterling Pulp Chemicals Ltd.	Sterling Pulp Chemicals (Sask) Ltd.	Saskatoon	SK
2490	37	Sterling Pulp Chemicals Ltd.	Thunder Bay Plant	Thunder Bay	ON
1224	32	Sterling, a Division of Freightliner Limited	St. Thomas Truck Plant	St. Thomas	ON
3040	37	Sternson Limited	Water Treatment Division, Oak Park Road Operations	Brantford	ON
2219	27	Stone Container (Canada) Inc.	Bathurst Division	Bathurst	NB
3842	29	Stone Marine Canada Ltée		Iberville	QC
2221	27	Stora Enso	Stora Enso Port Hawkesbury Limited	Port Hawkesbury	NS
4345	15	Stowe Woodward / Mount Hope Inc.		Sherbrooke	QC
4831	27	Strathcona Paper Company, a division of Roman Corporation	Strathcona Paper Company	Napanee	ON
5413	30	Structal 1982 Inc.	Québec	Québec	QC
3250	37	StyroChem International, Ltd.	StyroChem Canada, Ltd.	Baie-d'Urfé	QC
3043	10	Sucre Lantic Limitée - Raffinerie de Montréal		Montréal	QC
1156	37	Sulco Chemicals Limited	Elmira Plant	Elmira	ON
2229	37	Sulconam Inc.	Sulphur Plant	Montréal-Est	QC
2260	37	Sun Chemical Ltd.	Burlington	Burlington	ON
4310	37	Sun Chemical Ltd.	Richmond	Richmond	BC
4833	37	Sun Chemical Ltd.	Brampton	Brampton	ON
5109	37	Sun Chemical Ltd.	Boucherville	Boucherville	QC
5121	37	Sun Chemical Ltd.	Anjou	Montréal	QC
2225	07	Suncor Energy Inc.	Suncor Resources Group - North Rosevear Gas Plant	Edson	AB
2227	07	Suncor Energy Inc.	Suncor Resources Group - Simonette Production Complex	Valleyview	AB
2223	07	Suncor Energy Inc.	Suncor Resources Group - South Rosevear Gas Plant	Edson	AB
2230	07	Suncor Energy Inc.	Suncor Energy Inc. Oil Sands	Fort McMurray	AB
3071	36	Sunoco Inc.	Sarnia Refinery	Sarnia	ON
4827	25	Sunpine Forest Products	Treating Plant	Sundre	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
0968	33	Superior Cable Corporation	Winnipeg Plant	Winnipeg	MB
4865	33	Surette Battery Company Limited		Springhill	NS
4315	26	Swedwood Canada Limited		Dartmouth	NS
4204	29	Sydney Steel Corporation	Sydney Steel	Sydney	NS
2274	07	Syncrude Canada Ltd.	Mildred Lake Plant Site	Fort McMurray	AB
4320	30	Tamis CAE Inc.		Lennoxville	QC
2278	06	Tantalum Mining Corporation of Canada Limited	Bernic Lake Minesite	Lac du Bonnet	MB
4849	16	Tarxien Components Corporation	Paint Facility	Concord	ON
4057	37	Technical Coatings Co. Limited		Burlington	ON
4991	63	Techno Strip Ltd.		Brampton	ON
2869	06	Teck-Corona Operating Corporation	David Bell Mine	Marathon	ON
2948	27	Tembec Inc.	Complexe Témiscaming	Témiscaming	QC
2957	37	Tembec Inc.	Produits chimiques alcool	Témiscaming	QC
2951	37	Tembec Inc.	Produits chimiques Lignine/Résine	Témiscaming	QC
1596	27	Tembec Industries Inc.	Pulp Group, Smooth Rock Falls Division	Smooth Rock Falls	ON
5609	25	Temple Inland	Temple Pembroke Inc.	Pembroke	ON
5672	32	Tenneco Automotive	Walker Exhausts	Cambridge	ON
2233	37	Terra International Canada Inc.	Terra Nitrogen	Courtright	ON
4931	37	Textile Rubber & Chemical Canada (Ltd.)		Saint-Jean-sur-Richelieu	QC
3253	19	Textiles Monterey	Textiles Monterey Inc.	Drummondville	QC
1357	32	Textron	Guelph Products	Guelph	ON
0571	16	Textron Automotive Company	Textron Automotive Company - Port Hope Operations	Port Hope	ON
3778	32	The Boler Group	Hendrickson Spring	Stratford	ON
4774	30	The Butcher Engineering Enterprises Limited	Van Kirk Plant	Brampton	ON
0139	30	The Butcher Engineering Enterprises Limited	Orenda Plant	Ontario	ON
0642	37	The Canada Metal Company Limited		Toronto	ON
0658	37	The Canadian Salt Company Limited	Belle Plaine Facility	Belle Plaine	SK
4863	06	The Canadian Salt Company Limited	Windsor Plant	Windsor	ON
5250	25	The Clorox Co. of Canada Ltd.		Moose Jaw	SK
4868	29	The Cobalt Refinery Company Inc.	Fort Saskatchewan	Fort Saskatchewan	AB
4841	33	The DPL Group		Saint John	NB
4511	10	The Hostess Frito-Lay Company	Cambridge Plant	Cambridge	ON
0423	36	The International Group, Inc.	Agincourt Plant, The International Group, Inc.	Agincourt	ON
4516	15	The Johnson Rubber Co., Canada Ltd.	Johnsonite	Waterloo	ON
2097	11	The Seagram Company Ltd.	Gimli Plant	Gimli	MB
4915	35	The Shaw Group Ltd., Shaw Brick Division	Lantz Clay Plant	Lantz	NS
4885	39	The Westaim Corporation	Fort Saskatchewan Site	Fort Saskatchewan	AB
2130	37	The Westaim Corporation	Thio-Pet Chemicals	Fort Saskatchewan	AB
2915	33	Therm-O-Disc Canada Ltd.		St. Thomas	ON
4414	30	Thermo Sealed Castings Ltd.		Burlington	ON
5738	32	Thomas Built Buses of Canada Ltd.		Woodstock	ON
2794	06	Thompson Creek Mining Ltd. Endako Mines	Endako Mine	Fraser Lake	BC
2250	37	Thomson Gordon	Thordon Bearing Inc.	Burlington	ON
2251	37	Tibbetts Paints Limited		Trenton	NS
4419	29	Timminco Limited	Haley	Haley	ON
4775	29	Timminco Limited	Westmeath	Pembroke	ON
2253	37	Tioxide Americas	Tioxide Canada Inc.	Tracy	QC
4822	29	Titan Foundry Ltd.	Titan Foundry Ltd. (Edmonton)	Edmonton	AB

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4307	30	Titan Steel & Wire Co. Ltd.		Surrey	BC
5704	30	TML Industries Ltd.		Pickering	ON
2051	27	Tolko Industries Ltd.	Tolko Manitoba	The Pas	MB
2540	16	Tom Roy Fiberglass Mfg. Ltd.	Troy Mfg.	Elizabethtown Twp.	ON
2256	29	Tonolli Canada Limited	Tonolli Canada Ltd.	Mississauga	ON
2595	29	Toral Cast		Concord	ON
2281	30	Torcad Limited	Torcad Division of Torcad Limited	Toronto	ON
5755	25	Total Forest Industries Ltd.		Hagersville	ON
3790	32	Toyota Motor Manufacturing Canada Inc.		Cambridge	ON
4873	49	TransAlta Energy Corporation	Mississauga Cogeneration Plant	Mississauga	ON
4872	49	TransAlta Energy Corporation	Ottawa Health Science Centre Cogeneration Plant	Ottawa	ON
5267	49	TransAlta Energy Corporation	Windsor Cogeneration Plant	Windsor	ON
2286	49	TransAlta Utilities Corporation	Kepphills Thermal Generating Plant	Duffield	AB
2284	49	TransAlta Utilities Corporation	Sundance Thermal Generating Plant	Duffield	AB
2282	49	TransAlta Utilities Corporation	Wabamun Thermal Generating Plant	Wabamun	AB
5248	07	TransCanada Midstream	Cochrane Extraction Plant	Cochrane	AB
5247	07	TransCanada Midstream	Gordondale Gas Plant	Gordondale	AB
3941	07	TransCanada Midstream	Harmattan Gas Plant	Olds	AB
5434	16	Transco Plastic Industries	Merizzi	Montréal	QC
3165	30	Traxle Mfg. Ltd.		Guelph	ON
4425	37	Trebor Ind. Tristar Coatings Div.	Tristar Coatings	Brampton	ON
2298	37	Tremco Limited	Toronto	Toronto	ON
2489	25	Trent Timber Treating Ltd.		Peterborough	ON
4993	30	TrentonWorks Ltd.	TrentonWorks	Trenton	NS
4403	37	Tri-Tex Co. Inc.		Saint-Eustache	QC
5603	30	Tricoat Limited		Mississauga	ON
2306	32	Triple E Canada	Lode-King Ind.	Winkler	MB
2304	32	Triple E RV Ltd.		Winkler	MB
2301	16	Triple M Fiberglass Mfg. Ltd.		Edmonton	AB
2809	32	TRW Canada Ltd.	TRW Canada Ltd. (Plant 3)	Tillsonburg	ON
2806	32	TRW Canada Ltd.	TRW Canada Ltd. (Plants 1 & 2)	St. Catharines	ON
2812	32	TRW Canada Ltd.	TRW Canada Ltd. (Plant 4)	Tillsonburg	ON
3190	32	TRW VSSL	Plant 1	Midland	ON
3188	32	TRW VSSL	Plant 4	Midland	ON
2312	29	Tuyaux Wolverine (Canada) Inc.	Usine de Montréal-Est	Montréal-Est	QC
5219	06	TVX Gold Inc./High River Gold Mines Ltd.	New Britannia Mine	Snow Lake	MB
4487	30	Tyco International	Columbia/MBF	Mississauga	ON
0664	30	Tyco International of Canada	Canvil	Simcoe	ON
4619	37	U.S.E. Hickson Products		Scarborough	ON
3450	37	UCP Paints		Baie D'Urfé	QC
4634	30	Uddeholm Heat Treatment Limited	Division Heat Treat	Newmarket	ON
3931	07	Ulster Petroleum Limited	Wimborne Gas Plant	Wimborne	AB
0432	07	Ulster Petroleum Ltd.	Wapiti Gas Plant	Grande Prairie	AB
2494	25	Ultract Louchel Inc.	Usine de préservation du bois	Maskinongé	QC
3928	36	Ultramar Ltée	Raffinerie Saint-Romuald	Saint-Romuald	QC
4884	39	UMEX Inc.	Battery Materials Production	Leduc	AB
0758	25	Uniboard Canada Inc.	Division Mont-Laurier	Mont-Laurier	QC
5442	25	Uniboard Canada Inc.	MDF La Baie Inc.	La Baie	QC
4060	25	Uniboard Canada Inc.	Division Val-d'Or	Val-d'Or	QC
3381	37	Uniboard Canada Inc.	Unires	Val-d'Or	QC
2989	25	Uniboard Canada Inc.	Division Sayabec	Sayabec	QC
4377	37	Unican Security Systems Ltd.	Ilco Unican Inc. Capitol Division	Montréal	QC
5605	32	Unicell Ltd.		Toronto	ON
5666	35	Unicorn Abrasives of Canada Ltd.	Universal Grinding Wheel	Brockville	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
5675	31	Unifin International Inc.		London	ON
4919	27	Uniforet Inc.	Uniforet Scierie Pate Inc.	Port-Cartier	QC
4809	27	Uniforêt Tripap	Tripap	Trois-Rivières	QC
4864	99	Uniglove Services Ltd.		Hamilton	ON
5723	32	Unimotion Gear		Aurora	ON
2316	37	Union Carbide Canada Inc.	Prentiss Chemical Manufacturing Plant	Lacombe County	AB
1755	07	Union Pacific Resources Inc.	Progress Gas Plant	Gordondale	AB
3864	37	Uniqema	Brantford Site	Brantford	ON
2322	37	Uniroyal Chemical Co./Cie		Elmira	ON
5242	10	United Grain Growers Limited	Carman Unifeed Mill	Carman	MB
5241	10	United Grain Growers Limited	Lethbridge Unifeed Mill	Lethbridge	AB
5641	30	Unity Maching Ltd.		Burlington	ON
4408	39	Universal Fasteners, Division of YKK Canada Inc.		Windsor	ON
4635	10	Universal Flavors Canada Incorporated		Cornwall	ON
4811	49	Usine de filtration Chomedey	Laval / Division eau potable	Laval	QC
4818	49	Usine de filtration Pont-Viau	Laval / Division eau potable	Laval	QC
4817	49	Usine de filtration Ste-Rose	Laval / Division eau potable	Laval	QC
4068	27	Usine de Québec	Daishowa Inc.	Québec	QC
2329	32	Valeo Engine Cooling Limited	Automotive Division - Stratford Plant	Stratford	ON
4428	16	Valle Foam Industries Inc.	Valle 1	Brampton	ON
4429	16	Valle Foam Industries Inc.	Valle 2	Brampton	ON
4707	30	Valley Metal Finishing (1983) Ltd.		Concord	ON
2331	37	Valspar, Incorporated		West Hill	ON
4723	45	Vancouver Wharves Ltd.		North Vancouver	BC
4210	19	Velcro Canada Inc.		Brampton	ON
2691	32	Venest Industries		St. Catharines	ON
4909	32	Ventra Group Inc.	Seeburn Division, Beaverton Plant	Beaverton	ON
4625	32	Ventra Group Inc.	Seeburn Division, Tottenham Plant	Tottenham	ON
5654	30	Ventra Group Inc.	Ventrtech	Cambridge	ON
2656	16	Ventra Plastics	Peterborough Plant	Peterborough	ON
4556	32	Vernomatic I		Concord	ON
3021	32	Vernomatic II		Downsview	ON
4703	32	Versatech Industries	Apex Metals Inc.	Kitchener	ON
2070	37	VFT Inc.		Hamilton	ON
3124	33	Viasystems Canada Inc.	Viasystems Canada Inc Granby	Granby	QC
3125	33	Viasystems Canada Inc.	Kirkland	Kirkland	QC
3123	33	Viasystems Canada Inc.	Usine de Pointe-Claire	Pointe-Claire	QC
4385	49	Ville de Longueuil	Usine régionale (Ville de Longueuil)	Longueuil	QC
4810	49	Ville de Montréal	Usine Atwater	Verdun	QC
4813	49	Ville de Montréal	Usine Desbaillets	LaSalle	QC
4815	49	Ville de Pierrefonds	Usine de filtration	Pierrefonds	QC
4812	49	Ville de Pointe-Claire	Usine de traitement de l'eau	Pointe-Claire	QC
4372	49	Ville de Québec	Usine de traitement de l'eau	Loretteville	QC
4354	41	Ville de Repentigny	Station de purification	Repentigny	QC
4816	49	Ville de Sainte-Foy	Usine de traitement d'eau	Sainte-Foy	QC
4917	49	Ville de Trois-Rivières	Usine de traitement d'eau	Trois-Rivières	QC
2355	16	Vintex Inc.	Vintex	Mount Forest	ON
4553	16	Vitafoam Products Canada Ltd.	3220-56 Ave.S.E.	Calgary	AB
4552	16	Vitafoam Products Canada Ltd.	Vita - Toronto	Downsview	ON
4554	16	Vitafoam Products Canada Ltd.	Vita - Wpg	Winnipeg	MB
5650	28	Vulcan Containers Ltd.	Metal Decorating Lithographers Ltd.	Toronto	ON
3599	37	Vulsay Industries Ltd.		Brampton	ON
4914	16	Vytec Corporation	London Vinyl Siding Manufacturing Plant	London	ON
4427	39	W.R. Meadows Inc.	W.R. Meadows of Canada Ltd.	Milton	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
4426	30	W.R. Key Limited		Scarborough	ON
2357	29	Wabash Alloys	Wabash Alloys Ontario	Toronto	ON
5732	29	Wabash Alloys	Wabash Alloys Ontario	Mississauga	ON
2487	32	WABCO		Stoney Creek	ON
4472	29	WABCO B.I.F.	Benn Iron Foundry Limited	Wallaceburg	ON
5460	06	Wabush Mines	Scully	Wabush	NF
2969	16	Waltec Plastics Inc.	Crown Plant	Midland	ON
2966	16	Waltec Plastics Inc.	Heritage Plant	Midland	ON
1902	07	Wascana Energy Inc. (Subsidiary of Canadian Occidental)	Balzac Gas Plant	Balzac	AB
2704	35	Washington Mills Electro Minerals Corp.	W.M.E.M.C.	Niagara Falls	ON
2707	35	Washington Mills Limited	W.M.L.	Niagara Falls	ON
5273	99	WasteCo Environmental Services Ltd.	Ceda-Reactor Ltd.	Edmonton	AB
5741	26	Waterloo Furniture Components Ltd.	Manitou Plant	Kitchener	ON
2361	15	Waterville TG	Waterville TG Coaticook	Coaticook	QC
2360	15	Waterville TG	Waterville TG Waterville	Waterville	QC
5703	39	Weatherstrong Building Products		Smiths Falls	ON
3956	15	WEGU Canada Inc.		Whitby	ON
5698	30	Welded Tube of Canada Limited	Bowes Manufacturing	Concord	ON
5697	30	Welded Tube of Canada Limited	Rayette Manufacturing	Concord	ON
2991	27	Weldwood of Canada Ltd.	Hinton Division	Hinton	AB
2209	29	Welland Pipe Ltd.		Welland	ON
2380	29	Wescast Industries Inc.	Wingham Casting Facility (WCW)	Wingham	ON
2381	29	Wescast Industries Inc.	Brantford Foundry	Brantford	ON
5745	29	Wescast Industries Incorporated	WCS	Stratford	ON
2375	37	West Penetone Inc.		Anjou	QC
4304	07	Westcoast Energy Inc.	Fort Nelson Gas Plant	Fort Nelson	BC
4305	07	Westcoast Energy Inc.	McMahon Gas Plant	Taylor	BC
4306	07	Westcoast Energy Inc.	Pine River Gas Plant	Chetwynd	BC
2674	37	Westcoast Energy Sulphur Products Division	Sulphur Products Division	Prince George	BC
2586	25	Western Cleanwood Preservers Ltd.	Fraser Surrey Docks	Surrey	BC
2376	37	Western Co-operative Fertilizers Limited	Western Co-operative Fertilizers Limited - Calgary Site	Calgary	AB
5221	37	Western Cooperative Fertilizers Limited	Brandon Facility	Brandon	MB
5103	25	Western Pacific Wood Preservers Ltd.		Surrey	BC
2872	27	Western Pulp Limited Partnership		Squamish	BC
2377	27	Western Pulp Limited Partnership	Port Alice Cellulose Operation	Port Alice	BC
4303	32	Western Star Trucks Inc.	Head Office	Kelowna	BC
2369	25	Western Wood Preservers Ltd.	Western Wood Preservers	Aldergrove	BC
5437	35	Westroc Inc.		Sainte-Catherine	QC
2924	27	Weyerhaeuser Canada Ltd.	Kamloops Pulp Division	Kamloops	BC
0928	27	Weyerhaeuser Canada Ltd.	Weyerhaeuser Dryden Mill Operations	Dryden	ON
2875	04	Weyerhaeuser Canada Ltd.	Weyerhaeuser Grande Prairie Operations	Grande Prairie	AB
2760	25	Weyerhaeuser Canada Ltd.	Drayton Valley O.S.B. Mill	Drayton Valley	AB
2762	25	Weyerhaeuser Canada Ltd.	Edson O.S.B. Mill	Edson	AB
2764	25	Weyerhaeuser Canada Ltd.	Slave Lake O.S.B. Mill	Slave Lake	AB
3610	27	Weyerhaeuser Saskatchewan Ltd.	Prince Albert Pulp & Paper	Prince Albert	SK
3772	59	Wheat City Metals		Regina	SK
3197	06	Williams Operating Corporation	Williams Mine	Marathon	ON
2572	32	Windo-Motion		Newmarket	ON
5635	32	Windo-Motion II		Newmarket	ON
2385	16	Winpak Ltd.	Winpak Division	Winnipeg	MB
2878	27	Winpak Technologies Inc.		Toronto	ON
3556	36	Witco Canada Inc.	Upton Road Plant	Scarborough	ON

ID INRP	Code CTI <sup>(2)</sup>	Nom de la Société	Nom de l'installation	Ville	Prov./ Terr.
3553	36	Witco Canada Inc.	West Hill Plant	Scarborough	ON
2715	29	Wolverine Tube (Canada) Inc.	Strip Operation	Fergus	ON
2396	29	Wolverine Tube (Canada) Inc.	Wolverine Tube (Canada) Inc. London Operations	London	ON
4433	37	Wood Wyant Inc.	Wyant Chemicals	Scarborough	ON
2927	16	Woodbridge Foam Corporation	Whitby	Whitby	ON
2386	16	Woodbridge Foam Corporation	Tilbury Plant	Tilbury	ON
2388	16	Woodbridge Foam Corporation	Kipling Plant	Woodbridge	ON
5006	37	Woodchem Canada Ltd.		St. Stephen	NB
3867	37	Wyeth-Ayerst, Canada, Inc.	Wyeth-Ayerst (Saint Laurent)	Saint-Laurent	QC
4980	29	Zalev Brothers Co.		Windsor	ON
5262	16	ZCL Composites Inc.	Edmonton	Edmonton	AB
2481	16	ZCL Fibre de verre div. ZCL Composite Inc.	ZCL Fibre de verre	Drummondville	QC
4573	35	Zemex Industrial Minerals	Suzorite Mica Products, Incorporated	Boucherville	QC
2663	37	Zep Manufacturing		Edmonton	AB
4579	37	Zep Manufacturing Company		Dorval	QC

<sup>(1)</sup> Les noms d'installation fournis dans la déclaration à l'INRP ont été adaptés pour faciliter la recherche.

<sup>(2)</sup> Code CTI = code de la Classification type des industries (établie par Statistique Canada). Les codes CTI figurant dans ce tableau ont été fournis par les installations.

## TABLEAU SUPPLÉMENTAIRE 2

### REJETS SUR LE SITE AU CANADA EN 1998, PAR POLLUANT (EN TONNES)

Note: Le nombre de déclarations ne comprend pas les déclarations pour lesquelles les rejets sont nuls.

N° CAS	Polluant	Air	Injection souter.	Eau	Sol	Rejets Totaux	Nombre de déclarations
75-07-0	Acétaldéhyde	192,480	0,650	0,000	0,000	193,265	17
111-15-9	Acétate de 2-éthoxyéthyle	4,242	0,000	0,000	0,000	4,442	3
108-05-4	Acétate de vinyle	136,108	160,000	0,000	0,605	297,106	9
67-64-1	Acétone	3 340,723	110,000	54,466	0,000	3 512,931	134
75-05-8	Acétonitrile	8,167	0,000	0,000	0,000	8,167	1
79-10-7	Acide acrylique (et ses sels)	0,134	0,000	0,000	0,000	0,297	5
7647-01-0	Acide chlorhydrique	11 513,357	96,943	15,501	0,507	11 630,944	140
139-13-9	Acide nitrilotriacétique (et ses sels)	1,700	0,000	0,000	0,000	1,795	3
7697-37-2	Acide nitrique	9,909	0,000	0,989	0,380	11,616	28
7664-38-2	Acide phosphorique	22,227	0,000	3,200	1,189	27,695	36
7664-93-9	Acide sulfurique	14 679,354	0,000	108,508	4,674	14 797,886	156
79-06-1	Acrylamide	0,230	0,000	0,000	0,000	0,530	4
141-32-2	Acrylate de butyle	0,212	0,000	0,000	0,000	0,665	9
140-88-5	Acrylate d'éthyle	0,000	0,000	0,000	0,000	0,096	3
96-33-3	Acrylate de méthyle	0,385	0,000	0,000	0,000	0,401	2
107-13-1	Acrylonitrile	4,950	0,000	0,000	0,000	6,205	7
103-23-1	Adipate de bis(2-éthylhexyle)	11,074	0,000	0,000	0,000	11,104	4
67-63-0	Alcool isopropylique	2 043,855	2,995	0,000	0,000	2 055,502	166
7429-90-5	Aluminium (fumée ou poussière)	29,418	0,000	3,185	705,202	738,783	34
1332-21-4	Amiante (forme friable)	0,000	0,000	0,000	3 021,630	3 022,159	9
SO	Ammoniac (total)	18 908,656	7 349,235	7 132,290	550,064	33 944,259	255
108-31-6	Anhydride maléique	0,386	0,000	0,000	0,188	0,958	10
85-44-9	Anhydride phtalique	0,152	0,000	0,000	0,188	1,129	8
62-53-3	Aniline (et ses sels)	0,031	0,000	0,000	0,000	0,031	1
120-12-7	Anthracène	1,617	0,000	0,000	0,000	2,092	8
SO	Antimoine (et ses composés)	9,299	0,000	5,090	11,236	26,572	19
SO	Argent (et ses composés)	1,351	0,000	0,128	0,024	2,315	10
SO	Arsenic (et ses composés)	172,981	1 719,839	4,464	183,579	2 081,749	30
71-43-2	Benzène	1 475,536	103,155	1,650	0,523	1 585,782	100
92-52-4	Biphényle	11,831	0,000	0,000	0,152	11,983	8
74-83-9	Bromométhane	6,304	0,000	0,000	0,000	6,304	1
106-99-0	Buta-1,3-diène	105,785	0,000	0,000	0,000	106,032	12
71-36-3	Butan-1-ol	1 126,486	0,000	0,000	0,030	1 130,495	80
78-92-2	Butan-2-ol	0,120	0,000	0,000	0,000	0,123	2
123-72-8	Butyraldéhyde	0,016	0,000	0,000	0,000	0,016	1
SO	Cadmium (et ses composés)	42,360	0,000	1,170	2,622	47,002	15
7782-50-5	Chlore	462,692	15,320	24,246	0,036	505,806	104
108-90-7	Chlorobenzène	0,417	0,000	0,000	0,000	0,417	1
67-66-3	Chloroforme	198,259	0,000	5,050	0,000	204,027	11
75-00-3	Chloroéthane	185,354	0,000	0,000	0,000	185,354	3
74-87-3	Chlorométhane	385,128	0,000	0,014	0,000	385,142	1
100-44-7	Chlorure de benzyle	0,008	0,000	0,000	0,000	0,138	2
75-01-4	Chlorure de vinyle	25,463	0,000	0,079	0,000	26,001	8
SO	Chrome (et ses composés)	51,548	2,403	21,771	1 876,456	1 959,896	135
SO	Cobalt (et ses composés)	14,454	0,000	1,689	55,907	72,164	16
1319-77-3	Crésol(mélange d'isomères et leurs sels)	1,703	0,000	0,000	0,000	1,803	4
108-39-4	<i>m</i> -Crésol (et ses sels)	2,001	0,000	0,000	0,000	2,001	1
95-48-7	<i>o</i> -Crésol (et ses sels)	0,000	0,000	0,000	0,000	0,008	1
106-44-5	<i>p</i> -Crésol (et ses sels)	1,147	0,000	0,000	0,000	1,147	1
SO	Cuivre (et ses composés)	495,624	0,002	69,035	675,838	1 245,556	167
98-82-8	Cumène	44,251	0,000	0,098	0,016	45,065	19
74-90-8	Cyanure d'hydrogène	2,300	0,000	0,000	0,000	2,300	1



N° CAS	Polluant	Air	Injection souter.	Eau	Sol	Rejets Totaux	Nombre de déclarations
SO	Cyanures (ioniques)	1,735	0,000	3,190	0,000	5,247	27
110-82-7	Cyclohexane	1 993,698	0,254	1,989	0,338	1 999,143	84
95-50-1	<i>o</i> -Dichlorobenzène	0,300	0,000	0,000	0,000	0,500	2
106-46-7	<i>p</i> -Dichlorobenzène	9,040	0,000	0,000	0,000	9,140	2
107-06-2	1,2-Dichloroéthane	25,846	0,000	0,162	0,352	26,360	4
75-09-2	Dichlorométhane	2 212,662	0,000	0,000	0,049	2 215,110	53
111-42-2	Diéthanolamine (et ses sels)	88,771	870,869	6,898	7,941	974,627	38
121-14-2	2,4-Dinitrotoluène	0,000	0,000	0,196	0,000	0,196	1
123-91-1	1,4-Dioxane	1,936	0,000	1,100	0,000	3,036	4
10049-04-4	Dioxyde de chlore	916,566	0,000	0,000	0,000	916,619	42
75-15-0	Disulfure de carbone	2 195,179	0,000	0,000	0,000	2 196,079	26
106-89-8	Épichlorohydrine	0,000	0,000	0,000	0,000	0,003	1
110-80-5	2-Éthoxyéthanol	16,720	0,000	0,000	0,000	16,820	2
100-41-4	Éthylbenzène	757,319	4,661	1,631	0,687	768,328	107
74-85-1	Éthylène	2 562,937	0,000	0,305	0,096	2 564,388	43
107-21-1	Éthylèneglycol	246,230	565,902	21,857	2 691,419	3 530,395	165
7664-39-3	Fluorure d'hydrogène	3 404,491	0,700	0,046	0,000	3 405,246	44
50-00-0	Formaldéhyde	1 237,252	40,300	167,599	0,000	1 448,108	86
302-01-2	Hydrazine (et ses sels)	0,154	0,000	1,831	0,000	1,985	4
80-15-9	Hydroperoxyde de cumène	0,000	0,000	0,000	0,000	0,015	1
80-05-7	<i>p,p'</i> -Isopropylidènediphénol	1,167	0,000	0,000	0,000	1,167	1
SO	Manganèse (et ses composés)	92,970	0,001	339,124	2 194,054	2 635,424	191
SO	Mercuré (et ses composés)	0,937	0,000	0,063	0,000	1,017	5
80-62-6	Méthacrylate de méthyle	16,571	0,000	0,000	0,030	17,432	13
67-56-1	Méthanol	13 956,724	4 757,237	1 010,561	60,586	19 798,231	287
109-86-4	2-Méthoxyéthanol	16,924	0,000	0,000	0,000	16,924	1
108-10-1	Méthylisobutylcétone	642,911	0,000	0,000	0,729	645,572	64
101-14-4	<i>p,p'</i> -Méthylènebis(2-chloroaniline)	0,000	0,000	0,000	0,000	0,005	1
78-83-1	2-Méthylpropan-1-ol	161,998	0,000	0,000	0,000	163,604	36
75-65-0	2-Méthylpropan-2-ol	22,123	150,000	0,000	0,003	172,126	3
101-68-8	Méthylènebis(phénylisocyanate)	0,840	0,000	0,000	0,000	2,761	25
78-93-3	Méthyléthylcétone	4 542,451	386,000	0,000	1,371	4 936,273	143
91-20-3	Naphtalène	84,677	0,042	0,277	1,775	87,923	41
SO	Nickel (et ses composés)	433,283	0,011	56,476	202,568	696,740	107
SO	Nitrate (ion en sol. à un pH ≥ 6)	28,019	148,830	3 968,810	66,019	4 212,388	51
1344-28-1	Oxyde d'aluminium (formes fibreuses)	0,000	0,000	0,000	294,301	294,401	4
1634-04-4	Oxyde de <i>tert</i> -butyle et de méthyle	115,043	0,000	0,000	0,003	115,046	6
1163-19-5	Oxyde de décabromodiphényle	0,000	0,000	0,000	0,000	0,002	1
75-21-8	Oxyde d'éthylène	18,517	0,325	0,000	0,000	19,799	8
75-56-9	Oxyde de propylène	14,182	0,000	0,000	0,000	14,182	5
96-09-3	Oxyde de styrène	0,000	0,000	0,000	0,000	0,343	3
94-36-0	Peroxyde de benzoyle	0,000	0,000	0,000	0,000	0,100	1
106-50-3	<i>p</i> -Phénylènediamine (et ses sels)	0,001	0,000	0,000	0,000	0,001	1
75-44-5	Phosgène	0,002	0,000	0,000	0,000	0,002	2
7723-14-0	Phosphore (jaune ou blanc)	11,427	0,000	15,672	0,000	27,293	6
85-68-7	Phtalate de benzyle et de butyle	6,321	0,000	0,000	0,000	6,423	6
117-81-7	Phtalate de <i>bis</i> (2-éthylhexyle)	8,383	0,000	0,000	0,136	8,593	17
117-84-0	Phtalate de di- <i>n</i> -octyle	0,101	0,000	0,000	0,000	0,101	2
84-74-2	Phtalate de dibutyle	0,332	0,000	0,000	0,000	0,537	6
131-11-3	Phtalate de diméthyle	3,200	0,000	0,000	0,000	3,200	2
108-95-2	Phénol (et ses sels)	232,146	2,030	24,561	2,550	263,307	54
SO	Plomb (et ses composés)	544,295	0,040	17,551	1 060,938	1 628,024	125
115-07-1	Propylène	950,741	0,000	0,114	0,036	951,300	36
110-86-1	Pyridine (et ses sels)	0,182	0,000	0,000	0,000	0,182	1

N° CAS	Polluant	Air	Injection souter.	Eau	Sol	Rejets Totaux	Nombre de déclarations
SO	Sélénium (et ses composés)	10,674	0,000	3,777	4,930	19,976	7
100-42-5	Styrène	1 077,050	0,166	0,017	0,121	1 083,246	86
77-78-1	Sulfate de diméthyle	0,013	0,000	0,000	0,000	0,013	1
79-34-5	1,1,2,2-Tétrachloroéthane	1,566	0,000	0,000	0,000	1,566	1
127-18-4	Tétrachloroéthylène	125,443	0,000	0,038	0,000	126,106	25
56-23-5	Tétrachlorure de carbone	0,464	0,000	0,000	0,000	0,464	1
7550-45-0	Tétrachlorure de titane	0,040	0,000	0,000	0,000	0,040	1
108-88-3	Toluène	6 445,042	66,728	6,236	21,227	6 550,520	300
584-84-9	Toluène-2,4-diisocyanate	0,000	0,000	0,000	0,000	0,010	1
91-08-7	Toluène-2,6-diisocyanate	0,000	0,000	0,000	0,000	0,002	1
26471-62-5	Toluènediisocyanate(mélange d'isomères)	0,780	0,000	0,000	0,000	1,086	21
79-00-5	1,1,2-Trichloroéthane	1,394	0,000	0,000	0,000	1,394	2
79-01-6	Trichloroéthylène	843,162	0,000	0,000	0,000	844,492	39
95-63-6	1,2,4-Triméthylbenzène	618,834	0,679	0,500	1,326	625,027	98
1313-27-5	Trioxyde de molybdène	2,148	0,000	0,242	0,000	2,817	9
7440-62-2	Vanadium (fumée ou poussière)	165,712	0,000	0,020	1,617	167,947	15
1330-20-7	Xylène (mélange d'isomères)	6 961,694	38,881	2,254	4,832	7 019,210	292
108-38-3	<i>m</i> -Xylène	24,242	1,750	0,000	0,000	26,092	5
95-47-6	<i>o</i> -Xylène	16,392	1,531	0,032	0,000	18,171	7
106-42-3	<i>p</i> -Xylène	41,233	1,750	0,000	0,000	43,083	6
SO	Zinc (et ses composés)	674,290	0,093	192,343	6 051,463	6 927,306	219
	<b>Total</b>	<b>110 319,262</b>	<b>16 599,322</b>	<b>13 298,095</b>	<b>19 762,543</b>	<b>160 165,592</b>	<b>4 933</b>



N° CAS	Polluant	Physique	Chimique	Biologique	Incinération	UME	Enfouissement	Entre- posage	Injection souterraine	Épandage	Transferts totaux	Nbre de déclar.
106-44-5	p-Crésol (et ses sels)	0,000	0,002	0,000	0,018	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,020	2
SO	Cuivre (et ses composés)	4,469	68,727	0,000	5,317	4,887	1 334,539	65,888	0,000	0,004	1 483,831	339
98-82-8	Cumène	0,000	0,000	0,000	6,009	0,000	0,005	0,000	0,000	0,000	6,014	20
SO	Cyanures (ioniques)	0,000	4,369	0,000	2,294	0,156	0,000	0,000	0,000	0,000	6,819	34
110-82-7	Cyclohexane	0,000	0,000	0,000	731,151	0,000	0,031	0,000	0,288	0,000	731,470	90
95-50-1	o-Dichlorobenzène	0,000	0,000	0,000	10,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	10,000	2
107-06-2	1,2-Dichloroéthane	0,000	0,000	0,000	0,360	0,000	0,000	0,418	0,000	0,000	0,778	6
75-09-2	Dichlorométhane	3,930	2,538	0,000	185,822	0,000	0,000	45,369	0,000	0,000	237,659	62
111-42-2	Diéthanolamine (et ses sels)	11,290	29,234	0,000	19,913	1,442	0,401	0,000	36,892	0,000	99,172	66
534-52-1	4,6-Dinitro-o-crésol (et ses sels)	0,000	0,000	0,040	0,640	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,680	1
75-15-0	Disulfure de carbone	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,315	0,000	0,315	29
106-89-8	Épichlorohydrine	0,000	0,000	0,000	0,023	0,000	0,002	0,000	0,000	0,000	0,025	1
110-80-5	2-Éthoxyéthanol	0,000	0,000	0,000	0,120	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,120	3
100-41-4	Éthylbenzène	0,128	0,304	1,337	91,804	0,001	88,740	50,239	0,333	0,000	232,886	121
74-85-1	Éthylène	0,000	0,300	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,300	44
107-21-1	Éthylèneglycol	37,149	41,001	881,319	253,777	597,539	67,695	47,513	129,682	0,000	2 055,675	282
7664-39-3	Fluorure d'hydrogène	0,000	0,127	0,000	0,000	0,000	0,029	0,000	0,000	0,000	0,156	53
50-00-0	Formaldéhyde	0,010	2,630	66,316	103,712	23,469	251,758	0,170	0,020	0,837	448,922	92
302-01-2	Hydrazine (et ses sels)	0,000	0,000	0,000	0,300	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,300	6
80-15-9	Hydroperoxyde de cumène	0,000	0,000	0,000	0,002	0,000	0,004	0,000	0,000	0,000	0,006	4
123-31-9	Hydroquinone (et ses sels)	0,000	0,000	0,000	0,000	0,001	0,000	0,000	0,000	0,000	0,001	2
80-05-7	p,p'-isopropylidènediphénol	0,000	1,166	0,000	0,000	0,000	0,086	0,000	0,000	0,000	1,252	3
SO	Manganèse (et ses composés)	70,598	360,475	0,000	0,535	4,547	6 350,166	378,769	0,000	36,904	7 201,994	316
SO	Mercuré (et ses composés)	0,001	0,000	0,000	0,000	0,000	318,941	0,000	0,000	0,000	318,942	10
80-62-6	Méthacrylate de méthyle	0,514	0,000	0,000	91,438	0,000	0,534	0,000	0,000	0,000	92,486	15
67-56-1	Méthanol	0,022	13,482	1 480,492	1 256,537	561,168	193,582	9,835	1 074,633	3,334	4 593,085	354
108-10-1	Méthyleisobutylcétone	0,746	0,190	0,148	119,385	0,000	100,037	104,180	0,000	0,000	324,686	73
78-83-1	2-Méthylpropan-1-ol	0,000	0,000	0,000	51,208	0,804	0,078	0,000	0,000	0,000	52,090	38
75-65-0	2-Méthylpropan-2-ol	0,000	0,000	0,000	0,172	2,600	0,000	0,000	0,000	0,000	2,772	3
78-93-3	Méthyléthylcétone	9,725	26,256	0,000	799,014	17,072	320,911	271,337	0,064	0,000	1 444,379	167
101-68-8	Méthylènebis(phénylisocyanate)	0,000	26,691	0,000	14,838	0,000	16,200	0,000	0,000	0,000	57,729	53
91-20-3	Naphtalène	11,288	0,000	0,000	29,115	0,131	45,298	0,000	0,042	0,000	85,874	49
SO	Nickel (et ses composés)	91,821	123,481	0,000	1,326	4,283	362,838	35,606	18,619	0,400	638,374	201
SO	Nitrate (ion en sol. à un pH ≥ 6)	0,000	22,019	0,018	0,001	4 416,655	104,501	0,000	543,750	0,182	5 087,126	82
1344-28-1	Oxyde d'aluminium (formes fibreuses)	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	60,026	0,000	0,000	0,000	60,026	10
1163-19-5	Oxyde de décabromodiphénylène	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,490	0,000	0,000	0,000	0,490	2
106-50-3	p-Phénylènediamine (et ses sels)	0,000	0,000	0,000	0,000	0,005	1,884	0,000	0,000	0,000	1,889	1
7723-14-0	Phosphore (jaune ou blanc)	0,000	2,253	0,000	0,000	17,360	27,680	0,525	0,000	14,600	62,418	23
85-68-7	Phthalate de benzyle et de butyle	0,000	0,000	0,000	1,000	0,165	9,603	0,000	0,000	0,000	10,768	13

N° CAS	Polluant	Physique	Chimique	Biologique	Incinération	UME	Enfouissement	Entre- posage	Injection souterraine	Épandage	Transferts totaux	Nbre de déclar.
117-81-7	Phtalate de bis(2-éthylhexyle)	1,931	0,157	0,000	0,764	0,243	50,799	0,000	0,000	0,000	53,894	36
117-84-0	Phthalate de di-n-octyle	0,000	0,000	0,000	42,191	0,000	1,700	0,000	0,000	0,000	43,891	6
84-74-2	Phthalate de dibutyle	0,351	0,000	0,000	1,710	0,001	0,642	0,000	0,000	0,000	2,704	14
84-66-2	Phthalate de diéthyle	0,000	0,000	0,000	9,598	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	9,598	1
131-11-3	Phthalate de diméthyle	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,020	0,000	0,000	0,000	0,020	3
108-95-2	Phénol (et ses sels)	0,000	4,360	61,442	190,408	157,221	13,867	0,447	0,970	0,000	428,715	66
SO	Plomb (et ses composés)	0,474	206,778	0,028	46,548	2,887	2 991,032	79,386	0,050	0,000	3 327,183	193
110-86-1	Pyridine (et ses sels)	0,000	0,000	0,000	0,205	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,205	1
SO	Sélénium (et ses composés)	0,000	0,000	0,000	0,000	9,973	25,704	0,000	0,000	0,000	35,677	13
100-42-5	Styrène	0,000	0,000	0,200	174,431	0,072	6,690	6,000	0,461	0,000	187,854	92
127-18-4	Tétrachloroéthylène	5,056	0,204	0,090	39,684	0,000	0,004	7,579	0,000	0,000	52,617	41
56-23-5	Tétrachlorure de carbone	0,000	0,000	0,000	21,323	0,000	0,000	0,717	0,000	0,000	22,040	5
7550-45-0	Tétrachlorure de titane	0,000	0,000	0,000	0,015	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,015	3
108-88-3	Toluène	23,150	68,618	4,154	2 682,683	1,468	843,789	794,563	4,537	0,000	4 422,962	340
584-84-9	Toluène-2,4-disocyanate	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,398	0,000	0,000	0,000	0,398	2
91-08-7	Toluène-2,6-disocyanate	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,099	0,000	0,000	0,000	0,099	2
26471-62-5	Toluenedisocyanate(mélange d'isomères)	26,000	4,304	0,000	7,829	0,000	0,206	0,000	0,000	0,000	38,339	27
79-00-5	1,1,2-Trichloroéthane	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	14,544	0,000	0,000	14,544	3
79-01-6	Trichloroéthylène	6,150	2,064	0,000	77,301	0,000	0,144	0,637	0,000	0,000	86,296	46
95-63-6	1,2,4-Triméthylbenzène	0,000	0,110	0,000	74,666	0,127	0,590	0,000	0,001	0,000	75,494	103
1313-27-5	Trioxyde de molybdène	7,420	0,000	0,000	0,000	0,587	26,607	1,000	0,000	0,000	35,614	17
7440-62-2	Vanadium (fumée ou poussière)	0,000	0,120	0,000	0,000	0,000	1,061	0,000	0,000	0,000	1,181	20
1330-20-7	Xylène (mélange d'isomères)	24,087	113,875	3,416	1 452,789	0,087	1 789,217	1 355,196	3,489	0,000	4 742,156	328
108-38-3	m-Xylène	0,000	0,000	0,004	0,425	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,429	7
95-47-6	o-Xylène	0,000	0,000	0,004	17,202	0,000	0,004	0,000	0,018	0,000	17,228	9
106-42-3	p-Xylène	0,000	0,000	0,004	36,721	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	36,725	9
SO	Zinc (et ses composés)	373,438	2 052,736	0,000	38,681	8,709	23 483,042	136,766	75,549	5,050	26 173,971	387
<b>Total</b>		<b>2 270,884</b>	<b>8 661,837</b>	<b>2 632,226</b>	<b>12 235,595</b>	<b>8 774,378</b>	<b>45 094,839</b>	<b>3 933,342</b>	<b>4 358,626</b>	<b>527,453</b>	<b>88 489,180</b>	<b>7 274,00</b>

**TABLEAU SUPPLÉMENTAIRE 4**  
**TRANSFERTS HORS SITE POUR RECYCLAGE AU CANADA EN 1998 (EN TONNES)**

N° CAS	Substance	Recyclage	Récupération d'énergie	Total	Nombre de déclarations
111-15-9	Acétate de 2-éthoxyéthyle	0,000	0,040	0,040	5
108-05-4	Acétate de vinyle	0,000	271,936	271,936	10
67-64-1	Acétone	1 205,153	570,321	1 775,474	165
7647-01-0	Acide chlorhydrique	534,137	0,000	534,137	287
7697-37-2	Acide nitrique	80,137	0,000	80,137	92
7664-38-2	Acide phosphorique	1628,341	0,000	1628,341	223
7664-93-9	Acide sulfurique	6 2251,291	0,000	62 251,291	435
103-23-1	Adipate de <i>bis</i> (2-éthylhexyle)	15,068	0,000	15,068	16
67-63-0	Alcool isopropylique	750,020	318,409	1 068,429	199
7429-90-5	Aluminium (fumée ou poussière)	2 370,281	0,000	2 370,281	46
SO	Ammoniac (total)	1 534,638	9,500	1 544,138	309
120-12-7	Anthracène	5,805	0,000	5,805	12
SO	Antimoine (et ses composés)	220,124	0,000	220,124	34
SO	Argent (et ses composés)	202,114	0,000	202,114	16
SO	Arsenic (et ses composés)	707,687	0,000	707,687	73
71-43-2	Benzène	29,762	133,462	163,224	113
92-52-4	Biphényle	3,180	0,000	3,180	13
71-36-3	Butan-1-ol	191,633	75,184	266,817	84
78-92-2	Butan-2-ol	0,000	0,220	0,220	3
SO	Cadmium (et ses composés)	146,332	0,000	146,332	24
7782-50-5	Chlore	13,356	0,000	13,356	180
67-66-3	Chloroforme	0,083	42,044	42,127	17
SO	Chrome (et ses composés)	35 738,374	1,110	35 739,484	279
SO	Cobalt (et ses composés)	112,448	0,000	112,448	32
1319-77-3	Crésol (mélange d'isomères et leurs sels)	33,733	0,000	33,733	6
SO	Cuivre (et ses composés)	23 227,413	0,795	23 228,208	339
98-82-8	Cumène	0,000	0,599	0,599	20
SO	Cyanures (ioniques)	1,444	0,000	1,444	34
110-82-7	Cyclohexane	70,423	11,511	81,934	90
107-06-2	1,2-Dichloroéthane	0,000	30,980	30,980	6
75-09-2	Dichlorométhane	154,200	311,348	465,548	62
111-42-2	Diéthanolamine (et ses sels)	14,961	3,480	18,441	66
100-41-4	Éthylbenzène	287,997	307,156	595,153	121
107-21-1	Éthylèneglycol	2 552,736	192,833	2 745,569	282
50-00-0	Formaldéhyde	14,525	0,527	15,052	92
80-15-9	Hydroperoxyde de cumène	0,407	0,000	0,407	4
SO	Manganèse (et ses composés)	21 256,155	2,580	21 258,735	316
SO	Mercure (et ses composés)	25,103	0,000	25,103	10
67-56-1	Méthanol	354,498	207,525	562,023	354
109-86-4	2-Méthoxyéthanol	0,000	0,040	0,040	2
108-10-1	Méthyleisobutylcétone	700,173	282,911	983,084	73
78-83-1	2-Méthylpropan-1-ol	12,062	16,085	28,147	38
78-93-3	Méthyléthylcétone	2 143,047	1 205,834	3 348,881	167
101-68-8	Méthylènebis(phénylisocyanate)	38,005	0,000	38,005	53
91-20-3	Naphtalène	21,217	6,030	27,247	49
SO	Nickel (et ses composés)	20 499,735	38,750	20 538,485	201
SO	Nitrate (ion en sol. à un pH ≥ 6)	400,051	0,000	400,051	82
1344-28-1	Oxyde d'aluminium (formes fibreuses)	139,876	0,000	139,876	10
1634-04-4	Oxyde de <i>tert</i> -butyle et de méthyle	0,153	0,000	0,153	6
106-50-3	<i>p</i> -Phénylènediamine (et ses sels)	0,218	0,000	0,218	1
7723-14-0	Phosphore (jaune ou blanc)	28,362	0,000	28,362	23
85-68-7	Phtalate de benzyle et de butyle	0,000	0,110	0,110	13

N° CAS	Substance	Recyclage	Récupération d'énergie	Total	Nombre de déclarations
117-81-7	Phtalate de <i>bis</i> (2-éthylhexyle)	22,510	2,313	24,823	36
117-84-0	Phtalate de di- <i>n</i> -octyle	4,400	0,050	4,450	6
84-74-2	Phtalate de dibutyle	0,000	1,700	1,700	14
108-95-2	Phénol (et ses sels)	836,471	0,447	836,918	66
SO	Plomb (et ses composés)	15 360,920	3,781	15 364,701	193
SO	Sélénium (et ses composés)	151,644	0,000	151,644	13
100-42-5	Styrène	0,160	13,254	13,414	92
127-18-4	Tétrachloroéthylène	151,924	100,556	252,480	41
56-23-5	Tétrachlorure de carbone	0,000	53,108	53,108	5
108-88-3	Toluène	4 112,572	3 077,458	7 190,030	340
584-84-9	Toluène-2,4-diisocyanate	0,446	0,000	0,446	2
91-08-7	Toluène-2,6-diisocyanate	0,111	0,000	0,111	2
26471-62-5	Toluènediisocyanate(mélange d'isomères)	0,625	0,000	0,625	27
79-00-5	1,1,2-Trichloroéthane	0,000	0,195	0,195	3
79-01-6	Trichloroéthylène	120,820	94,264	215,084	46
95-63-6	1,2,4-Triméthylbenzène	91,404	30,126	121,530	103
1313-27-5	Trioxyde de molybdène	408,394	0,000	408,394	17
7440-62-2	Vanadium (fumée ou poussière)	627,215	0,000	627,215	20
1330-20-7	Xylène (mélange d'isomères)	4 148,924	5 364,218	9 513,142	328
95-47-6	<i>o</i> -Xylène	0,000	120,000	120,000	9
106-42-3	<i>p</i> -Xylène	0,000	171,000	171,000	9
SO	Zinc (et ses composés)	40 043,312	4,336	40 047,648	387
	<b>Total</b>	<b>245 798,310</b>	<b>13 078,126</b>	<b>258 876,436</b>	<b>6 946</b>

**TABLEAU SUPPLÉMENTAIRE 5**  
**POLLUANTS RÉPERTORIÉS À L'INRP**  
**NON DÉCLARÉS EN 1997 ET 1998**

N° CAS	Polluant	1997	1998
110-49-6	Acétate de 2-méthoxyéthyle	X	X
107-18-6	Alcool allylique	X	X
120-80-9	Catéchol		X
90-94-8	Cétone de Michler (et ses sels)	X	X
541-41-3	Chloroformiate d'éthyle	X	X
107-05-1	Chlorure d'allyle	X	X
98-88-4	Chlorure de benzoyle	X	X
75-35-4	Chlorure de vinylidène		X
156-62-7	Cyanamide calcique	X	X
95-80-7	2,4-Diaminotoluène (et ses sels)	X	X
120-83-2	2,4-Dichlorophénol (et ses sels)		X
78-87-5	1,2-Dichloropropane		X
121-69-7	N,N-Diméthylaniline (et ses sels)	X	X
25321-14-6	Dinitrotoluène (mélange d'isomères)	X	X
606-20-2	2,6-Dinitrotoluène	X	X
1314-20-1	Dioxyde de thorium	X	X
106-88-7	1,2-Époxybutane	X	X
77-47-4	Hexachlorocyclopentadiène	X	X
67-72-1	Hexachloroéthane		X
96-45-7	Imidazolidine-2-thione	X	X
2832-40-8	Indice de couleur jaune de dispersion 3	X	X
842-07-9	Indice de couleur jaune de solvant 14	X	X
3118-97-6	Indice de couleur orange de solvant 7	X	X
81-88-9	Indice de couleur rouge alimentaire 15	X	X
989-38-8	Indice de couleur rouge de base 1	X	X
4680-78-8	Indice de couleur vert acide 3	X	X
569-64-2	Indice de couleur vert de base 4	X	X
74-88-4	Iodométhane	X	X
78-84-2	Isobutyraldéhyde	X	X
120-58-1	Isosafrole	X	X
98-95-3	Nitrobenzène	X	X
55-63-0	Nitroglycérine	X	X
100-02-7	<i>p</i> -Nitrophénol (et ses sels)		X
79-46-9	2-Nitropropane	X	X
86-30-6	N-Nitrosodiphénylamine	X	X
106-50-3	<i>p</i> -Phénylènediamine (et ses sels)	X	
84-66-2	Phtalate de diéthyle	X	
123-38-6	Propionaldéhyde		X
110-86-1	Pyridine (et ses sels)	X	
91-22-5	Quinoléine (et ses sels)	X	X
106-51-4	<i>p</i> -Quinone	X	X
94-59-7	Safrole	X	X
64-67-5	Sulfate de diéthyle	X	X
91-08-7	Toluène-2,6-diisocyanate	X	
120-82-1	1,2,4-Trichlorobenzène	X	X
	<b>Total</b>	<b>38</b>	<b>41</b>